



MARCHIVUM Druckschriften digital

Neue Mannheimer Zeitung. 1924-1943 142 (1931)

264 (11.6.1931) Abendblatt

urn:nbn:de:bsz:mh40-358587

Neue Mannheimer Zeitung

Bejugtoreife: Turd Trager frei Daus monallid RR. 2.--, in untern Geldafitbellen abgeholt RR. 2.50, burch die Boft SIR 2.-juptglich Bullellgebibr. - Mbbolftellen: Balbboffrese 6. mengeingenftrebe tit, Edwepingerfraße 18/20, Meerfelbbrobe 13. No firmebricifirebe 4, Fo Campthrofe 68, W Oppener Gtrafe 8. De Buifenftraße 1. - Ericheinungemeife mochenilich 13 mal.

Mannheimer General-Alnzeiger

Berlag, Redaltion und hauptgelchältoftelle: R 1, 4-6. - Gernfprecher: Cammel Rummer 249 51 Bolifched Routo: Ratiornhe Rummer 175 90. - Telegramm Hbreffe: Remagelt Mannheim Mugeigenpreife: 3m Ungeigentell WiR -40 bie 20 mm breite Colonelgeile; im Reffemetell RW. 2.- bie 79 mm brette Beile. Bur im vorand gu begabiende Samilien. u. Gelegenbeite-Angeigen befonbere Preife. - Rabett nach Torif. - fidr bos Ericheinen von Ungeigen in bestimmten Ansgaben, an befonderen Belgen unb für telephonifde Anfreige teine Gewihr. - Gerichtfiend Mannheim,

Abend=Liusgabe

Donnerstag, 11. Juni 1931

142. Jahrgang - 27r. 264

Verdächtigung Deutschlands durch Briand

In einem Brief, den er über die angeblich immer noch nicht befriedigende deutsche Entwaffnung an die Botichafterkonferenz schrieb

Die alte Methode: Saltet den Dieb

Telegraphifche Melbung

Gent, 11. Sunt. Journal officiel", bas amiliche Mitteilungs. segan bes Bollerbunbojefretariate, veröffentlicht in feiner beute erichtenenen Mainummer einen Brief. ber ber frangofifche Außenmintiter Briand in leiner Gigenicaft ale Borfigenber ber Botichafterfinfereng am 16. Marg 1931 im Ramen ber belgiiden, englifchen, frangofifden, italienifden unb japanifden Regierung an bas Generalfefretariat gerichtet bat, und ber auf Fragen, die mit ber Entmelinung Deutichlands auf Grund bes Berfeiller Bertrages gufammenbangen, Begug

In bem Brief wird gunachit barauf bingewiefen, bib bei ber Burndgiehung ber militarifden Gachverklubigen ber biplomatifcen Difftonen in Berlin am 21. Januar 1980 bie Gefamibeit ber Fragen, beren Regelung ber Grund für bie Unmefenheit der milliatifden Cachverftanbigen in Berlin gemefen fet, noch nicht geregelt gewesen maren. Die Durchführung ber Entwaffnungsbefrimmungen fei bis jum 21. Januar 1927 von ber Interalliterien Dilifürfantrellfemmiffion übermacht worben. Rach birfem Satum fet fein Rontrollorgan mehr guftanbig gemefen, meber die Milliarestorien noch bie Botichaftertonfereng. Rach biefem hinmeis beifit es in bem Brief jum Coluf mortlich:

Die Botichaftertonferens fit infolgebeffen nicht befmat, ein Gefamturteil abzugeben über bie Durchtibrung berjenigen militarlichen Beltimmungen, Die anliglich ber Buritdgiebung ber Interallieren Militarfonirellfommiffion ale geregelt anbeleben worben maren, Chenfo wenig bat die Ronferens sunachft bie Befugnis, ein Gefamturteil abguerben über bas Mumadien ber Militarbubgers bes Reldes, da bie Grage ber militariffen And-I geben in bem Friedenspertrag nicht bireft ermabnt it. Dagegen boben gemiffe befonbere Punfte, bie und feit ber Burnidglebung ber Interalliferten Dit. Interfentrellfommiffion an regeln maren, gu jenen Belitellungen geführt, Die in einem befonberen Edriffind gufammen gut faffen ale notwendig anerfeben murben find, Dieje Geftstellungen auf bie Die Botichaftertonferens befunbere bie Aufmertfam. feit bes Bolferbunborates lenten mochte, begieben fich hauprjachlich auf bie Artitel 100 (Gifefriebeftande und Mefrutterung), 100 (Polisci), 177 (Tatigfeit ber Beibabe), 178 (militarifde Ginridiungen). Die Beilbellungen geftatten nicht bie aber Die eingeinen Buntte ergielten Refultate ale befriebigenb anguleben. Go virb eventuell Come des Bollerbunberates fein, me biefen Tatlagen bie Golgerungen gu elthen, bie er für angebracht balt."

Kritischer Kommentar

Der Beute veröffentlichte Brief bes Borfigenben ber Botichafterfonferent, ber Bebauptungen über tine angeblich ungenügende Durchführung temiffer Menpunfte ber Entwaffnungebeltimmungen bes Berfailler Bertra-968 burd Deutschland enthalt, tragt bas Datum com II. Mary 1991. Er enthalt am Colon bie Bemetfung, daß eventuell ber Bolferbunberat fic Defer Angelegenbeit annehmen tounte. Das Gorelben ift mit fomilichen Munegen fofort nach Gingang bem Balferbunbofefreinriat, ben Blitgliedern bes Molferbundereies gugeftellt worben, abne bas ber Bollerbunderat von irgend einer Geite mit ber Cathe befaht worden mare, wogn für bie Mat-Lagung reichlich Beit gewelen mare. Das Balterbundafefrelarial het von der Angelegenheit bisher überfinupt feine Rorts genommen, fondern fic barauf beduinft, bas Berfeitidreiben Brianbs ben Borigniften gemuß im "Journal officiel" an veröffentlichen, und gmar beforantie fich bie Beroffenifidung auf ben Begleitbrief Briande, mabrent bie Unlagen, mebefondere ber Bericht ber milliarifden Cadvertanbigen, bier nicht wiebernegeben find. In einer Eufenote weift bas "Fonemal officiel" darauf bin, dan dieje Aumere bem Ardio ded Bolferbunde efreberiats einverleibt morben feien, wo fie febem Balferbundsmitglieb gur Ginfichinahme gur Berfugung

hrift

; Link

Da bie Anlagen nicht befannt find, ift es nicht möglich, die Bebanprungen bes Borngenben ber Botichattertonfereng nachguprufen. Diefe Bebanylungen icheinen fich größtenteils auf Bunfte gu bebleben, bie in bas Arbeitsgericht ber frangofifchen Milituriachverhandigen follen, ber aus leinen Berhandlungen mit Dentichland wicht gerabe ale eine großgibeige und ogrutteilelele Verfonlich-

Neue polnische Anmaßung

Proteit wegen ber Breslauer Ctabibelmtagung

Drabtbericht unferes Berliner Burns Berlin, 11. Juni.

Bie erft febt befount wird, ift von der polnifden Begierung eine Proteftnote megen ber Ctabibelmfundgebung in Breslau eingegangen, beren Inbalt bis jest noch nicht befannt befannt gegeben ift.

Wie man fich auch sum Ctablhelm ftellen mag, handelt es fich bier um einen Eingriff in bie innerpolitifden Berhaltniffe Dentid. lands, ber, wie wir annehmen möchten, von ben Berliner mafgebenben Stellen mit Rachbrud aurudgewiefen mirb. Der Stablbelm bilbet eine Primaterganifation, für deren Annogebungen bie Reglerung natitrlich in feiner Beife verantwortlich fein fann.

Der polnifche Augenminifter in Rarlobab

- Barichan, 11, Juni. Der polnifche Augenmint. fter Saleifi bat einen mehrwöchigen Urland angeireten und fich jur Rur nach Rarlobad begeben.

Größen- und Berfolgungewahn

Telegraphijge Melbung

- Pofen, 11 Junt. In einem Progeft gegen bas "Bofener Tageblatt", mobel vier Artifel gur Antlage ftanben, befand fich auch u. a. eine Rlage wegen Beroffentlichung ber Rebe pon Dr. Curiins anlagiich ber Januariagung im Bolferbunborar über die Behandlung ber beutden Winderheiten in Bolen, Tamale barite bas "Bofener Tagebiatt" bieje Rebe nicht veröffentlicen und es erfolgte eine Beichlagnahme, obwohl alle anderen beutiden und polntiden Blatter in Po-

len blefe Rebe ungeftint verbifentlicht haben. In ber Gerichtsverbandlung erflürte Rr Staatsanwall, daß die Rebe non Curtine eine Beracht. lichmadung bes polntiden Staates fet und bag bas "Gofener Tageblatt" nur gu biejem 3mede bie Currindrebe verbifentlicht habe. Eine arenge Beitrajung fei angebracht.

Das Gericht ichlag fich bem Mutrage an und verurteilte ben veraumporiliden Rebafteur gu einer Strafe von einem Monat Gefängnis.

Wefentlich ift, bab auch Briand in bem Echeel- | ledigung eines Bornanges von 1927. Damale, alfo ben feliftellen muß, doft meder die Militarexperten, noch bie Boricafterfonferens nach ber Burudstebnug ber Interalliferten Milliartontrollfommifion noch ein Recht haben, bie Gefambeit ber beutiden Entmuffnungemaßnahmen gu benrieilen. Es bleibt trop. bem bedauerlich, bag ein folder Brief, bem nach Anficht hiefiger maßgebenber Rreife eine praftliche polltifche Bedeutung faum gufommen burfte, überhaupt gefdrieben morben ift.

Die Berliner Auffassung

Telegraphifche Melbung

Dem Bericht ber Botfcaftertonfereng, ber bente in Genf veröffentlicht worden ift, tommt na d &uf. failung Berliner guftanbiger Stellen feine praftifde Bedeutung gu. Es ganbelt fic vielmehr um die geichaftearonungemäßige Er- | feben.

por Dier Jahren, mar von ber Boticofterfouferent ein abidliebenber Bericht in Anbficht geftellt morden. Der Bericht ift abfolus einfeitig - er geht im melentlichen auf ben frangonichen Bertreter gurud und icon beshalb feine bemeistraftige Darftellung ber Untwoffnung, Bor allem fann ber Bolferbundsrat aus Diefem Bericht teine Schluftfolgernngen gieben. Er ift gernicht in ber Lage, in Gragen ber beutichen Enimaffnung von fich aus vorzugeben, fonbern nur bann, wenn gemag Mrt. 213 eine Dacht einen Inpeftigationsantrag ftellt und eine Belich mibung glaubbaft gemacht bat. Bon deutider Seite find übrigens bie meiften Bebanptungen, die miberlegt und gurudgemlefen. meiterer Grund bafür, bağ man es an guftanbiger Stelle für swedlos balt, fich mit biefem reichlich antiquierten Bericht noch weiter auseinanber gu

Was ift mit dem Ruffengeschäft?

Drafibericht unferes Berliner Baros

Derlin, 11. 3unt.

Die ffentifden Betrachtingen, bie mir von vornberein an das neue Auffengeichaft fnüplien, icheinen fich bereits in bocht unliebfamer Weife beftatigen gu wollen. In ben Rreifen berer, bie, wie icon fo oft, trop allen Enttaufchungen auch biesmal mieber ibre hoffnungen auf Die Ruffen festen, ift mon nachgerade febr fleinlaut geworben. Es geigt fich namlich immer mehr, daß bie Muffen bie Preife in einer Beife beruntergubritden fuden, bas von Gefchaft toum mehr bie Beebe fein tann. Bon ben in bem beurich-ruffichen Abfommen im April vereinbarten Ruffenauftragen oon inderfamt noo Millionen Bart follen, fomeit fich überfeben labt, biober 150 30 illionen Darf in ber beutiden Birtichoft untergebrocht morben fein. Begeichnend für die Einftellung ber famjetruffischen Auftraggeber ift ein Artifel in bem Organ der Berliner miftichen Sandelevertretung, in bem von Comterigfeiten und Dibverftanbniffen" bei ber Durchführung bes Mbfommens bie Rebe ift, bie berauf gurudguführen feien, bot bie beutichen Lieferfirmen bie Erwartungen Mostaus im Sinblid auf beutide Grelenad. laife nicht gebührenb in Rechnung geftellt faiten."

Diefe, man fann mohl fogen, erprefferifche Drobung wird burch ben ublichen Simmeth auf bie Ronfurtengangebote anberer Banber noch vericatit. Dit Recht marnt bie "Dentiche Beltung," fic burch folde rufftiche Danbver blut. en gu laffen. In ber Zat mare es febr angebracht, menn etwod genauere Angaben über biele jest vereinbarien Lieferungen im Betrag pon 150 Millionen befannt gegeben würden. Ge befiebt bie ernite Befürchtung, bah am Enbe ftatt ber ermattelen Geminne ber beutiden Induftrie auf lange Sicht gefeben Berlufte entliehen. Econ jest lebenfalls geigt es fic, mie bedenflich es mar, beg bie Preiefrage in bem Abtommen nicht offen gelaffen

Das Ruffengeschäft der Stablinduitrie

Telegrophijde Melbung × Berlin, 11. Juni

Die fürglich wegen Bieferung von 200 000 Tonnen Etfenerzeugniffen wieber aufgenommenen Berhandlungen mit ber Comjerregierung haben bente gum Abichius geführt. Es banbelt fich um indgefant 200 000 Tonnen Stablergeugniffe, lieferbar 40 Progent in Staberfen, 40 Progent in Bleden und 20 Prozent in Formeifen und Ruuppeln, Die Lieferung foll innerhalb von gerei Monaten durchgeführt merben. Es foll fofort mir ber Lieferung begonnen werden.

Heberbrudungsfredit des Reiches

Boranofichtlich 250 Millionen - Bertin, 11. Juni.

Bie mir erfahren, haben Me gwifden bem unter Gubrung ber Reichsbant ftegenben Bantentonformen und bem Reichefinangminifiertum geführten Beprechungen wegen Gemabrung eines Bwijdenfredites an das Steich grundfäglich gu einer Ginigung gelührt. Es handelt fich um einen Betrag von porausficilich 250 bis 300 Millionen Dart, ber in Borm ben Chabanmeifungen ausgegeben merben foll, die die beteiligten Blaufen übernehmen follen. Die naberen Gingelbeiten über bie Musgabe ber Schohanmeifungen find noch Gegenftonb der Bepredungen.

Benberion geht nach Paris

Lonbon, 11. Juni, "Eimes" meldet, bie britiiche Regierung bat eine Einlabung erhalten, eine offigielle Abordnung sur Barifer Rolonial-Mubliel-fung gu entfenden. Das Rabinett bat bie Einladung angenommen und Den ber fon mit ber Bertretung benuftragt. Benberion boift, wie verlautet, mabrend ber "brittiden Bode" ber Mubitellung, ungefähr am 10. Inlinud Paris ju geben.

Neues zur Ariegsfculdfrage

Bon Dr. Aurt Bieper, Charlottenburg

Der foeben ericienene menelte Band ber "Doenmente Diplomatiques Français", ber großen frausofifchen Aftenpublifation ber Bortrtegsbotumente, umfaßt einen ber wichtigften und anticheibungereichften Abidmitte ber lesten politifchen Entmidlungoftufe por bem Beltfrieg, namlich bie Beit vom 8, Jebruar bis 10, Dai 1912. Der Band enthalt im melentlichen Aften über Baltanfragen, ben itolienifd-turfifden Eripolisfrieg, Die frangbfiich. panifche Andemanberfebung über Maretto und bie Stellungnahme ber frangofifden Regierung gu bem burd balbane vergeblich unternommenen Berfum einer bentid.englifden Entipan-

Befonbere ift Poincare mit einer Reibe non Meuberungen fiber die lepte Frage verfreten, die in icharfitem Wogenfas au feinen gabllofen friedfertigen offiziellen Rachfriegeauberungen fieben. Geine Milteilungen und Erguffe geigen mit fo unverhillier Rlaubeit bie unbedingte Gegnerichaft ber frangofifchen Diplomatte und ihres Buttrers geen eine Befferung ber bamaligen bentichengilichen Beglebungen, baf fie für fich fprechen und Potucare als einen ber Dauptidulbigen am Musbruch bes Belifrieges feinftellen. Bir laffen einige ber Meußerungen bier

"Parts, 27, Mars 1912. Denifchiand mollie eine Rentralitätesuficherung erhalten, und gmar bie einer mobimollenben Reutrolität, was finnios ift, benn eine wohlmollende Reutralität ift feine Reutralität mehr. Gir Ebward Gren bat abgelebnt, aber er ift gegenwärtig febr fomach und im fibrigen von Parteigangern einer Annoherung an Dentichland umgeben. 3d verftebe feine Politif nicht mehr und din unruhig. Wan muh verhindern, bab biefe Erflarung ausgetaufct mirb . . . und fie tonn es in furger Belt merben, wenn Deutich. land darauf gurudtommt. Bir werden fobann gebunden fein. Dan wird von und bie Berpflichtung acgriffen wird; mer fann mun bafür burgen, bag

Granfreich, durch eine Mobilifierung berausgefor-

dert oder bedrobt nicht gegwungen fein wird, bie

Offenfipe au ergreifen?" Um gleichen Tage mie biefe an ben frango. lifden Botidafter in Betereburg gerich. tete Rote geht ein Brief an Cambon, ben Boticafter in Berlin, in bem es beißt: "Berr Bunnu-Barilla hat mich por ungefähr einem Monat um einen Empfang gebeten. 3ch babe ibn empfangen, er bat mit mir ban verichfebenen Fragen gelprochen und im Bauf ber Umerhaltung mir gegenüber ben Webanten ausgebrucht, baft, fobalb mir in Grieben mit Deutschland maten, wir ihm feinen Bormand gur ichlechten Laune bieten bilrften. 3ch habe gang einfach geautwortet, beb meine Anficht fel, Deutichland wie allen anderen Machten gegenüber eine freimutige Bolitif ju freiben. Aber menn berr Bunau-Barilla bas allen phanteftliche Programm ausgeführt ober erraten laffen Gatte, bad er gufammen mit

herrn Charles Rene ansgearbeitet gut baben icheint,

würde ich mich beeilt haben, einen Eifer abgulitbien,

ber nur gefährlich fein fonnte, wenn er fich burch

ingend eine positive Bandling mutiviert."

Mm 28, Blarg 1912 fdreife Poincare an ben frangbiffden Botidafter in London: "Es ift gang auberordentlich wichtig, duß fich England nicht versflichtet, amtiden Fraufreich und Deutichland neutral an bleiben, felbit ben Ball angenommen, das der Angriff von unferer Seite auszugeben icheint. Um nur ein Beifpiel gu nehmen: Rounte man uns mit Recht die Berantwertung für einen Angriff gafchieben, wenn eine Bufammengiebung beuticher Rrufte in ber Wogenb von Nachen und gwange, unfere Rordgrenge badurd ju beden, bab mir in belgifches Gebiet eindringen?"

Dementsprechend berichtet ber frangbliche Botforfter in Loudon liber einen furgen Befuch, ben er in Paris gemacht hatte, am 8. April 1919: "Et (Bolncare) war burd bie beutiden Schritte in Loubon außerurbentlich beunruhint. Er batte wie ich geglaubt baf die Antwort von Gir Chmard Wren auf bie von Metternich formulierte Rentrefitate. ertidrung endgültig fein würde ib. b. bie Ablehnungt, und fich bagu begliedmunicht; aber bie Rabimetteentidelbung über biefe Antworr icheint ibm nicht andreichend ju fein

MARCHIVUM

Die Angft vor einer bentid.englifden Berftanbigung, ber mon in ber frangoffichen Diplomatic gang gu Untent einen gebeimen Ungriffofinn gegen Grantreich unterlogie, fpricht auch aus ben Morten bes frangoftichen Glefchaftatgagers in London, Fleuriau, an Poincaré (4. April 1919): "Der gefährlichite Gab ber Ertfarung, jener, ber bauptfachlich bie Bebenten Gurer Erzellens errogt, ift ber erfte, England shall make no unprovoked attack upon Germany (England wird feinen unprovogierien Angriff gegen Deutschland unternehmen). Es ift febr immierig, die Borte "unproposierter Angriff" su umidreiben, und Deutschland vermag burd feine Baltung, Granfreich babin gu bringen, gemille Magnehmen gu treffen, bie ben Anichein eines Angriffe. haben tonnten, wenn fie auch in Birtlichfeit nur Berieibigungamafinahmen find. Gine folde mare aum Beilviel ber Einmarich frangofifder Truppen auf beigifdes Webiet, ben ber englifde und ber frangefifche Beneral. ftab in gewiffen Fallen für notmenbig

Beibitverflaublich felegen bie englifden Greunde ber Entente in bog gleiche born nicht nur Greg; ber ntelleicht noch sielbemuntere Wegner Bentichianba im Boreign Office, Ricolfon, anherte fic bemale folgendermaßent "Es ift mabr don es niele Freunde Deutichlands in England gibt; es finden fich logar welche im Rabinett, aber bie Regterung lit gefund

Und Gleuriau, ber biefe Borte ale Teil eines Gefpraches berimtet, füge fobunn mit fichtlicher Befriedigung bingu: "Der Unterftwatofefreiar feben Micollon) fint mir nicht verfiehlt, baft er für feinen Tell fehr gufrieben mare, wenn ein für allemal Berhandlungen beendes murben, die er für mertios ober defabriin balt .

In Paris also mar man 1912 burd bie Moglichteit einer beurich-englifden Berftanbigung "beuneubiet", in Bondon bielt man bie Berhandlungen für "wertles und gefährlich". Werfen berartige Meuberungen, bie man bieber forgfam gebeim bielt, nicht ein febr meefwurdiges Bicht auf die Rriegefculb ber Enterie?

Die Parteiführer beim Kanzler

Drabtbericht unferes Berliner Buros

Berlin, 11. 3unt. Der Rangler und Angenminifter haben bente vormittag im Rabinett über ibre Einbrude in Chequers berichtet. In ber Ansbrache, Die fich baran fnüpfte, murbe bie gefamte politifche Lage mit elmbeavoon.

Bie nunmehr feftfteht, wird ber Rangler noch im Baufe bes beutigen Rachmittags bie Bubrer einiger Reichblagofraftionen empfangen. Bunacht werben bie Bertreter ber Dittelparieten bei ihm norfpreden, allo der Bollopartei, der Birticafispartei, bes Bentrume, beg Lanbuoltpartei und ber Stadio-partet. Anichtiebend baran beabfichtigt ber Rangler bann auch noch bie Sogialbemofraten an fich sin bitten.

Die vollsparteilide Graftion teut am Rodmittag gujammen und wird fich bann ichon von Geren Dingelben über bas Ergebnis der Unferredung unterrichten laffen tonnen. Um Greitag wird "fich ber Rangler sum Bartrag nach Rended begeben und am Sambtag mirb ex bie Belprechungen mit ben Parteiführern fortfeben. Am Gunntag fabet er gu ber Bentrumstagung nach Gilbesheim, mo er, wie man allgemein annimmt, programma. tifde Erflarungen abgeben mirb.

· Anobilbungoreife ber bentichen Glotte noch Rormegen. Die fibrliche Summeransbildungereife ber beutiden Giorie mirb biesmal nach Rormegen führen, mo in ber Beit vom in Juni bis a. Inli eine große Angahl von Gafen angelaufen merben. Die Mustandoreife ftobt unter bem Rommanbo bes Giorienchele, Bigeadmiral Cibelon.

"Cap Bolonio" wieber in Dient geftellt. Bu ben Melbungen über Stillegung bes Poffagier-Dampfere "Cap Polonie" mirb pon ber Reeberet mitgefeilt, bus beablichtigt tft, ibn Unfang September mit Beginn ber im Berbit einfebenben Relfegett für Subamerita wieber in Gabrt gu feben.

Zur Schulden, und Abrüftungsfrage

Beachtenswerte Meußerungen aus II. C. El.

Telegraphifde Relbung - Loudon, II. Juni.

Der ,Time &".Rorreiponbent in Bafbington berichtet: Melbungen, bag fich bie amerifanifche Regierung in ber Wrage ber Rriegsfdulben unb ber Mbriftung bereits auf eine bestimmte Bolitif feitgelogt babe, merben von inoffiziellen mafgebenben Axelfen ale unrichtin bezeichnet. Die amerifanische Meglerung ift gegenmärtig nicht für eine Wieberaufrollung ber Gauldenfrage. Inbellen wird sugegeben, daß Umffanbe eintreten tounten, melde die eurupäifden Schuldner Amerifas gwingen fonnten, Die Gonidenfrage wieber aufs Tapet gu bringen. Umftanbe, bie wielleicht geeignet maren, die amerifanifche Begierung bavon gu überzeugen, bag eine ernftliche Prufung ber Frage im wirtichaftlichen Intereffe ber gangen Belt mit Einschlich ber Bereinigten Staaten liege. Derin fabe man eine Doglichfeit, einen Bufammenbang amiiden Coulben und Abruftung gu fonftruieren. Eine folde Berguidung murbe ber amerifanifden Reglerung eine Berfeibigungbitellung gegenfiber bem Drud Europas und lehten Endes auch gegenüber ben ameritanifden Geinben einer Souldenverminderung geben.

Der Stein des Unftoges

- Remnort, 11. Juni.

Much ber frubere Brafibent Coolibge erhebt fest feine Stimme gur Grage ber Mbruitung. Der "Removel Gerald" veroffentitcht eine Meuberung von tom itber diefe Grage und die ber Rriegsichul. ben. Bon Beit gu Beit, erflart ber ebemalige Brd. fibent ber Bereinigten Staaten, brachten austanbiiche Blatter ben feltfamen Borichlag, die amerifanifden Steuergeffer follten eine Milliarbe Dollar mehr besahlen, um es ben europalichen Clanten gu ermoglichen, abguriften. Das venne man bann Annullierung ber interalliterten Schulben und Abruftung. Demgegenitber toune er eine logifche Berbindung smilden Boblungen und Muftungen nur fo ton-

bag bie Streichung ber Schulben gu einer erhöhten Ruftung ber baburch finangieff beller geliellten Stanien führe.

Die Bereinigten Stnaten hatten ihr Landbeer abgerufter und nichts bagu getan, um ihrer Blotte ben ibe gebührenben Blag gu fichern. Gie baten meni . aer Artegaldiffe ale bie anderen Ra-

Der Prozeß gegen Seldte und Düsterberg

Telegraphiide Melbung

- Berlin, 11. Junt.

Bor bem Schoffengericht Berlin-Mitte finbet beute ber Projeg pegen die beiben Bunbesführer bes Stabibelm, Eelbre und Dufterberg fomle gegen ben Sanptidelififeiter Rleinau megen Bergebens gegen bas Republiticusgeles fatt.

Die Unflage ftupt fich auf ben Inbalt eines Unfrufes, ber von ben Genannten im Anichlug an bie Ginbringung bes Stubibelm-Bultebegebrens erlaffen murbe und in bem von "bem undentiden Smildenreich bes bismardfeindlichen Plargismus" Me Mebe

Die Berteidigung batte ben Babrbeita. Demeis für die in bem Mu|ru| enthaltene Bebauptung angeboten und dafür die Ladung einer großen Babl prominenter Brugen beantragt. Das Gericht bat leboch bie Labung von Bengen abgelebnt, fobag munmehr lediglich bir Ertlarungen ber beiden Bunde 8führer ausichliehlich im Borbergrunde bes politilichen Intereffes fteben bürften.

Ein weiberes Telegramm melbet: Das Gooffengericht Berlin Mitte verurteilte wegen gemeinichoftlichen Bergebens gegen \$ 5 Bile fer i beg Gefebes gum Schupe ber Republit vom 25, Mara 1000 big Stabilbeimführer Gelbte und Tüfterberg anftelle einer an fic verwirften Gefang. niofitaje von gwei Monaten gu je 800 Mart Gelburafe, ben Rebatteur Rleinan anbelle von brei Bochen Gefängnte ju 800 Mart Gelbfrafe. Alle Exemplare ber Beilage ber Beitung Der Sinfifelm", in der ber Anfruf erichlenen ift, merben eingezogen.

Elandalizenen im Breußenpariament

Draftbericht unferes Berliner Buros D Bertin, IL Juni

Der Erid ber Rommunifien, Die burch einen Mistrauendanirag gegen bie preußifche Regierung megen beren Beieiligung an ber Rutverdrbnung im Landing eine politifche Andfprache ergmungen baben, führte bente gu ben übelften Stanbaliganen. Der Rommunift & a f par, ber ben Matrag begrunbete, erging fich in muften Schmifpungen fowohl gegen bas Rabinett Braning wie auch bie preufifche Staatdregierung und predigte im Raichem. menjargon ben Siury bes tapitaliftifden Spfrems.

Der Minifterprafibent Braun gab bie in biefer Situation einzig mögliche Erflarung ab, bag bie preuftifche Regierung nicht ben Berfuch gie unterftliben gebenfe, bier im Canbtag eine Art Erlate reich biag ju etablieren. Im fibrigen fei bie preuftiche Regierung an dem Buffandefommen ber Rotverordnung unbeteiligt.

Braung Erffarungen auttlierten bie Rommunifren mir einem Butgebenl, Mu! bie ranbafterenben Rommuniften bageite as Ordnungsrufe, Gine Rommuniftin, die fich befonders rabiat gebarbete, murbe aus bem Caal gewiesen, Im Berlauf ber Debatte, bie einen faum mehr gu überbietenben Tiefftanb seigte und facilid natürlich vollfommen negativ blieb, murbe ein Antrog, ben Minifterprafibenien Brann gum Berbletben im Gibungs. faal ju veranlaffen, abgelebnt.

Der deutsche Segelflug im Jungfraugebiet

- Interlaten, 11. Buni. Der Comeiger Gegelflieger, farner, ber wie gemelbet, bente morgen bom Jungfranjoch mit felnem Gegelfingzeug geftarfet mar, if gladlich in Lauterbrunnen nach einer Gluggeit von einer Stunde und 45 Minuten gelandet.

Die Anichulbigungen gegen Duinones be Leon

- Paris, 10. Juni, Bie Davos aus Dabrib melbet, wird bem ebemaligen fpanifcen Buifchafter in Baris. Quinones be leon, negen ben ein gerichtliches Berfahren eingeleitet morben ift, Untreme in ber Bebaublung ichriftlicher Dofumente porge-

Die Dofumente, big aus ber fpanifchen Boticaft in Paris abhanden gefommen feien, bestehen fich auf Fliegermajur Granco, bie Aufftanbifdenbewegung von Jaca und die Madriber Greigniffe vom Dezember v. 3. And Altenfrude betreffenb bio in biefe Borgunge nermidelten Perfonen follen verfdmunden fein. Oninones be Leon foll in Paris vernommen merben.

Lette Meldungen

Rein Rudtritt bes babifden Gefanbten in Berlin

- Rariornbe, II. Junt. Bu Preffemelbungen fiber ben ungeblichen Rudtritt bes Gefanbten Do. nold wird amilich folgendes erflärt: L. Ein Ab. ichiedsgrind des Gefandten ober ein Untrag auf Entlaffung aus bem Stantsbleuft ift beim Staats. minifierium nicht eingereicht morben; 2. Differensen gwifchen bem Stnatsminifterium und bem Befambten Sonolb befteben nicht. Ebenfo ift auch non einem Gegenfan swifden bem "Anbenfeiter" Connts und ben Beamten bee Ctaateminiftertume miffes befannt. Die Preffenachrichten gerfallen baber in nithis.

Erbfidge in Ofifriedland

- hemburg, 10. Junt. Wie bas Damburger Frembenblati" melbet, finb in Befterbauberfebe (Areid Beer) in ber lebten Racht farfe Erbfebne verfpürt morden. Geftern abend borten bie Bemobner ein furges Rollen und bemerlien finterber ein leichtes Beben ber Erbe. Als bie Bewohner ins Freie traten, fohen fie, baß fich bie Stangen ber Lidifeitung bewegten.

Beute ift mieber ein leichtes Beben bemerte worden, Die Damburger Daupthation für Erbbebenforichung tellt biergu mit, bof es fich vermutlich nur um eine lotale Ericheinung banbele.

Reine Rettung für bie im englischen U:Boot eingeschloffene Befahung

- Beihaimei, 11. Juni. Ueber die in bem gefinfenen englifchen Unterfeeboot eingeschloffene Befagung wird berichtet, bag faum noch hoffnung purhanden fet, fie tebend bergen gu tonnen. Geit lingerer Beit erhalten bie Taucher auf Rlopfgeichen feine Antwort mebr.

* Lehrerabban in Berlin. Der Berliner Gtabl. icuirat Robahl teilte bit Caushalisansfout bes Berliner Stodiparlamente mit, baft bemnacht ein leilmeifer Abban von Lebrern an ben boberen und Berufdiculen burchgeführt werben miffe. Der Abban mirb gunacht 200 Bebrer treffen.

Der Stadtichulegt außerte melter, bag im laufenben Jahre rund 650 Bebrer aberfillifig felen, wovon auf bie Boltofonien 200, auf bie boteren Schulen 100 und an die Berufdiffulen 170 Legret

Begründet mirb ber Abban mit bem farten Radgang ber Babibor Emaler bei ben nerichiebenen Schularten. Go ift bie Bagi ber Berultichitier in diefem Jahre um faft 20 000 gegenüber 1000 geringen; verglichen mit feliberen Johren, beträgt bie Differens fogar 40 000 bis 50 000.

Die neue Schwurgerichtsperiobe

. Rarleruhe, 10. Junt. Mm tummenben Montag wird bas Rarloruber Schwurgericht gu feluer nichften Tagungoperiode gufammentreten. Bunachft fiebt auf ber Togesorbnung bie Berbandlung gegen ben Landwirt Defurich Schmide and Unterbwidheim, bet wegen Totidlags angeflagt ift. Der Anflage liegt die ichwere Bluttar gugrunde, die in Unterdwiebeim in der Racht jum 11. Januar begangen murbe, Der Angeflogte, der mit einem Mabden in Streit geriet, ichof in feiner Aufregung blinditugs um fic. Dabel verlebte er ben Biegelarbeiter Cantenfall ger, der ihn beruhigen mallto, und ant den er am legte, lebensgefährlich. Am nächften Tage wird fich ber Maurer Muten Ralfer and Ronigabich 6 Pforgheim gu verantworten baben, ber unter ber Unflage, feinen Bruber geibtet gu haben fiebt. Chenfalls am Dienstag fommt ein Meineidsproges gegen ben Arbeiter Schmidt aus Belmsbeim aur Berband-Lung.

Wilhelm Bopp &

Goeben tommt won ber Bublerbobe bie ichmergliche Ruchricht, bab im bortigen Canatorium Projeffor Bilbeim Bopp, der Mufftegerent ber "Reuen Bobifden Banbedgeitung", ber frühere Direttor ber Mannheimer Mafiffonie und ebem. Boiter ber Stantliden Mta. demte für Duitt unb barftellenbe Runft in Wien foeben geftorben ift. Er batte auf ber Bublerbube Genefung von einer Grantbett gefucht, die ihn vor furger Seit befiel. Run fommt er von der ummalbeten Rurftotte auf ben Schwarzwaldbergen nicht mehr lebend in die Stadt foines Werbens und Birfens suriid.

Ain 4. November 1863 wurde Bilbelm Bopp als Cobn ben befannten Stadtrate Rarl Bopp geboren. Geine mufitalifche Törigfeit begann er im Orchefter des Mationalificaters als Bratifiilt und donn am Bule ber erften Bioline. Un ben benfwürdigen "Being"-Aufführungen war er befondere beteiligt: all forrepelitor mirfte er bei ber Borbereitung des "Mheingoldo" mieb ber "Baffüre". Bahrend feiner Renjerontorjumilieit in Beipgig (1880-88) wirfts Bopp fleißig beim Theater- und Gemandbausordofter mit und forvepitieres mit der damaligen gianzenden Brünnhilbe und Ifolde, Gedwig Reicher-Lindezmann. Gein Beg führte fin bann nach Freiburg i. Br. als Mufitbirettor, nach Frantfurt a. M. und Rarlbrube in ber Gigenichaft eines Theatertopelimetiters.

Diele Progis, verbunden mit ber Granbung eines Bollbanarietis, in dem die hervorrogendfte graft Bopps eigene Gattin, Mugufte Bopp. Blafor murbe, bilbeien gemiffennaben bie Bor-Bezeitung ju ber erfren großen Aufgabe, die Bopp erfillie bie Grandung bor Mannheimer Sedidule für Rufte 1899. Man melb, mit welfber erftaunlichen Borausficht Bopp alle inswifden eingetretenen Reserungen bes Mufifunterrichts damals vormes genommen und ansgebaut batte. Die frufigellige Einrichtung eines Bufif. lebrerfemingen noch ben Brufungsporfdriften bes

fungeordnung richtete Direttor Bopp gufammen mit felnem perftinbuisvollen Mitarbeiter, unferem lieben, unpergehlichen Mribur Blat ein, und bie von einer weitblidenden Berantwortlichtelt getragene Bebandlung ber gangen Berufequebilbungsfragen bat weithin reinigend auf bem nicht immer floren Plan ber Mufifergiebung gewirft. Das badiide Unterrichteminiftertum wirb fich gewißt gerabe biefer, durchaus geitgemaßen Edligfeit Billbelm Bopps erinnert haben, als es ibn im Berbit 1928 in ben Musimus für bie frat. liche Brufung ber Mufitichrertanbibaten berief.

Die Jahresberichte, die Bopp non feiner Mann-Beimer Multhodidule beransgab, bilben eine Gunbarube für bie noch gut ichreibende Geichichte ber beutiden Muftferergiehung. Gie erweifen, baf alle Fragen, Die beute ben Staat wie die Berufsgenoffen fo hart bewegen, bamale icon angeichnitten und zum Teil auch geloft murben. Eines ber Sauptverbienfto Bopps mar babei bas Beftreben, ben Gefichta. treis ber Mufifftudierenden au ormei.

Die Berichte, die von biefen weitgesteffen Unternehmungen feiner fo jungen Anftalt!) ergablen und die auch ftillftifche Meifterwerte barftellen, errogten in ber Mufitgentrale ber Belt, in Bien, grobtes Intereffe beim Minifterium und ber Oberleitung des Romfervatreimms. Go erfolgte denn 1906 bie Berufung Bopps nach Bien, wo er am Ronfervatorium ber Gefellichaft ber Mufitfominbe wirtte, beffen Umwandlung in eine ftaatliche Alabemig für Mufit und barftellende Runft er vollzog. Much bier gilt Bupps Birfen gunache ber Beutogani. fation ber fogen, Behrbilbungeturfe auf breitefter Grundlage, Meber hundert Brufungen bielt Direttor Bopp ale Bofibenber der Prufungetommiffion mit gefürchteter Strenge ab; feine grundlichte Gachtenni. nie, feine ampartelifche Objettipliat werben allfeite gerühmt. Er verftand es mit einem balben Dupenb von Unterrichtsminiftern glangend ausgufommen.

Die Katigfeit Boppe in Wien als eines ber erften Staatsbeamten machte feine imponterenbe Berfonlichfeit weitfin fichtor und felbe wellmannilibe Mrt gewonn ibm im Wien ber bumuligen großen hamnligen mufffpabagoglichen Berbundes in bis Roprafeniation gabireiche hachoenellte Freunde, Als beite vorbildlich geblieben. Eine ftrenge Pra- er bann nach dem Umferra über Berlin in feine

Baterftadt Mannbeim als Mufitreferent ber "Deuen | Babifchen Landeszellung" gurudfebrte, geigte es fich, boh ibm bie Beimat treu geblieben mar. Diefe Treue tritt in den nöchften Lagen por eine teaurige Bflicht, wenn es gelten wirb, Bilbelm Bopp bas leiste Gelett au geben. Ein porbildlicher Monn, ein großer Renner ber mufifalifden Theorie und Bragio, ein Mufifgelehrter von erftaunlichem Unsmaß, bugleich ein Stillft feinfinnigfter, geiftvollfter Mrt mit ifim babingegangen. Uns perfoulif - bas tonnen und wollen wir in biefer Stunde nicht verichweigen - mar er ein odierlicher Freund und Berater, ein Menter, gu bem man gern aufblidte, wenn er in gafitreichem perfonlichem Infommentreffen bie reichen Schape feiner großen Erfahrung fichtete und ausbreitete, wenn er pon feinen Lieb. lingen fprach, von Wagner und Brahms, non Beetboven und Mogart. 3m Ginn biefer Großen und für fie bat er gewirtt an ber Geite einer mabrhaft fundigen Cartin, ber jeht unfer tiefftes Mirgefühl gilt, für bas Gute und Schone geftritten.

Bir merben ifin, den trefflicen Mann mit bem vornehmen Ginn und ber eblen Mir bes echten Biffenben und Berftebenben nie vergeffen und und in ichmerglicher Erinnerung an bas halten, was und in iconen Crunben mit ibm verband.

Ein Abend schwedischer Musik

Mulffibrung burch Bleichers Konfervatorium

Mit vollem Recht bemitfe fic bie foreichrittliche Mufifpabagogif, ben Gefichrofrets ber Echuler tunlicht zu erweitern und es ift mur zu begrüßen, wenn als Gogengewicht gogen die harmonisch bürftigen, nur auf Ausbilbung glatten Läuferwerfs abgielenben Etubenreiben von Cgerny bie Jugend mit gefunder Riaviermunt botonut gemacht mird. Go bot bie geftrige Borführung von Bleichers Ronfervojorium einen lehrreichen Quoriduitt burch bie nengeitliche Tontunft Schmebend, mobei bie in ber Blute ihres Schaffens ftebenben Romponiften in erfier Reife berficffichtigt wurden.

Hebermiegend bandelfe es fich um fnappe Tou-

bei Dugo MIfmen ben Stempel poefficher Empfiabung tragen und eines gewiffen egotifchen Reiges nicht entbehren. Auch die Andwohl und die Anpaffung an das techntiche Ronnen ber Schiller orichlen und gliidlich getroffen, wenn wie auch in neteinzelten Gallen une boe Ginbrude nicht ermehren tonnien, baft bie phofifden Rrafte maniber Ingendlicher Schiller bei Rompositionen, Die großen Rraft aufwand erforbern, etwas überfpannt wurben. Manche Stude, wie bas Gratulationsmennett sun Dafauffon ericbienen uns eimas robuft angefaht. Davon abgeleben, lieben famtliche auftretenben Schiller forgfällige pabagogliche Arbeit erfennen. Befonbers begabte batten fich in bie unferem Gublen eimab fernliegenbe Bluche ber ichmebifchen Mufifer fomeil eingefühlt, daß fie eine Blebergabe aus dem Gen bachtnis mit gutem Belingen magen fonnten.

Eine namentliche Anfgablung ber vielen anfpredenben Leiftungen muffen wir uns leiber verfagent wir permerten aber gerne, bas und ale Schulerinnen, bie über befonbers ausgeprantes poetifches Einpfinden verfügen und ihrem Spiel individuellen Meb verlieben, die jungen Damen Gel, Ganbler, Bel Biller und burch ausnehmend feinfühlig bifferenplerten Anichlag Frl. Emmy Reichert einen abgenehmen Ginbend Sinterlieben.

Die flavieriftifden Goloporirage murben nich nur durch vierbanbige Darbielungen, fondern auch burd Borführungen ber Rommermufiftlaffe unterbrochen, bie ein glinftigen Bicht auf die gielbemußte Arbeit im Emfemble-Soiel werfen. Grl. Buffe Deichelte erwied fich nicht nur felbft als feinfühlige Geigerin, fonbern tonnte auch ihr pabagtgifches Ronnen am egatten Bufammenipiel bed Streicherenfembles erproben. Der junge Cellit betmann Abam, von fruberen Aufführengen ber = angenehmer Erinnerung, bat Actifd Forrfcritto gomacht und erfreute burch ichladenfreien meiden Defangeten, Grt. Eiffaberh Bloicher, bie umfichtlat Leiterin bes Ronfervatoriums, fuhren bei mehreren Rummern sorrfühlend bie Rlavierbegleitung burch Der gelungene Abend widelte fich trop des amfangreichen Programms pragife ab und bot ein Bilb ber welifichtigen methoblichen Arbeit, bie in ber anbilber, die mie s B. bei Guftoo Rordenift und | gefebenen Dufifbilbungeanftalt geleiftet mirb.

113

HIT.

etti.

DE.

CR. C

ritt.

nn

this

See

STATE OF

tite.

N/A

er-

lex

BY.

er.

Junehmende Obstanfuhr

Es ift eine unbeftreitbare Tatfacht, bas jebt ber Dagmantt bas Gelb beberricht. Richt nur bie eigentlichen Obiffitinde find ftart verforgt, fonbern and im Innern bes Marties findet man fait an jedem Gemuleftand Ririden und Erdbeeren. Die Conne bat nun auch bie tiefroten Ririden berausgebracht. Zwijdendurch entbedt man bie belleren _ Bergferiche" fagt ber Bialger - für befonbere Biebhaber. Ge ift baber nicht gur bie Saudfran, Die fich Ririden mitnimmt, fondern auch bie Berufosatigen faufen fich in ben frühen Morgenfrunden raid ein Bfund für 25-30 Pfg. jum Mitnehmen ind Beichaft. Die Erobecren find practige große Eremplare und merden von ben Raufern icon forbweite erftanben. Stadelbeeren maren benie ebenfalls in großen Mengen angeboten, jobob es fich ichon lohnt, mit dem Einmachen zu beginnen.

Bet bem marmen Beiter ericbien es unbegreiflich, das Spargel trop reichlicher Anfubr ibren Preis pon 40-55 Bfa. bebaupteten. Es mar beebalb auch gernicht verwunderlich, daß fich bie Sandfrauen ben Spargelfauf reiflich überlegten. Undererfeits man es möglich, für 15-18 Pig. ein Pfund Erbfen und für ?-8 Pfg. ein Blinbelden Rarotten gu er-Beben und bamit ein ichmadbultes Gericht bergufiellen. Gebr entgegentommenb mar bas Angebor pon Calaton, Appfialat, 4 Stud 20 Pin, Enbivienfolat, 12-15 Pig. ffir ben Stod, mar mirflich eine Leiftung. Deutiche Bobnen fonnte man für 1 # bas Pfund befommen. Friiche Pfiffer-Unge gingen für 70 Pfg für bas Pfund ab. 3m ben übrigen neugetillichen Produften war großer Sprrat.

Mn ben Blumenftanben fall es ichwer, au entidelben, welcher Blume man ben Borgug geben full, Do man g. B. den Jadminftrauß in die Diele Die buftige Roje ober bas farlige Bidenftraufichen in bas Bofmaimmer fellt? Billig find fie fedenfalle alle und ihr Unblid bringt ein bifichen Freude in das pans.

Bem Sabriichen Böro im Preiskatifit wurden felgende Verdrausberpreife für ein Plund in Dia ermitelt:
Antiellein alle 6-4,5: Antivisieln, neue, ausl. 15-20: Esinflatioseln 29-20: Weiting 15; Minmenfeld, Sind 30 24
Mis Rerriten, Bidd. 18-15: Oparagin W-30: Satnat W.
Ms Wungodd 10-12: Unitedein 16-17; Oriline Bahnen
100-100; Früne Erfelen 12-15: Appliatat, Sind 4-15: Nindistensialar, Sind 10-15: Chertodiraden, Sind 4-15: Nindistensialar, Sind 10-15: Chertodiraden, Sind 4-15: Nindistensialar, Sind 10-30: Chertodiraden, Sind 10-30: SoliMusten, (arch), Sind w-00: Apprenatures, Bidd. 3-5;
Netting, Sind 4-16: Neutriniand, Sind 10-30: SoliGuarfen, (arch), Sind w-00: Emprenatures, Bidd. 4-6;
Guarfen, (arch), Olid w-00: Sinderiberen W-30: Karlfelin 6-12; Applet 00-75: Sirnen 59: Birliger 20-36;
Guilleren (Ananas) W-36: Sinderiberen W-30: Karlfelin 6-40: Nitrenan Sind 8-16: Canana 20-30: Komann, Sind 8-16: Entrehmbuther 160-180; Landbutter
125-130; Verber 20: 8-20; Sier, Sind 6-16; Male 140
Nis Weiter (Chief 10): Parview 140-180: Brelem 30-100;
Malfitche (O-16): Antier 140-180: Chief 200-500;
Oubn, arichiedier, Entid 200-180: Chief 30-180: Gable, geihladiet, Eind 300-1700; Minkließe 100,
Salbiteld 100-120; Schreinelselde 100,
Salbiteld 100-120; Schreinelselde 100,
Salbitelde 100-120; Schreinelselde 100, Wem Stabtifden Baro für Preibfratiftit munden fal-Remffeifch 100-100; Schweineffeifch 100.

* Minifterialrat Jung, Prafibent ber Gebäubes verficerungeaufiglt. Mintfterialrat Dr. Jung murbe bom Minifterium bes Innern gum Pragbenten ber Babifden Gebanbeverficherungeanftalt er-

* Musftellung in ben Abein-Redarsballen, Die anlagitch ber Arbeitetagung bes Reichsperbandes Deutider Canbirauenvereine in ben Rhein-Rectar-Dallen peranitaltete Ansitellung über Auf. tellung pon Groswobnungen, bie aus gang Dentichland beididt ift und allgemein Intereffe ermeden burfte, wird verlangert, Gie ift am Donnerstag, Freitag, Cametag, nachmittage und am Countag, ben 14. pormittoge jum allgemeinen Belud unentgelitich zugänglich gewocht.

" Infammenitoft zweier Strafenbahnmagen. Unideinend fufolge Berfagens ber eleterifden Belde Riefen beute frub an der Griedrich Gberrbrude swei Strafenbabnguge ber Linie 16 gudas linte hintere Tritibreit, ber Sanbariff und ber Achfenfaften abgeriffen murbe. Berfonen murben

ubde perfest. * Motorrabfahrer fabri Rabfahrer an, Beim Berlaffen ben Dabfahrermegs auf ber Strope am meißen Cond in Cobe ber Tenermache murbe geftern ebend ein 26 Jahre alter Rabfahrer von einem 45 Babre alten Motorradfahrer von hinten angefahren und gu Boben geworfen. Der Radfahrer warbe am linten Unterschenkel unerheblich verlegt. Die Chefrau beg Motorrabfahrerd bie auf bem Boglubfit faß, fiel bei bem Bufammenftoh vom Dewread and verience fich dobet

* Entwendet murbe: vom 1,-2. Juni aus einem Bertouferaum im Stranblab fünf verichiebenfarbig Berren- und Damenbabeangune; am 4, 86, Mis. von einem Moiverad in der Jungbuschltraße eine Bufdlampe, eine Sandhuppe und vericiedenes Bertseng Marte Triumpf; pom 8,-5, aus einem handgang in N I ein alter Rupferfite, Mit-Mannheim barftellend, ichmaler Ragmen aus Mabagomi mit Golbeinlage; am 7, and einer Bohnung in ber Tullaftrafte 14 Alberne Raffeoloffel, eine grane Galotette in Perlenform und f Mart Borgelb und am 8. Juni aus einem Lagerplat in der Redarporlanbitrage 5 vericiedenfarbige Oubner.

* Gelbfliffenngoverfuch. In vergangener Racht verfucte in Canbbofen ein 28 3abre alter Dreber burd Einatmen von Was fich bas Beben gu besmen. Der Grund gur Tat ift noch unbefannt.

* Ein Lome mirb ericheffen, Und bem Tierpart im Rarlfrern im Rafertoler Balbe ift beute normittag ein farfer fünfjähriger Berberlome ther die Umgannung feines Gebeges gefprungen und fillichtig gegangen. Das flüchtige Tier nüberte ich in belingftigenber Beife ben Poffanten. Das fotitt alarmierte Rotruffommando fcob and fetnen Rarabinern mehrere Schuffe auf ben Lowen und tonnte ifin ichliehlich mit Dafchinenattbehrpiftolen nieberftreden. Wie es beift, war ber Barter bes Lowen mit einem Eisbaren beichäftigt, als ber Berberlowe mit einem fuhnen Eprung über bie Umganung binmegfeste.

Amtliche Darstellung über die Anruhen

Unruben und Stragenbemonftrationen mie folgt:

Im Aufdluß an zwei Erwerbolofenverfammlungen, die gestern nochmittag im alten Rathaus und in ber Birifchaft Lughof in F 4, 12 ftattfanden, tam es in ben gehrigen Abendftunben in ben Stra-Ben F-G, G-H, H-J, fowie in ber Redarftabt wieberholt gu Mnfammlungen, ble pon ber Poligei geritrent wurden. Sierbei murben von den Demonftranten fomobl in ber Gnnen- als auch in ber Redarftabt eine große Angabl von

Strafenlaternen burd Steinmurfe gertrummert,

fodaß blefe Gtabtotertel jum größten Zeil im Dunfel lagen. And ein Teuermelbertransparent unb mehrere Trensporente an Privatfaufern wurden

Wegen 9.00 Uhr abende und 1 Uhr früh murbe an ber Arengung H 2 - J 3 bas Strafenpflafter aufgertifen und bie Strafe burch Rullton. nen verftellt. In gleicher Weife murbe an beg Rrengung Mittel- und Burgermeifter Fuchbftrafe von ben Demonitranten bas Strafenpflafter auf-

Un der Arengung H 4 - J 5 murde bie Strabe burch einen mit Erde und Steinen belabenen 28 a g en gefperrt. An der Rrengung F 5 - G 6 unb |

Der Boligelbericht anbert lich über bie geftrigen | G 6 - H 5 murbe je ein von Befuchern bes Apollotheoters aufgestellter Berfonenfraftmagen ale Sinbernie umgeworfen. In ben buntlen Strafen ber Medarftabt murben

> Die Polizeibeamten ans ben Gaufern mit Billafterfteinen beworfen,

morant die Polizei einige Schulfe abgab. Ebenfo murbe in der Strafe H-J and ber Menge gegen bie einschreitenben Polizeibeamien mit Steinen und Glaiden geworfen. Debrere Berfonen murben feftgenommen. Die hinderniffe murbe beseitigt. Wegen 2 Ithr fruh mar bie Rube wieber bergeftellt.

Ga banbelt fich bei ben Borgangen um eine

planmäßige tommunifrifde Unternehmung.

Dies ergibt aus bem Beginn ber Berfammlung im alten Rathaus, aus bem man, obwohl ber Caal nicht voll befest mar, wegen angeblicher leberfullung nach dem Laghof gog. Es wurden Trupps gu Gub und mit Gagerabern beobachter, die bie Sinderniffe in der Strafe aufrichteten.

Die Polizet wird obne Rodficht, ob es fich um Teilnehmer ober Rengierige handelt, mit größter Energie porgeben. Rengierige, Die bie Arbeit ber Demonftranten begunftigen und Die Aufgabe ber Bolizei erichweren, werben nachbrudlicht gewarnt.

Die städtebauliche Entwicklung von Mannheim

Oberbaudireftor Sigler referiert auf der Sausfrauentagung

verbandes Dentider Sansfrauenvereine, ber ale Beitgebaufen "beim und Birtidaft" batte, prach im Boritagoiaal ber Ausftellungshalle Oberbaudireftor Bigler. Manngelm fiber "Die ftabteboulide Entwidlung von Mann. beim." Der Redner bebouerte, bag es nicht möglich geweien fel, ben Bortrog an ben Unfang ber Engung ju ftellen, ba bie fremben Galte bie Stabt Manngeim bann ficerlich mit anderen Augen angefeben batten, Er vergaß baber nicht, au Band von Bichtbilbern bie fcone Stadt Mannheim gu geigen, beionbera aber einen Ueberbild über bie icone Barudftabi gu geben.

In ber Cauptfache beichaftigten fich bie Musfubrungen mit der ftadrebaulichen Entwidlung ber Stadt Maunbeim unter befonderer Betonung ber Stadterweiterung nach dem Rriege. Die Entwidlungabebingungen ber Stabte find auferorbentlich perichteben, benn brei Jaktoren befrimmen bie große Linte ber Entwidlung einer Stabt: Anliur, Birticaft und Politit. Es fommt auf das Rangentrationsvermogen einer Unfiedelung an, bas non ber brilichen Lage, von ben Wegebenheiten ber Landichaft, ben Bertebrabegiebungen und nicht gulest von Einflüffen ibeeller Hrl, wie von ber Tatfraft ber Burger abbangig ift, Mus biefer Berichiebenbeit ber Badatumebedingungen erflärt fich Aufflieg und Riebergang ber Stabte und bag Tempo ber Stadt. entwidlang.

Deutlich ju erfennen find brei Entwidlungeperioden ber Stadt Mannheim. Die erfte Beriobe. die als abfolutiftifche ju begeichnen ift, bogann in ber Bott des 18. Jahrbunderte, in der Mannheim als Dauptitadt ber Aurpfals gur machtvollen Refidens ausgebaut murde. Als im Jahre 1777 Rarl Theobar Mannheim verlieft, bogann die zweite Beriobe, in ber die indipidualiftische Richtung die Oberhand geginn, ber bann nach bem Ariege bie britte Beriobe folgte, die als tollettiviftifche Richtung bezeichnet mechen mug.

Der Wegenfat ber brei Entwidfungsperioben murbe durch Biditbilber anfchaulich erläutert. Bor allem wurde von Oberbaubirettor Bigler ber

wohnungebugienifche Ferficite

betont, ber mit ber weitraumigen Bebauung ber neuen Stabigebiete nach bem Rriege ergielt worben

3m Rabmen des ameiten Arbeitotages bes Reiche. 1 ift und die Ginfeitlichfeit der Giedlungsanlagen, bie bem Ctabtbilb ein neues Geprage gegeben haben. Gerade in dem Rreife ber Sanofrauen mußten bie Angeben fiber bie Bantoften ber Rleinwob. nungen intereffieren, in beren herftellung Mannbeim birett Borbilbliches geleiftet fat. Der mabrend bes Boriroge einfebenbe ftarfe Beifall ließ erten. nen, wie fehr bie Anmefenden bie Arbeit ber Stadt Monnheim in Diefer Dinfict und biejenige ihrer Baumeifter anerfannten. Rabere Angaben zeigten. wie ftart bei ben Reibenbauten gespart worben ift, und wie es bennuch möglich mar, bireft porbilbliche Bohnungen gu erftellen. Un bie Daubfrauenorgant. fationen ift bie Bitte gu richten, barauf bingumirten, daß die Bobnraume fo benüht merben, wie fie von bem Architeften gedacht finb.

Schwierigfelten im Bebauungaplan macht bas milbe Banen, bas uriprunglich alleroris febr befämpft wurde. Jeht bat man ben Rampf auf. gegeben, ba man eber jum Biele gelangt, wenn man Belande für folde Zwede jur Berfugung ftelli. Bird bann auf einem anberen Blage miberrechtlich gebaut, bann tann die Banpoligei mit aller Strenge und mit poller Berechtigung einichreiten, Schwierigfeiten bereiter and bie Unterbringung ber Dibachlofen und ber afogtalen Clemente,

Im Anfolus an Die mit lebbaftem Beifall aufgenommenen Ausführungen fand eine Rund. fabrt mit acht Omnibuffen fatt. 3mei Stunden bauerte bie Gabrt, die gunachft über ben Ring und Die Jungbuichrude, an ben Reubanten ber Mublan purbet nach ben Arbeiterfalouien auf dem Lugenberg führte. Bon bort ging es nach ber Gartenftubt und ben Saufern fur Rinderreiche. Gine Befichti. gung ber Saufer, ber Rinder- und neuen Balbidmie, Die fibrigens bie billigfte Schule ift, bie je gebaut murde, unterbrach die Jahrt auf eine balbe Stunde. Heber Raferial ging es gurild nach ber Ditftabt, am play und folleglich am Rhein entlang gur Rheinbritte. Das Enbgiel ber gabr bilbete bie Dlabmenberufoldule, Die einer eingebenden Belichtigung unterzogen murbe.

Die Teilnehmerinnen an biefer Gabrt außerten fich auferft lobenswert über bas Gefebene und maren bes Lobes voll über die porbildliche Entwicklung bes neuen Mannheim. Gie maren fo begeiftert bag fie gans bestimmt ben auten Ruf Mannheims im gangen Reiche verbreiten merben.

Steuer Johlen menn man feine Stellnng bat?

"Der leitende Augeftellte", Die Dalbmonatogeitfdrift ber "Bele", flibrt ben beute nicht felten eintretenben Gall an, bat ein Angeftellter feine Stellung verliert, baber fein Gintommen mehr bat und trobbem Buidlage gur Eintommenfteuer und bie Bürgerfteuer gobien foll. Die Rechtslage fei bier burchand unglimitig. Gilr bie Bufcblage fet nicht einmal bie Anwendung ber Bartevorichrift bes Ein. fommenftenergefebes vorgefeben. Esbleibe michte anderes fibrig, ale auf Grund ber allgemeinen Billigfeitevorichrift ber Reichabgabenorbnung (§ 108) beim Binangamte Erleg ober Erftattung ber Inifilage mit ber Begrunbung gu beuntrogen, beh bie "Eingiobung noch Bage ber Cache unbillig mare". Dabel muß eine Rotlage geltend gemacht merben und im eingelnen bargelegt werden. Wenn es fich auch bei ben Buidlagen um eine Rotfteuer gur Balausierung des Reichobaushaltes handele, bei ber mit gewiffen Garten gerechnet werbe, fo werbe immerbin im Gingelfolle ein Erlaft aus Billigfeit in Frage tommen. Gegen einen ablehmenben Beideid bes Pinangamtes fonne noch Beidmerbe eingereicht merben. Bei ber Burgerftener merbe ein Erlaft aus Billigfeit noch weniger gu erreichen fein als bei ber Ginfommenbener, wegen ber ichlechten Lage ber Gemeinben. Untrage feien unter einge-

hender Begrundung an das Cieneramt ber Bo-

meinbe gu richten.

Die "Bela" wird beim Reichaffinanaminifterium eine entgegenfommenbe Behandlung folder Gefuche um Erlas ber Steuerguichlage beantragen. (Gur bie Bitrgerfteuer feien in freilich bie Gemeinben allein guftanbig und unterftanben nicht binbenben Weifungen pon oben ber.) Wenn ein Ungeftellter feine Stellung verloren babe, fo entipreche ed fofern er nicht andere Ginfunfte ober meientliches Bermogen babe, gewift ber Billigleit, ibm bie Buidlage gur Gintommenftener und bie Burgerfleuer gu erlaffen. Greifich treffe bie Barte, baft jemand in einem eintommenstofen Jahr noch Steuern für bas vergangene Jahr nachgugablen babe, auch anbere Verfonen als Arbeitnebmer.

* Geobe Karneval-Gefellschi Lindenhof, E. B. Die Ge(ellichaft mabte am Sounton. 7. Juni, unter karter Urteiligung, einen fi am illen au bellug nach Schonen. Die
Molaber erfelnte um 7.35 Uhr mit Verfanen-Kraitwagen
der Reichzoelt von Mannheim über Schlebbeim, durch das
betreilde Schriebeimer Lui, we im Schriebbeime Del
Gemach wurde. Son da ging est auf die Cobe nach
dem Bald, wo in einer ichben Errie. Ried von 715
Stunden mit allertei Beintbigungen, Mutifichnappen, Lack
bupfen ubw. gemacht munde, was den Kollendmenn niel Sergnkaus mache. Im Schriebbeimer Dol lorgte die hausfrusste für die nötige Stimmung. Im 18 Uhr wer Abfahr
und Schonen gem gemärtlichen Zwiemmenfeln mit Abhar
und Schonen gemachtlichen Aniemmenfeln mit Abhar
und Schonen gemachtlichen Aniemmenfeln mit Abhar
und Schonen gemachtlichen Freienten, wo um
19 Uhr die Anfung erfolgte Die Berunkaltung nahm den
denflaer schoffen Berlauf.

Kommunale Chronif

Bemeinberatofigung in Echwegingen

66 Schwegingen, 10, Juni.

Mus ber letten Gemeinderatofigung ift gu bo richten: Genehmigt murben: Die Grabverfreigerungen pom 27, und 28. Mai 1981. Bergeben murben: 1. Bur bas frattige Gruppenmobnhaus an ber Edubenfrage bie Schreiner., Schloffer., Tunderund Glaferarbeiten; 2. die Lieferung bes Papier- und Schreibmarenbebaris ber Stadt. - Dem abgeanberten Entwurf bee Saushaltsplans 1981 mirb gugefrimmt, nachbem in diefem eine meitere Grhobung ber Bier- und Bürgerftener nicht mehr porgefeben ift. Der Sanshaltsplan ichlieft ab mit 1 870 585 .# ordentlichen Einnahmen und Ausgaben. Die Bemeinbesteuer (Umlage) beträgt vom Grundvermogen 1.10 p. S. (1980: 1.80 p. S.), Betriebsvermogen 0.42 v. D. (1990; 0,55 v. D.), Gewerbeertrag 7,93 v. D. (1980: 10,41 v. O.) - Bur Unterftitgung ber Canlerung einer orteanföffigen Grobfirma murbe Gntfellehung gefaht.

Rampf um bie Bierftener

. Sandau, 11. Juni. Machbem ber Stadtrat bereits ameimal bie Ginfuhrung ber erhöhten Bier-Reuer abgelebnt bat, bat fich bie Regterung ber Pfala erneut an bie Stadtvermaltung gewandt und bie fretwillige Ginführung ber Bierftener geforderi, ba fie fonft gu Smangemagnabmen verpflichtet fei. Der Stadtrat wird fich nun erneut in einer Gipung am Greifag mit ber Ginführung ber Bieriteuer au befaffen haben.

X Bingen a. 6. 11. Juni Der Bargerandidus nahm geftern abend mit 46 gegen 27 Stimmen ben Boranichlag für bas Jahr 1881 an. Dagegen frimmten die Rationalfogialiften und bie Rommuniften. Dit Rudficht auf bie neuen Beftimmungen ber Rotperordnung bat ber Burgermeifter ben Antrag bes Gemeinderates auf Berdoppelung ber Burgerfteuer gurudgegogen. Die Burgerftener wird in einfacher Porm erhoben.

Was hören wir?

Freiton, 12. Juni

7.60: Bangenberg: Morgenfongert buf Chaliplatten. 7.80: Grenffurt: Gruffongert des Rurercheftere Bed Com-

10.00; Gabfunf: Edallplattenfangert,

19.40: Pangenberg: Schallplattenfungert. 11.50: Frantinet: Schallplattenfungert, 12.70: Sübfunf: Buntes Schallplattenfungert, 12.20: Ründen: Mittiagstongert auf Schallplatten,

13,86: Langenberg; Mittigetongert. 15,85: Rammen: Giunde Der frau.

13.36; Frentfurt: Citernflunde. 15.36: Wien: Rachmirtagsfonzert. 15.46; Königswuherhanien: Ingendflunde.

15.50: Laugenberg: Rinderftunde. 16.30: Manden: Rongeriftunde.

18.00: Beriin: Unterhaltungemufit. Wegart, Balbtenfel 16.30: Frantfuri: Dadmittogefrufert, Genet, 30h. Gtrauf.

1830: Beilobergt Rongert, Rolmon, Gupol, Belbieufel

17.00: Bien: Frauenftunde.

17.50: Randen: Seigerfongert, 17.45: Belloberg: Granzuftunbe - Rrifen im Beben ber

18.85: Frantfpert: Stunde bes Bucheb.
18.35: Ebbfmaf: Prof. G. Beutel: Tod Ropernifanische Belifthem und feine Rultungehötelliche Bedeutung.
18.25: Frantfpret: Gine Biertelftunde Deutsch.

18.10; Gelloberg: Derbericht aus ber Gegellliegerfchule

18.45; Birn: Die Olimpiate della Gragia, ber internatio-

ande Beien: Die Laumptabe delle Bragte, ber internette-nate Tempfongreb in Glorena, ik.ih: Bedennf: Mergievortreg. 18.00: Orlfoberg: And der Schieblirde Rönigsberg: Bride-kriebe. M. Ivagner, Bedne, Gipenfagen ufm. 20.25: Biblinaf: Im Gloge um die Welf. 10.25: Biblinaf: Tunter Merk.

20.45: Bien: Bunter Abend. 21.00: Langenberg: Wiener BiBaiffe 2. 21.15: München: Ubren Logen und ergebien, Befuch bei einem Ubrenfammler.

21.10; Runden: Longeriftunbe, Benbelbiobn, Radmant-

noff, Weger ufd. 21.40: Sthiant: Sinfoniefangert, Dobuffn, Schamann ufm, 22.80: Delloberg: Spattangert, Gabe, Biget, Duber ufm, 22.00: Langenberg: Langunfif.

And Manubeim

19.19-19.20: Girustionsbericht ilber ben fobwestentichen Sambesproduffenmarft, von Dr. 3. G. Bub. Mannfein.

19.46-20.45: "Arien und Duette". Beitung Rapelmeiften Dr. Eremer, Lubifthrender Sogbie Rerft (Copean), Borgarete Riofe (Alr), Conep be Bries (Buriton), Albert Weig (Bob).

Mus bem Muslande

12.60: Beromfinder: Ordeberfongert. 12.15: Singhburg: Edoffplattenfongent, 17.80: Strubburg: Leifte Mulit. 17.80: Stone-Reapel: Ordeber- und Goltbenfongert.

15.60: Etrabburg: Bunte Mufif. 19.60: Maifand: Rungert.

20.50: Etrafibneg: Rommermefiffungert. Beribowen, Grieg.

20.40: Rom-Respel: Malienifder Abend. 21.15: London-Daventry: Ginfoniefongert, Blogner, Stranft, Olasounem wir.

Befcattliche Mitteilungen

* Die Girma Kander bat gemeiniem mit Welbentichtands größem Warendoord-Augusten Riefensinklinfe der I
der dedentrodten Plaarner Textilwerfe gelätigt. Ant
Ginlodung einer der Berten der Gerffe werten einigs
der mutgebenden Gerren, doowner auch der GardineneinTouler der Firma Kander nach Alonen gelabren. Der Toreffier inherte folgenden aust "Teunide Ardeiter deneden
Artielt und Breit. Bie dieten in riefiger Andmadi alle
Minter und Webneten, Weil mit Woo Anderte necht, demiliegen mer Johnen in nichtige Perife, dad Ihm Kunden
begeittert fein merden. Eine Rieb, die nicht eine Gindene Hilbelt Blotzen beginnt die Firma Kander mit einem
Werbestreffant für die gehorise deuriche Gordine. Weben
Gie wergen auf die Preidungeige.

ASTHMA

das unschädliche, solort Linderung schaffende ASTHMALYT

Padong tolt 18 Kapseln Inhalt Ros. 235 - Zu haben to allen Apothelien, bestimmt Einhorn-Apothelie am Marke



Zu Haustrinkkuren

Eine verhinderte Familientragödie

Schwurgericht Mannheim Borfipenber: Landgerichtsbirelion Dr. Bar. Beifiber: Landgerichtornt Dr. Robler und Amtogerichtsrat Dr. Engelberif. Bertrefer ber Anfloge: Stoatsanwalt Dettinger

Der 38 Jahre alte Strafenbahrichoffner Reger | abrechnete, im April unteriching er weiter 8 Gefte au ift burch mertmurbige Umftande auf bie Anflagebant getommen. Durch Anichaffungen, Die er für feinen Saushalt gemacht batte, fam er in Coulben. Die Bolge mar, baft er im Juni 1900 anfing, Gehr. icheinbefte gu unterfclagen. Die Unterichlagungen tried er bis Ende Mars 1981. Um Anfang founie er alle Unterfchlagungen wieber beden, im Jahre 1931 mar ibm bies nicht mehr möglich Run reifte in ifim ber unfelige Gebante, fid und feine Gamilie umgubringen, Am 17. Mary faufte

Um 27. Mars 1881 ericbien bet ber Straffenbafin ber Musbang vom Sabricelinwechtel auf I. April.

mung aufbemabrie.

er fich einen Gummifchiauch, den er in feiner Bob-

Jest mußte Reger, daß er entbede mar.

Mm 1. April foffte er frei haben, fo balt bie Entbedung am 2. April erfolgen mußte. Beger eing jeht baran, feine Familie mit Gas gu vergiften. Die Borbereitungen batte er vorger icon grandlich getroffen. Am 30. Marg. furg vor 12 Uhr. tam er aus ber Birricalt nad Saufe. Er nahm ben Echlaud, führte biefen burch ein Loch und machte ben Gabbabnen auf. Beine fran machte auf und ftellte bas Bas ab, fodas für bie Familie mit ben beiben Rindern fein Schaben entftand. Geine Grau batte non ben gangen Borbereifungen nichts gewuht.

Mm 31 Mars machte er feinen Dieuft mie immer. Die Befahr der Entdedung ber Unterfiblegungen rudte immer naber, Reger wußte fich teinen Rat mehr. Um Morgen bes t. April traf et erneut Borbereitungen aum Gribftmorb. Er fchnitt Bapierftreifen, mir benen er bie Turen und Genfter verfleben wollte. Geine Grau verfucte ifm von feinem Borbaben abanbringen. Mis aber alle Bemubungen ofine Erfala maren, mar bie Gran bemit einverbanben, bag man bei bem gemeinfamen Ceibftmurb bie Rinder mit in ben Tob nehme.

Mm 1. Meril modif gegen 12 Uhr fam Weger nach Banfe und ging fofori baran, ben Echlauch vom Gobherd aus noch bem Schlafzimmer zu leiten. Das Schlafummer folon er fofort ab und vertiebte bie Titr und bas Fember.

Mach einiger Beit befamen bie Rinber Erfildungoanfälle und fingen an gu fcreien.

Die Freu mar bemußtlos gemorben. Reger fonnte bas Echreten ber Rinber nicht horen, er bis bas Bentter auf, gab feinen Rinbern Diid, ichtog ben Gasbabuen, und rief um Sille. Gr brach bann bewugilog gusammen. Die gange Familie fam ind Aranfenhand, wo fie nach 8 Tagen als gebeilt entlaffen werben tonnte. Gludlichenweise fonnte ber tragilou Abfoluß ber Familieutragobie verhindert

Der Ungeflagte Rerer mar von nornberein gefanbig. Aus feinem Lebenblant, ben er bei ber Berbandinna gab, mar ju eninehmen, baft er im Jabre 1925 auf Strafenbabn tam, (Er ift gelernter Grifeur.) Am 10, 3Rqu 1927 murba er ale Schaffner perpflichtet und am 1. August 1927 als Beamter pereidigt. Mus ber Ebe, bie er im Jabre 1922 ichioft gingen 2 Rinder bernor, ein Anabe und ein Mabmen. Gein Gebalt betrug 222 .A. D. verfebrie viel in Birtichaften, machte bier Schulden. Er begog ferner Balde uim, auf Abidlagegablung. Geine Schulben muchlen baburch langfam an. Bet ber Beamtenbant botte er fein Ronto abergogen, fo bas ihm nur noch 199 A ausbegafit murben. Diervon erhielt die Fran 170 A für die Saushallung, 28 .K bebielt IR, ale Taldongald für fich. Im Junt 2000 fing er die Unterichlonungen ber Jahricheinheite an. Bei ber Romirolle murbe festgeftellt, bag er im Mars 1991 100 Beite gu 1.10 .M, 6 gu 2 .N unb 6 ju 3 .N nicht | Rörperverlebung gu verurtellen-

Mus Baden

Bafferftanungen und Urberichwemmungen

auberorbentlich ergiebigen Rieberidlage ber

lepten Tage baben an vielen Stellen in Rarierube

und ber näheren und weiteren Umgebung ju großen Meber lutungen unb Bafferhauungen geführt. Bietfach ift burch bie Ballermaffen bie Beuernte gefährbet. Garten und Mulagen finb

Bredenweife vollfummen aufgeweicht und unpriner-

bar geworben. Bejunbens am Bibeinftranbe find bie

Ueberflutungen febr groß. Die Borurge Anielingen,

Marau und Barfanben find burch bie niefen

Barmegemitter und bie bamit perbundenen außer-

proentlich ergiebigen Plagregen in ihrer Umgebung

. Ratfarube, 10. Juni. Gin 67 Jahre alter

Landwirt aus Durind-Ane bet fich im Boggerfee

entrantt. Die Leiche tounte noch nicht geborgen

L. Beibelberg, 11. Juni. Der Proach gegen bie edemaligen Geichaftaführer ber fiefigen

Wohnungsbaugesellschaft m. b. S. mird am 19, d. 98.

por bem biefigen achoffengericht feinen Anfang neb-

men. Es find fünf Berhandlungstage

norgefeben, jeboch ift es noch nicht bestimmt, ob biefe

ausreichen werben. Bisber find insgefaut 28 3en .

Celbitmorb im Blaggerice.

an Imfein gemorben,

gen gelaben.

* Rarlorube, 10. Junt. Die jabireichen unb

1.10 .N und 1 Deft ju 2.00 .N. 3m gangen unterfichlug er 150.40 .c.

die in ber Zwifdengeir burch Webaltsabguge gebedt

murben. Die Sauptuntericiagungen murben nom 18, Mary 1931 ab begangen.

Meger lagte mabrend ber Berbandlung: 36 habe mir gefagt, meine Grauund bie Rinber find obne ben Bater imuglos, ich fann te nicht allein laffen, ich muß fie mitnehmen." Go ift unverftändlich, warum fich Meger gu biefer ichmeren Zot binreiben lieft. Die Schulden waren nicht fo groß, ale baf fie nicht im Banfe ber Beit butten gebedt werben tonnen. Ginen Zeil batte er bereits gurfidbegablt. Rur eine Firma batte ibn jum Offenbarungeeis laben laffen. Durch bie Schulben und bie Gefahr ber Enibedung ber Unterfchlagungen bei ber Stragenbagn verlor Reger ben Ropf und jede Heberficht.

Reger macht einen frumpfen, feilnahmalafen Ginbrud; feine Budfogen find flar, aber monoton, Reine Erregung, feine fichtbore Reue, obmobl er an feinen Rinbern mit großer Liebe bangt. Turch bie Unterdlagungen entftand bei Meger, wie ber Sachverftanbige, Meb. Rat Dr. 66 8 mann, ausführte, ein ftore bepreffiner Buftanb, ber ben fonft lebendluftigen Menfchen frumpf und mube machte. Er verbobrte fich in ben Gebanfen bes Gelbftmorbes und lieft fich bauon nicht mehr obbringen. Er tannte nur feine Familie, fein hortzunt mar giemlich eng. Der Trang, aus ben Berbaltniffen berausgutommen, mor

Er fab aber als primitiper Denich feine anbere 28fung ale Beibfemord unb ben Tob feiner Familie,

um biefe nicht in Rot gurlidgulaffen. Dies alles fet milbernb für ben Angetlagten, ber aber für feine Lat poll perantmortlich ift.

Die Sengenanalagen tanteien für ben Angeflagien burchweg gunftig. Allgemein wird ibm bas befte Beugnis ausgestellt. Den einen Bormuri, ben man ibm maden fann, ift ber, daß er für feine Berhaltniffe u viel in Birticaften fog und gu probe Anichaffungen mochte.

Staateanwalt Dettinger ging ausführlich auf den Gall ein. Er erfannte befonders bie unbedingte Ebrlichfeit von Reger bet allen Auslagen an. Milbe fei bier am Plate. 3m gweiten Gall fome nur Rorperverlegung in Frage, da Reger felbit Offfe berbeigeholt babe. 3m erften Palle miffe man bie Frage ob Morbverfum ober Lotiglageverfuch prafen. Die Minbefiftrafe für Mordverfuch feien 8 Jahre Juchthaus und für Toifdlandverfuch ! 3abr 3 Monote Indithaus. Bur die Unterfclagung foutete der Antrag auf 6 Bionate Gefängnis. Aus Diefen Strafen fei eine Gefamifirafe gu bilben,

Rechtenmalt Bifft Ofelffenberger trat baffir ein, bab Reger, ba er vom Morbverfuch auruderat, bier freigniprechen fei. Gir bie Unterichlagung bat er um eine milbe Strafe.

Das Gericht perlundete folgendes

Brieil

Reger mirb megen Amignnterichlagung und wegen erichwerter Rorperverlegung gu einer Gelamtfirafe von 8 SRouaten Gefänguis, abjuge lich I Monaten Untersuchungshaft verurieite Bon ber Anflage eines meiteren Morbverfuche mirb er freinelprochen.

In ber Urfeilebegrundung murbe ausgeführt, ban bas Gericht ber Unficht war, bas ber Angetlome nicht mit Ueberlegung vorgegangen ift. Der fingesurudgetreien. Er ift nur in einem Salle megen

Mus der Pfalz

Golbene Dodgeit

* Granftabt, 11. Junt. Mm bentigen Donnerdiag tounte Garinereibeliger Johann Baptift Rurber mit feiner Gattin Marin, geb. Rach, bas Geft ber Golbenen Cochabit begeben. Gerr Rorber bablt 78, feine Brau 70 Jahre. Beibe find noch febr ruftig und führen ibren Gartnereibetrieb wie in jungen Jahren.

hinter Schlof und Diegel

. Speger, II. Juni, Geftern abend murbe in einer biefigen Birricaft ber Gabrifarbeiter Bittemann von Rheingonbeim feftgenommen und in bas Amtogerichtsgefängnis eingeliefert. Er fiebt im bringenben Berbacht, in ber Racht auf ben 15. April b. 30. ben ichmeren Raububerfall auf ben Schlofergefellen Lepbeder von Rheingonfelm in bellen Bertaufenlindden verlibt au haben.

Blin totet gwei Pferbe

* Eulendis bei Raiferslautern, 10. Juni. Ein ichmered Gemitter gog genern über unfern Ort, bas leiber auch fein Opfer forberte. Der Aderer Erwin Blanth non hier murbe auf dem Gelde non bem Gemitter überenicht. Als er auf dem Beimmeg nabe am Dorfe mar, murben feine beiben prüchtigen Bferbe um Blin netroffen und auf ber Stelle getotet. Blauth, ber hinter bem Gubrmerf bergint, fam wit einer feinden Beianbung bavon.

Cingestelltes Verfahren

im Beleidigungeprozef Romer-Forfter

* Granfenthal, 11. Juni.

Der gefirigen Rachmittageverfianblung im Proges Romer.Gorfter mobitte auch ber Prafibent bes Landgerichts Franfenthal bet. Die Bengenvernebmung wurde fortgefebe und als erfter Bilbelm Deling . Grantenthal vernommen, ber bei einer Unterredung jungen mar, bie auf ber Weichafte. ftelle ber REDMB, gwifden Gorfter und Romer nattfand und bei ber Romer erflarte, Being hatte ibm für ben Franfenihaler Begirt einen leitenben Posten in Anosicht gestellt.

Sterauf wird ber Benge Martin Simmer. maun aus Frankenthal vernommen, ber erflärt, brei Befannte ans Sbigbeim batten ihm gefagt, Dibmer fei Begirfsamtmann von Franfenifal geworden. Erfunbigungen auf bem Begirthamt batten jeboch ergeben, bag er fein Begirtsamtmann gemejen fet.

Beter Cauer, Banbwlei in Diemftein, fagt aus, bet einer Affare in Rirchbeim a. Ed babe ber frangofifde Begirfobelegierte von Frankenthal, Morreau. telegraphiert. Romer fet bei ibm gewefen und habe thu gebeten, er folle ibn ale fellvertretenben Renterungstommiffag beftatigen, Morrean habe thin gelragt, was er von biefem Rismer balte. Der Beige fagte aus, er balte Ribiner für biefen Poften für geeignet. Morrean babe bann gefagt: "Gut, dann werbe ich ihn morgen ernennen!" Am anderen Tage gratulierte der Zeuge Frau Romer, blefe habe aber erflart, fie wife gar nichts bavon. Der Beuge Bottger wird nun nochmale porgerufen und erflärt, es fei bet Morreau nichts berarriges achdefien.

Johann Bener, Sandmirt in Dirmftein, befunbete, bas Plomer au ibm gefagt batte, bie batten

ben Being beffer totgefchoffen, ale ibm bie Schener angegfinbet.

Landgerichtsvat 3 ung . Frankenihal wird wom Amtogeheimnis entbunden. Es ift bem Beugen befannt, daß Lauter einen Guftbefebl gegen ben Morbeimer Burgermelfter unterzeichnet bat. Much war ihm befannt, baft Lauter für Die Beibelberger Abmehrftelle farig mar. Der Beuge ber mit Goelmann, Mappes und anderen herren von der Abwehrftelle in Belbelberg aber Lauter gefprochen und biefe batten ihn als guverlaffig begebinet. Die

Beugin Mathibe Jung, Canbgerichtarategattin in Granfenibal, fagt aus, einen Lag nach ber Be-lebung Granfenthale burch die Ceparatiften fei fie relephonifc nad Mannbeim gebeien morden mit babe fich bort mit herrn Chelmann getroffen, ber gefagt babe, man brauche im Saufe ibre Diffe. Ritter non Cherlein fei bann gefommen und babe ibr etflart, Lauter fei ein Agent ber beutichen Regierung und arbeite in Frantenthal für die Abwehrfrelle. Er fet exprest und als generläffig befunden worben.

Ralborina Dietrich Bine, von Dirmftein ift einmal im Januar 1924 mir bem Romer nach Spener gefahren, um bort wegen bes ericoffenen Dr. Ganb, mit bem fie befannt war, Rudiprache gu nehmen. In Spener babe Schmip. Coperes gejagt, Dr. Banb habe feine gerechte Strafe erhalten, Er habe Beiden gegeben für Die Goiegerei. Beim Regierungle gebaude feien fie auf Baffen unterfucht mochen Bon einer befonberen Freundlichteit ber Benta gegenüber Momer gabe fie nichts bemerft.

Der Beuge Martin Schmibt, Oberbahnrat in Oberfülgen, ift aus ber Greten Bauernichaft ausgetreten, weil er mit beren Blebangeln mir ben Grangofen nicht einverftanben mar. Der Laubwirt Bilbelm Suter aus Gerplebeim befunbete, nach ber Ericbiefung bes Being fet in Gerolobeim eine Berfammlung von Romer abgehalten worben. Die Mr. mefenben batten fich gu Boren bes erichoffenen Being von den Gigen erhaben, nur er, ber Benge Buter, fel mit einigen Wenigen fiben geblieben als Prores.

Beuge Gemerberat @drer ichliberte eine Unterrebung, Die er mit Being und Dr. Rafgiger menige Tage por Beginn ber feparaifftifden Bewegung in Speper gehabt batte. Damals habe Being ben De Rafaiger ale feinen Greund porgeftellt und beim habe gu Uchter gelagt, bie gange politifche Begierung gebe nach Beften und man muffe auch bie Bab. rung entipremend andern.

福田田田田田

80

1 200

DE THE

SHE SEE

H

H

Fix

hierauf murbe auf Antrag Dr. Teufle, bem Bertreter bes Brivatflagere, eine Baufe eingelegt, nab beren Ablauf Dr. Teuft für Bürgermeifter Romer-Dirmitein Die Erflirung abgab; baf der Birat. antrag und bie Privatflege gurid. denommen werben. Das Gericht verffindete bann folgenben Beidinb:

Das Berfahren wird eingeftellt, Die Roften bell Berfahrens fallen bem Prinniflager gur Laft. Demit batte ber Proges fein Ende erreicht,

Raubüberfall in Diemafens

* Pirmefend, 11. Juni. Gebern abend gegen 7 Uhr murbe auf vier Damen bie im Balbe fpagieren gingen, ein Raububerfall veriibt. Gin etwa 20-25 Jahre alter Mann entrib einer ber vier Damen die Danbtaide, bie er mieber fortwarf, nachdem er einen fleinen Gelbbeutel barans enturmmen hatte, in bem fich etwo 50 .W in beutichen, fransofficen und hollandifden Scheinen befanden, Muberdem nabm ber Tater einen Ming im Werte von eima 890-400 R an fich. Die Rriminalpolizei bat bie Rach. forichungen aufgenommen. Es in bies befanntlich bas dritte Dal, balt in biefer Gegend auf affeingebende Frauen lieberfalle verafte murben.

Birmafens, 11, Junt. Der Bläbrige Gabrifarbeiter Jafob Boid, ber icon feit langerer Beit nervenleidend ift, bat in ber Racht pon Countag auf Montag eine fearle Doite eines Echlafmittels eingenommen, fobah er bavou nicht mehr ermachte. Man lieferte ibn ins Rranfenfang ein, mo er geftern abend geftorben ift. Ran nimmt an, dan Weiß Selbftmordabilichien gehabt bat

" Woentoben, 10. Juni. Gelt Montog find bie Manrer bier unb in Maifammer in ben Streit getreten, Die Urfache bed Streife ift eine verlangte Lohnerhöhung von 15 Big, in ber Stunde, Der feitberige Stundenlohn mar 1.- Mart. Die Erfiebung wird von ben Arbeitgebern verweigert.



Boranslage für Freilag, 12. Juni: Bei meftlichen Binden etwas fühler, aber noch werm, Beitmeife wolfig. Stridmeife Gewitterregen.

Wetter-Racheichten der Badischen

zanocomencemarie mariorm	30
Berbachtungen ber Lunbebmeiterfiellen 7,50 tibe m	armittee!
The same of the sa	
Est (2017) - 182315 - 1916	

	566. H	to: In		## B		WILEY.	Bittefe.	Dates
Cherthein Ronipide Recilical Ball-the Bildinger fig. Book Bobbane Jelling. 22	100 000 000 000 000 000 000 000 000 000	783,4 763,6 763,6 763,7 766,7 766,3 642,4	建筑的 的	SHEERENSE .	namananan '	55 S W S W S W S W S W S W S W S W S W S	Sende Interest Letter Letter Letter	Bollad betterbelede betterbelede better melling better

u Gewitterregen tam es nur im Subichmaramalb ftellenweile. Die Temberaturen find wieder fraling geftiegen und erreichten in ber Cbene 27 Brud. Die feit Togen por ber englifden Weftfifte gelegene Apfliene bat fich jeht nach Mitteleuropa in Bemegung gefest und wird fich poranelichtlich einem im Rordoften Europab beftublichen Tiefbruchgebier anichlieften. Us beftebt daber bie Montichteit, bat wir nunmehr von ber fubleren Luft erfahr merben, bie im Rüden ber abgiebenben Buffone von Rordmeiten vorfrößt.

Reisemetter

Rord. und Office: 14-16 Grad. Bolfig, geitmeile Regen, leichter Subweit. Geftern: meift trube Darg und Thuringer Balb: 18-18 Grad. Boltin. vereinzelt Regen, leichter Weit. Western: ver-

anderlich mit Begenschauern. Rheine und Belergebiet: 18-21 Grad. Leicht bewolft, ichmader Gubmeft. Geftern: Better befer armorben.

Fichtelgebiege, Eragebirge und Gubeten: 15-10 Grab. Bededt, frtider Web. Weftern: peranderlich. Mipen: 10-18 Grab. Stemlich beiter, feichter Billweit. Geftern; veranderlich, einzelne Barme-

Bafferfranbobenbachtungen im Monat Anni

-			and references		200	100
Racin Begel	100	B. 10.	11. Hedar	ethori &	1 1	II.
Paint Cataliantele (fely) Mapes Warehele Flags (Marchele	4,00 3,0 6,00 3,0 5,00 5,0	5.01 5.05 5.10 5.00 4.50 3.40	2,50 Septiments	son 13,38	1.00 1.00 1.00 1.00 1.40 1.00 0,40 0,40	11.38

Baffertemperaturen (bente fruh 8 Hfr): Maein (in Mannheim) 17 (brob. Rhein (bei Rappenmörig) 19 Grab, Bobenfee (bei Renftana) 16 Grab.



Begirtoverein Genbenheim,

Greitag, 12. Junt, abld. fin Uhr, findet im Schwanen in Brubenbeim eine Gamptwerfammlang mit Renmobl bes Gefemtworfranbes unb Bertrag bes Ctable # verarbneiengurftanbes 2. Dans über: SW

"Der fiabt, Gint 1981 und feine Berabichiebung

im Bürgerandidub' Der Borftent.



Kölnische Illustrierte 20 Pfennig

Zu beziehen in unserer Geschäftsstelle R 1, 4-6, den Nebenstellen Waldhofstr. 6. Schwetzingerstr. 20, Most-feldstr. 13, Krouprinzenstr. 42, Neckarau Priedrichstr. 4 Waldhof Oppauerstr, 8 und durch unsere Tragerinnen



t da

127 C Or fill.

selms

Midt.

0.4

Detr. 365

m5m

Tab.

1

18 Mill. 28iding-Berluft

Rapitalreduftion 4:1 ober 5:1

Rapitalreduftion 4:1 oder 5:1

(5) Tale, II. Juni. (The Tr.) Toh mit einer Tentsenbenandichting det der Widting die Vorrlonder zuwerlichten det der Widting die Vorrlonder zu intelle und Walflerfaltwerfe 200. in Münder zu intelle und Walflerfaltwerfe 200. in Münder zu intellenden Verwedtungsäuderungen ichen Ende vorlann Julies derfähigten Verwedtungsäuderungen ichen Ende vorlann Julies derfähigten wird, werden alle Belünchtungen der Leite Aufordiedernicht gemunnah vorden. Sie fehluchtungen der Kelle. Ihr mitgeliede derfähenderung auf dem Vormanstit, zum Tell auch die twiederde Berichtenberung auf dem Vormanstit, zum Tell auch die twiere noch anderfähre Underfährenden der Heinfalenderungen der Heinfalenderung auf dem Vormanstit, zum Tell auch die twiere noch anderfähren Underfähren mit I. geford in der Berichtenbertenberungen mit I. geford der der heinfalt erzeit gestaltlich der Berichtenbertenbertenberten mit I. geford der beitangen mit I. geford der Erführen eiten und der Berichtungen der Beitangen in Lita nachen einem eiten, um die Werte Bildings in eiten noch den der der für der der der Bildings in die nachen auf und der der Bildings in der der der Auforderen auch auf die fich in verlieben, fondern auch auf der Auforderen der Erführen. Erführen die Zucherheift wirde General der Lita der in die fin der in Einfaltenber der Bildingen bei der Auforder der Stille der Bilding rund in Will. A. erfähren Stille der Berlieb bei Bilding rund in Will. A. von Erführen der Bildingen bei bilding rund in Will. A. von Erführen der Bildingen bei bilding rund in Will. A. berreibalten follen einstellen der Bilding nicht nicht und Will. A. Berreibalten follen einstellen der Bilding mitchen in Will. A. Berreibalten follen einstellen der Bilding mitchen in Will. A. Berreibalten follen einstellen der Bildingen mitchen in Will. A. Berreibalten follen einstellen der Bildingen mitchen in Will. A. Berreibalten follen einstellen der Bildingen mitchen in Will. A. Berreibalten follen einstellen der Bildingen mitchen in Wille Wille Bildinge

Ster ewige Girele Wiesbaben - Tharinger Gas Mil. Dente Beiftogerichtbentichelbung (Gig. Er.) Ein 24. Bebgefellicaft in Leipzig die bamulige Hill für Gabbelendring von Biebrich in ein gemifchintrifcaftliges Unberremen unter ber Firm Cannettbuerband Albeingen umgemanbelt. Mis Die Stadt Bickbaben mit ber Eingemeinming Schlerfteins auch Biebrich übetnobm, traten bie erften Dovierigfetten auf. Die Stadt Wiesbaben bat als Rechtsaufhigerin ber Grebt Biebrich gener die biprog. Aften-migebeit, fie bat ober die Berpflichtung übernommen, für nigebeit, fie bat aber die Berpflichtung übernommen, für eine partitätliche Beleinung den Bu. durch Biedrich, Wiedlich und Thartuger God zu beigen. Diefer Berpflichtung fem Biefdaben nicht nach. Die Thartuger God hat dedwagen den Prozehung beichetten. Dornald und aus anderen Streiffragen der lich ein jahrehindungsgehender Madeinlitumung von Prozeffen entmittelt, webeit Wiedlichen voch fein obligernden Urbeit ergleite. Jugustichen in verfacht webentlich beder Mercheffenen der Erfelbeiten bei entgernebentlich beder Mercheffenen der Erfalb Klieftbalen durch erbentlich hohen Progentoben ber Ctabt Biesbaben burch hengleig belaulegen und nau faunte auf nit ihm rechnen, unmt in der erft vor wenigen Worfen natigefundenen WS, der Whringen UO. eine partialtide Weletung bes UR, etgiele murbe. Runmebr wird und überrafchenbermeife aud felogig gemelbet, bag ber ametre Stutifenat bes Meich agerichte beute fiber bie Rentfton des gweitsinbunglichen ftebelle an verhandeln begann. Der gweite Grutlenat fallte folgendes Unteil: In ber Frage ben Abmeilung der Widerlinge der Stade Wirkanden und Goffbrillung ben Ungillifgfeit ben Bertrages vom 24. Oft. 1919

* Chronbenfennd-Habrit Min. Aromer Add. Freiburg. verloren ergen gestern bis an 115 v. D. Die Gelb fan agerichts bed feinedwege leichelten Reblabingel. Im weitenen Berlaufe nur vorlichtige Ranfing, wobei für Weigen gesteine

luft (UR. 500 00) All genehmigt und Banbireffen Dr. Butich | wieder in ben Murfioterat gewählt.

Berlangerung des QBeigentontingentes Befanntlich haite die Melddregterung den Mablen. die ihon bis ber Auslandsweitenung den Mablen. die ihone bis der Auslandsweiten vermablen botten, gestautet, in der Zeit vom 20. Mat bis id, Junt 1961 etwa die Oslife eines Monarabendaries Arten zum Zollichen zum Zollichen vom 20 Mat ein zu fahren. Diese Mertium, die odgebellt mer auf ein destimmtes Kalender-pierielight des Borisbres. beite gewisse Gürren mit fich gebricht für William, die in dem entiprecksoden Kolendre-pierielight noch nicht deltoren, ober aber auber Berrich wierteilight noch nicht deltoren, ober artede in dieser Seit einen in berrind eine moren, ober gerade in olefer Seit einen fo avernus ein-

gefchrinften Betrieb gehobt butten, to bah diefeb Relenbervientliebt für ihren eigenwartigen Bobart nicht entidel-bend ieln tonnte. Diefe bejonderen Umbinde berudlichtigt bie neue Bernronung, die für die Seit num ift. ale neue Berbronung, die für die Seit wan ich. Juni bis in. Juli 1991 ein aleiches Cuontum Anslands wertern zum Jollah von Wo. Afrei-nib!, indem fie die Gauptjoldemer ermächeigt, der dedictigung der Montingente diesen befenderen Gallen in ongenieffener Weile Rechaung zu tragen. Die Berordung ist freilig daherch recht frugiliziert geworden und blieder ich die Zelverwaltung eine ichwere neue Welnehme, die fonnte ober ichlichted als einmalige Mahnahme tragbor erichetwen, die al fich nur um eine geringe Johl von Wahlen handelt, die unter die Aufmehrerigeit wahen.

Börsen weiter unter dem Druck der Politik

Borborfen beruhigt / Eröffnung auf innens und angenpolitifche Bedenten jedoch ernent abs geschwächt / Muslandoabgaben und Exelutionen / Anhaltender Abgabenbrud am Pfanbbriefs marft / Blo jum Edling Abgaben ber Spetulation / Auronivean bis gu 5 v. D. unter Anfang

Manufelm weiter fowach

Wannheim weiter schwach

Tie Mebe des englitchen Ministerprößbenden im Unberhand aber den Seulchen Ministerprößbenden im Unberhand aber den Seulchen Besch in Ebenerd wurde on der Worfe nicht gindelt tomwentiert, melt der politische Drud auf Textschland weiter anfalt. Ber bi im mand niesten noch die groben Textsensalredenungen der leisten Toste und die hiermal relatiterenden Godindpaden der Reichtbanf. Harden billere gigen geftern i und It. Kind-leum i. g., ein. Weitersgeln minnaß n. d. Gur be-brootel liegen C. d. Anare mit litt v. G. Bon Banken die Afrien der Dereitster-Banken um 1-2 v. G. ge-geschunkte, And Renten durchtense ongedelten. Droutsurt ichmöcher

Frantfurt ichwacher

Rechbem fich vorboralid Unfibe gu einer Be-ew big ung gegeigt hatten, ba von Remtort freundeichere Melbungen eingetroffen meren, ergaben fich gu Beginn bes offigiellen Borfenverfehra einent Rurs-abichläge, Matgebend für die femidere Tenbeng waren in erber Linie die fich erhaltenben Geruchte aber eine Einberufung bes Reichbiogs und die von urrichiebe-nen Gubbten gemeideten Unruben. Auch von ber dwochen Goltung ber beutiden Werte an ben findlaubbmerten ging eine Berftimmung aus. Um Menten-marft lag mieberum reichliches Angebot bes angfilich geworbenen fielnen Publifums vor, was natur-gerich nicht obne Ginfing auf bie Afriemmirfig bleiben fennte. Dem Angebot band mur getinge Anfandemenebpung gegenüber, fo bah bas Rurantman eine Ermöhigung um burchich nittlich 1-0 v. & erfuhr. Gouler gebruft waren wer allem Reichabenfonreile mit reines 3 n. d., vermntlich auf Abgeben von anbläubifder Batte, ferner Rall Abbersteben (minns i) und Gell Befteregeln fminus 2,5 n. 9.). Die aufaltenbe Edmafie bes Mentemmerfies mer im Beriaule tenbengbentemmend, in daß die Aurögehaltung der Aftien mebrere Gurdeln bie ben won 1-2 o. D. erlitten. Salgbebturih verloven 4 v. D. Am Geld martt mobie fich for Tagesgelb eine Berbeifung gelend, fo bag der Eng anf 6 v. D. angeg. Monalogeld bei 25% v. D. fart begehrt.

Bexlin ernent abgeschmächt Die berubigtere Beurteilung ber inner-politifden Pege, bie man im bentigen Bormittags-nerfebr bezuglich der Retperorbnung feittellen fomnte, macht au Beginn beit offiziellen Bertebes wieder einer Barteren Unficerbelt Play. Die boberen Auric, die man noch vorderelich nanute, behanpteten bich nicht, ba wieber auf falt allen Martten Bare ba mar. Die felteren Auslandsberen famen pur in den internationalen baburd beftaett, baf briunbere bie Baptere, bie fruber einmal von bieler Beite bevorzugt morben woren (Gerben und befondern bieldobent), im Angebet logen. Angeblich fam auch pericitebentlich Erefuttouswere herand, bach bielten fich unfangs die Rüchelage im allgemeinen noch in erträglichen Grengen.

Erft im Berlaufe murbe bie Tenbeng allegemein ichmader und es traten Berlube bis an Do. O. ein, teilmeile auch mehr bis ju 4 n. D. Muleiben lagen behauptet, auch Ausländer im allgemeinen wenig verlindert. Em Bfaubbriefmartte mar ber Betfaufsonnt wieder febr fart. Reicheldulbludfarberungen

muchte bie Abichmachung Gortigeiter. Reichebant er-reichten einem Murb von 115 und 3. G. Gorben gingen auf 11136 jurud. Salgbetturm untericheiten bie 100-Grenhe und Stemens erreichten einen Auroliens non 197.

und Stemens erreichten einen Kurdburd von 137.

Um Goffamarte wer die Tendens wer vonz vereinzeiten Audnahmen abgeieben, ihmend. Die Nüchlage derrugen bis zu ihr v. C. Brauereinfrem woren derüber kinnus bis im 7% v. D. gedricht. Nei Vil von ist ist einem nur fi dießt des Angeber und Die Schallen aufen die Tendens weiter ichnus bis un Ihre Angeber der Diese die Tendens weiter ichnus in Angeber der Expeliation aufgemein die Angeber der Großen auführ und lagen die Galun ausgausgemein die zu die auch allgemein die zu die die den die Geffeltenen gekommen ieln. Geffel Berte wir Stodierein und Ohder gekommen ieln. Geffel Berte wir Stodierein und Ohder der Angel Gefert und der angelen kan den entregelier Schalten ist der amiligen Aussen fahr nanerändert; der Doller netierte 121,30. Bas den eutropäischer Kaluten isg Venden ichnöcher auften fahr nach 19,401%; dies Kemporfer Wenzel. Sponien meiner ind: 47,50 nach 48,30 gegen Lunden. Experier Beaten-Meissmarf überreichten ist Vennet und einen Mannet wei auf eine Steffungen des Gestillen, mas auf eine Steffungenn des Gestillen eine Ausgebeite gebern auf der Kontenten in der gestellt wie der Angeleage man bente wieder geder alber als gedern — die Machinge man bente wieder geder als gedern — die Machinge man bente wieder geder als gedern — die Machinge man bente wieder geder alber als gedern — die Machinge mor beute mieter grober old gebern - hinneift.

Berliner Devisen

SERVICEMENT, RECOGNING A, LORLING B, PTOTAL S C. IL.								
Borton in Bett für	10, 2	bad 1	-11. Dr	1	Dieliti	Titt		
	PR. W	PAL TON	1.19%	. 5	L.P.	1 36		
fedunh . 100 Caller	159,31	159,65	180,23	150,49	155,65			
Riber , 100 Trade es	5,458	5,454	5,436	10.000	3.643	100		
Printyl 10090-40003	100,60	1873	10,03 12,655	50,75 51,975		100		
Densig , 100 Online	野棚	10.01	10,540	10,643				
Delibertens 300000	10.55	12,00	10,500	22.00		34		
Stallen 300fter	7,443	7,417	7/440	7,460		100		
Superhapen, 100 fr.	132.71	112,93	11271	112,60	132,00	314		
HEather , 100 Uthabe	18,50	18,81	18,50	18,53	17,48	Tib		
Otto 100 pt.	11271	112,01	113,71	112.03	111,74	4		
Dariel 100 Br	15,675	35,515	16.675	16,515	18,445	3		
Brag 100 fr.	13,47	15,40	11,472	12,493	12,38	14		
School	82,55	180,941	10,77	10,083	10.509	-8.		
States 100 Dame	3,947	3,053	8,047	1,050	3,217	3,3		
Spanien . 1000einen	41.40	83,59	42.51	44,89	160,55	-8-		
Condition . 100 de	113.80	1113/01	111,00	113,01	111,05			
Witten 100 Ge/ding	HOSCHT-	50.50	56,195	\$0.505		5.07		
Hagara 100%-1000%	1000	19(3)	79,60	19,60	72,89	27		
Burner-Bless , 10clu.	1,290	6,704 6,711	1,293	3,297	1,780	T		
Bungto . Him. Endur	4.303	4,211	1,001 1,003	4,304	5500	- 20		
型000mm + 大大 1/20mm	2,000	2,00	5,945	3.20		34		
Rofes Marget Sills	11,00	\$1,04	30,308	11,995		10		
tinte Limitally.	10.475	20,533	1770	20.550		(in)		
Senden , leval.Ulb.	4,909	4,337	1	4,352		100		
tion Best , Italian	TO SEE	15,000	THE P	200	0,500	1		
Ris beljonetes littlin. Respués . 1@stbods	2,430	3,437	1,421	1,401	I KATE			
straight of Assertances	The state of the s	-	100	-	-			
and a desiral		40/16		A 1. 640				

Getreidemartt nicht einheitlich

Berliner Brobultenbörje v. 11. Juni. (Gig. Dr.) An ben Grundlagen bes Probutienmartres bat fich faum eimas verandert. Die Preidosbaltung mar beute aldigang einbeltlich, jumal bas Geldaft me-der nur ichloppend in Gang fam. Um Bielerungs-marete gelangten die Oftober-Bidten jungich nicht jun Rarig. Un den purberen Glichten feste 28 einen nach einer Befeltigung im geltrigen Machmillageverkehr bis gu 1 -A ichmader ein, mabrent Maggen feinen Preisfiant im gleichen Musmage au beifern vermichte. 3m Drompt. geldaft mer bas Mugrant nur maste, anbererfeite

Preife nicht immer gu erzielen waren, mabrend Mogen uon biefigen und Provingmublen eber etwas buber begablt murbt. Beigen. und Raggen mir bie batten bei fieligen Pretfen Lieines Runfumpriciefft. Ein on ber batte fich bas eritbanbige Angebor nach ben Breibrudgungen ber lebten Tage verringere und ber Blacft lag gut Belig: bie Bieferungspreife legten bis 2 -4 biber ein. @relte rublg.

Strangspraffe legten dis 2 - A ficher ein. G vielle rublg.
Antilic notiert murden: Weisen prompt 270-72, Juli 263-82; Gest 341-40 Br.: Oft. 362-41/50 Br. mettet:
Romen prompt 190-97; Juli 197/90-97; Gest, 198; CH.
180,78 beilg: Hullers und Indontriegerbe Wo-ern mutt.
Outer prompt 190,80-63,80; Juli 180-87,70; Gert. 194,75
bis 64 Br.: CH. 191,50 abgefomschet Weigerungst primpt
20,60-27,75 endig: Rogarantik B--80,100, prompt 10,30 bis
D8 behangiet: Weigerungst primpt
21,30-18,30 ionsächer: Eliforiaerden 28-31; Rubertskilpn
19-21; Velufafen 28-30; Ederboharn 19-31; Rubertskilpn
19-42; Velufafen 28-30; Ederboharn 19-31; Rubertskilpn
19-42; Velufafen 28-30; Ederboharn 19-31; Rubertskilpn
19-43; Druptnen blaut 19-17,36; Hustine, geste 29-37;
Repstuden 0,70-19,10; Pelufachen 18,70-28,30; Tradenlämiget 8-8,10; Golgariroetiensfichtes 12,10-48,20; Bestieferrostlen, meise 1,20-2,50; Fabriffantoffeln in Bis. 2,50-10; alle. Tendens uneinbelind.

* Menuheimer Produftenbörje vom it. Juni. (Elg. Dr.) Ein beungen Produftenmarft war Beorgeniselbe bei eile Laumermitel meiner rubin. Webl unverdodert Angebeten wurden in "Eige die bie bo Kila neite wogsooften Rambeimer Mußt. Weigen 21—22; inl. Beigen wogsooften Mannheimer Mußt. Weigen 21—22; inl. Beigen 20—21; inl. Brangen 20—25; inl. Brangen 20—26; inl. Deute 21—27; Gutringerde 21—27; Gutringerde 21—27; Gutringerde 21—27; Gutringerde 20,25—26,75; Gudringer 22; Gudringer 22; Gudringer 22; Gutringer 22; Gutringer 22; Gutringer 23; Gudringer 23; Gudringer 23; Gudringer 23; Gudringer 23; Gutringer 23; Gudringer 24; Gudringer 24; Gudringer 25; Gudringer 25

* Botterhauer Geireibefurje vom II. Juni. (Gig. Dr.)

n'e n g : (in Oil. 16. 100 Mg.) Juli 0,200; Gept. 4,2074;

Rop. 4,0094; Jun. 5. — Moid (in p. Lod 2000 Mg.) Juli
2024; Gept. 81: Stop. 60; Jun. 8094.

* Linearpooler Getreibefurje vom II. Juni. (Gig. Dr.)

n'a n g : Briges (100 10.) Ernberg rable; Juli 4,854

(4,4); Oft. 4,454 (4,554); Dez. 4,654 (4,754); Eveli unp.

-- Milite: String; Juli 4,974; Oft. 4,484; Dez. 4,65 (800)

Table.

* Bremer Bassmoolle vom il. Junt. (Ohj. Dr.) Marrif.,
Univ. Stone. Eliebi. (Sebiut) 2.02.

* Ploespaoler Bassmoollfurie man il. Junt. (Ohj. Dr.)
Emerif. Iniv. Stane. Sidel. Uniforg: Tall 400; Ofc.
470; Drg. Sti; Jun. (12) 485; Edsts —; Tall 400; Ofc.
470; On. (62) 470; Stire: Tall 600; Ord. 465; Dus.
470; Jun. (62) 470; Stire 465; Eliebi. 402; Oull 405; Drs.
470; Jun. (62) 470; Stire 465; Eliebi. 402; Oull 405; Drs.
470; Jun. (62) 470; Stire 465; Eliebi. 402; Oull 405; Drs.
470; Jun. (62) 470; Stire —; Loce 400; Tanbrita ruple

. Biebmarft in Mannheim pom It. 3mil. Bufubr ind. gefannt ihr Schift. Im einjelten austen ausetehren und erlöh für 30 Eg. Urbendgewicht in A: 100 Kalber, 50 66 bis 60; c) U2-64; d) 45-60, 6 Echafe, 5) 30-38, 120 Schweine, nicht nutern, 872 Norfer und Univer, Gerket bis 4 Wechen 7-11; Rivet 4 Stachen 12-67; Säufer 19-68, 5 Sparen, 19-22. Markiverlauf: Mit Berkein und Lünfern mittelmäßig.

Berliner Meiallbürse vom 11. Juni 1931

					100	-	1	State of the last	
		THE PERSON			1011			DIST.	
	Ma	Bost .	60	140	THE STATE OF	- (Settle)	7700	BEET ST.	- Chiefe
Summers.	34,60	24,864	STATE OF	the same	24,50	241	market 1	25.	15.50
Telepat	17.53	76.50			100			25,75	25,50
Mitch	14.00	24,80			34,75			200	
Red .	1430	74.30			100			26.50	15.70
Mai .		34,50		100,000			10.35	33	38,50
Simi .	100	22.	20,00		25,-			24	50,00
Mall	74,10		72,00					36-	12,775
Thepath .	-		15.30	100	84,50	13.10	Page 1	56,50	10,20
Best					-			34.75	13.50
Chiffe.			74.25		94,50	20.75		111	
Han,	-		74.35	100	31,25	24	100	25,71	
Buent.		74,50	26.35		34.50	20, 73		11,78	
Delirely									
CHE DO		THEFT.	ATTEN TO	E 000	STATE OF	DALDIE	25	20,00	(1000)
hts. West	O' ASSESSED.	DESCRIPTION .	A STATE	11. 经共	a diam'r.	THE REAL PROPERTY.	H. ST.	A STORY	(High
@HJ IMIGDS	100	2010	-	1994	HE MA		1000	0.50	Service .
Bein Wid	6. 民国	P.D.	AND THE	2000	OF SPRIN	a diput	ridale,	200 2	OR MIT
2 20	en bem	Derry	der 6	Wet	Minn	mulb.	Shut	fellier.	

Londones	r Metalibërse 1	roon 11. Juni 193	4
Hands in & stella.	Willer Urur Et (12)	1900 Selection State (SEC.)	Brige R.
Burler, Stantock M.1	Of House Bundent	305,22 Riverbylum	100
	S S Manate Sent Bertz		100
Charlested 1887	Bests	100.01 Olarin	123
548 MACON \$7.3	O trovisi	100.0 Ulatin 107.1 Shiphtoners	-
Street Darte 100	Wist, sustant.	SLEO BIGH	750
			1-1-
C. Tenhenat, C.	Perpension . Billion . Phila	en nich Aine feb.	

THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN	THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN	THE RESERVE AND DESCRIPTION OF THE PERSON NAMED IN	AND RESIDENCE OF THE PARTY.	
Kurszettel der	Neuen	Mannheimer	Zeitung	Akties und Austrodesstelben in Proposten bei Stänke-Hellerungen in Mark ja Stillak

Kurszette	der Neu	en Manı
Mannheimer	Effektenbörse	Dtant-Dinen 16.75 Billely Berghew 42,75
Mark StR. IT 74.50 74.50 M. Stab Steen, St. III. 74.50 18.50 M. Stab Steen, St. III. 74.50 18.50	RG. L. SetPink. 30.— 30.— Brown, Beceri 40.— 41.— Dolinter-Beng . 30.— 16.—	Mhetafiahl 50 Salgm Geilbe 185,7 Lellut Bergben . 30
17, 10ps (finit) 67,50 67,50 10, 0,015 87, - 85, - 15, 0,015 74, - 74, - 15, hotes (fin. 10, - 10, -	Brieffer Singl 54,— 50,— Ungleger Union 50,— 60,— Betts. Rafer	Bet. Stadionals - 40,-
## Posterito, 20 61, - 10, - 100 1010 1010 1010	10% Cole. 51. 04. 110.0 110.0 10% Cole. 51. 04. 110.0 120.0	Industrie-Aktien Sessinger 2, 6t, 131,0 Užsen Stinder 141,0
M. Dunel v. Clar. 100.5 100.5	Section Risk Costs - spice spice	Signifert, Bindy, 182.0 Sidnesig Starth, 75,-
Surfaces Set 105,0 105,0 Stationary, N. Or.	Borleven Course 26.— 20.— World, Granit —— Plate Walterin 80.25 po.n	Hales Steper . 1 1175 H. G. G. SL-M. 1175 Hides, Banto. 165.—
Strate Character and Character Chara	State Service Service St. SS. SS	Strone Bener 45.0
Sch. Sinteress, 61,-61,-	#10th Safte . 1013 84 - Breein Mich Dell. 45 - 45 - Beef & Joseph 18 - 17 -	Comme Dethelby, 51, 16 Rarbald 50,— Chabe
Frankfurter B	Bother Walter B B	Chamotic Konn
FestverzinslichsWorte	Territ, n. Bet. 114,5 112.5 Territoriations 100,0 100,0 Territoria Cont. 92 - 92.25	Datinder Beng 20
Ulutarità a 11.30 11.	E. Dup. n. Weißt. 1800 E. Debuffer-Rauf 50 10 Unesboer Bend 1000 100.0	D. G. Sincheson . 53.50 Dr. Ventleson . 53.50 Dr. Ventles
A British (Walts) A Saleston M 1.70	Stanff. Stanf ., 86.50 Mg.35 Seffer Con-96 135,3 121.5	Buffel Rab. Dies M.— Bydech & Mibes. 60.—
N. Salampto, 20	City Sever-Staff Type 6,-	Ches Burjers
福 : 計和三二	Sendatural 120,2 114,0	Callmany Stales Be-

BENEFIT STATE OF CO.	March & Property 18 17	· Barba St SK - SK -
Bana, Detta, 15 - 16 -	Bernet mentel # # #-	Chobs Chamball 16 25
the second secon		Chundide Albert 21,- 12,-
Frankfurter E	GS. Scotless	
Burney of which other sta-	Cornell, p. But. 114,5 312,5	
FestverzinslicheWerte	Bearings Entroprise 199,0 199,9	Battelet Berg 25- 15-
Deldami, 06.00 16.—	2 Ultriben Boat \$2, - \$0,25	25. StrantT 71.— 75.55 P. Galler, S. Seff, 112.5 112.5
10 04 04 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	E. Dup. n. Elect. 1000	Dt. Vineleum , 53,50 48,-
	Trethner Band 1000 100.0	40. Wester
S. Chron. (Calle	and the same of the same of	Trible Schniller, 25,- 25,-
To School street, 38 more and	Street, State, MAN MAN	Toldel Res. Dies M Bydech & Miles. (II III
Paris 14 176	Better Con-Mr. 1253 121.5	spent amount or - m'-
Pa Submight, 20	Stimber Dents	The Buters =/-
ESC. William Will See and see an are	Delt. Tempelatt. T.T. 0,-	Chang Broadt Wil-
1 : 1 : 1 : 1 : 1 : 1 : 1 : 1 : 1 : 1 :	Willia CopSt. 1320 Illa.	Engingers Union
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Management State State	William Spins TLES 70
55 Web. 100 H 18.00	Stein Spout 120,2 114,0	Stilling Spins TLES 70,-
No Brech, Auto	Storin - Unp6t 1220 130,0	Babes & School TL- TO-
Pie Brech, Butt	200	Bahr Mete, trem.
PAGERALBUDGE 208 208	Sina Babenell 137,0	5. 6 Buthen Hal His
5)-9(0, 00, 10)- 70,- 70,-	Elimer Beatrer, 8.71 6.75	Detraced Jones 44,25 81.50
Participation formation	White Meteral 1864 170.0	Branffarer Bas
		Brantison Bas to to
25-845-890-66, 65,50 64,25	Williams - 1820 2000	Brm that a that 0.15 0.10
Partition 2-9-4 Mil 55, -	Brand Breise	Cabinesis In
the manufacture as sight according	THE RESERVE THE PARTY OF THE PA	Brigger St. Con. 17,- 20,75
Els M. 5-8 (0), 27,50	Transport-Aktien	Britis & BUSINGS -,- 1000
整: : 斯姆 第三切的		4 4
唯一,,你你们还	Course Sings 18 15.50	Sent & Sen . 17,- 17,- bendport, Sifter 61,- 47,50
\$5.55 Where the 60.05 OL -	Martin March . 44,D 45,-	Astrono Representati NA - NA -
\$50.50 \$100m; \$50.00 \$0.00.	Celine at St. M	Andre Great of the 1900
25 Marsh 214	Montan-Aktien	Code in Dather 71.50 (0.30)
20 Voltanian 18 - 87.21	the state of the state of the state of	Colprant, Uhil. 61 61
TATABLE BUT BE WELL	Eichwell, Bergm. 1002/1 1004/	detpentett. In
Bank Abrien	THE REAL PROPERTY AND ADDRESS.	Dang Erlangen
AND DESCRIPTION OF AN ADDRESS.		Committee of the commit

treight Ball 44	Erical Belighton -,,-
anthrottoeria 50.35 53.55 enfig. Scoulf. 55.— 54.— o Saltare 71.— 70.50 ing. Shoath. 55.— 64.— cornet 51.—E 24.— 32.— cornet Eug.	Bes. Show. Just 61.— 40.— Bes. bruzist. Cett. 65.50 65.5 Sengt. Juiz — — — — — — — — — — — — — — — — — — —
Mation Road 0,05	Bolgs & Colline CO.— CO.— Bells Bell & R. 28.— 17.50 There & Brenton 18.— ——
in. Gd5.65. ft	Reduct Richts St. St.
igersteech 30,50 80,-	: Bethhel of it of
ruses that 10,- 10,-	Befteiber Wogg, 20,— 20,—
erminnotieru	ngen (Schluß)
erminnotierus	ngen (Schluß)
erminnotierus L. C. Crob D. S.T. ary Sensial. 104.5 100.5 Corr Parion. 104.5 90.55	ogen (Schluß) derren Brights 60.5 St. polysten 50 30 Polysten 50
erminnotierus L. St. Sreate D SLTS AFF Streates D. St. St. St. True Bandon. St. St. St. at. Sca. v. St. 103.5 103.5 at. Sca. v. St. 103.5 103.5	ngen (Schluß) paren. Brights - 60,5 \$0 palpitans - 60,- The Brights 150,0 150,0 Aut Widerstrikes 150,0 150,0
erminnotierus p. ts. treate 01, — 84.75 sty Bendan, 104.5 100.6 core Bandon, 60,20 94.55 pr. Cop. v. B. 104.6 p. contribut, 100.0 100.0 d. contribut, 100.0 100.0	ngen (Schluß) 620000. Orights
erminnotierus 2. Ct. Create St. — 54.75 aff Stanions. 174.5 190.5 cres Bandous. 184.5 184.5 pt. Cot. v. St. 114.5 114.5 dt. Constitution. 184.5 114.5 dt. Constitution. 184.5 114.5	### (Schluß) Dansen, Gerghus
erminnotierus 1, ti. trette 01, - 84.75 17 Senica. 104.5 100.5 17 Senica. 104.5 100.5 17 Senica. 104.5 100.5 17 Senica. 104.5 100.5 18 Senica. 1	ngen (Schluß) 6arora, Greghes — 60,5 50 Galptians — 60,- 70 Gerghes — 150,0 104, Reil Webregete 110,0 104, R. Reithebe 1,1,0 104,0 R. Reithe
erminnotierus 1. 01. 5-420 00 84.71 17.	### Open (Schluß) Damen. Berghan
erminnotierus p. te. tevate 05. – 84.71 aff Sensina. 104.5 100.6 afre Bartine. 95.70 96.75 pr. 600. v. 15. 113.5 113.5 c. (probeingel. 100.6 100.5 artige-Piterente 100.6 100.3 artige-Piterente 100.6 100.3 artige-Piterente 100.3 100.3 artige-Piterente 100.3 100.3 d. 102 102.54 64.75 45.75	ngen (Schluß) Deren, Gregher - 60,5 De Selptann - 60,- The Bergher 100,0 104, Bell Midrellines 100,0 100, Bell Mediacherth 151,0 100,0 00,0 Bell Mediacherth 151,0 00,0 00,0 00,0 00,0 Bell Mediacherth 151,0 00,0 00,0 00,0 00,0 00,0 00,0 00,
erminnotierus 1, 24. 4-vata 61, - 84,75 177 Stenicia, 104,5 100,5 178 Stenicia, 104,5 100,5 179 Stenicia, 104,5 100,5 179 Stenicia, 104,5 104,5 179 Stenicia, 100,5 100,5 179 Stenicia, 100,5 100,5 170 St	Ogen (Schluß) Ouven, Grights — 60,5 St. Sulptum — 60,0 St. Sulptum — 61,0 Sulp
erminnotierus 2. Ce. Grebb 05. — 84.75 alf Semeins. 194.5 199.5 cover Bandene. 195.0 195.0 cover Bandene. 195.0 195.0 cover Bandene. 195.0 195.0 covernigori. 195.0 195.0	Ogen (Schluß) Ouven, Grights — 60,5 St. Sulptum — 60,0 St. Sulptum — 61,0 Sulp
erminnotierus 2. Ce. Grebb 05. — 84.75 alf Semeins. 194.5 199.5 cover Bandene. 195.0 195.0 cover Bandene. 195.0 195.0 cover Bandene. 195.0 195.0 covernigori. 195.0 195.0	ngen (Schluß) Deren, Gregher - 60,5 De Selptann - 60,- The Bergher 100,0 104, Bell Midrellines 100,0 100, Bell Mediacherth 151,0 100,0 00,0 Bell Mediacherth 151,0 00,0 00,0 00,0 00,0 Bell Mediacherth 151,0 00,0 00,0 00,0 00,0 00,0 00,0 00,
erminnotierus 1, 24. 4-vata 61, - 84,75 177 Stenicia, 104,5 100,5 178 Stenicia, 104,5 100,5 179 Stenicia, 104,5 100,5 179 Stenicia, 104,5 104,5 179 Stenicia, 100,5 100,5 179 Stenicia, 100,5 100,5 170 St	Agen (Schluß) Daners, Gergber - 60,0 Sh. Gelymans - 60,0 Sh. Gelymans - 60,0 Sh. Hollymans - 60,0 Rell Wibersfries 101,0 Rell Wibersfries 101,0 Rell Wibersfries 110,0 Rell Wiberspie 110,0 Rell Marrorte - 6, - 61,- Ribdarroret - 6, - 61,- Ribdarroret - 6, - 61,- Shametonam - 11,- Shame

	Mann farmennent
St. Street St. T. N. Fl. 1	Sames, Breghow 65.50
7 Semina, 104,5 180,0	25 Salpuana 50,-
ner Bundmer. 185,300 98,165 f.	30r Berghen . 120,0 124,0
Dop. w. Ch. 115,5 118,5	Bull Willersichen 104,0 100,0 [
Daniel 108,0 127,0	AND DESCRIPTION OF THE PERSON NAMED IN
COM 6,000 Insulation	Roll Behrrogetr 110.0 104.5
Christian 100,0 104,0	图. 作的知识
Geltimente 100.0 100.0	Ribdaurrought 45 - 42 -
these there! 1003 1003	Babmeper & Ga. 100,2 06,-
für Bertrie 48,75 48,-	
NI GOS. WAYS AT 25 BLUS	Managanana - N
	Standb-lbin 17.50 M
12 bins . 40.75	Therefore 50,50 \$7,75
	PRINCIPLE STATE OF STATE OF
Gliffe-Ged 60,50 TH,25	Manuscratial M M
Marie	Oberbehart
read dites . \$4,50 \$5,50	Cine Siture 1630 1835
	Sighaly Gregben 41,75 28,50
ent Beibelba, 82, " \$2,00 }	
pan \$119 204,0 104,0	My Moundalies 134,5
rin. Quinni (0),- (0),-	新加州市。 第166 (图368) 一 一 第1一
	图1. Etablesch . 经路 统一
nter Brita III III	Stated Straigs
page 1815-81 - 10,30 104 -	Wingersowite - 35,- 38,50
Cart of Column 1122 112.2 1	6-budert 101.3 07
instruct - 88.50 45	Grand & Salate Villa 1980 1
n. Brieft . 10,50 50	61th Budre , 100,5 98,-
in the same of the latest	Comple Route, 190.0 197.0
Section . (12,5 D6,7)	CONTRACTOR OF STREET
m a Bett 10,50 55,50	是年·安加的时间, 500 500
ent desput 11 65	Der Grabinente 40,00 88
6mt	School Street, St. St.
	Skeined member of to at'-
	The state of the s
erliner Börs	a
	1 St. Manual of 185 255
sverzinelicheWerte	3% Regresses 1.00 7.50 9% Regresses 7.00 7.—
NAME OF TAXABLE PARTY O	AN AUTHORITY INC. IN
aminta	MA Married Married
sentette og belge seller	型体を開発を開始 ラー・ラー

	meanings smalls not - not -	\$5.4
r Lan	gen (Schluß)	\$100 \$. 81
4,75 (Sarrem, Breghow 61.50	Dente
10.0	Sh Selimans 50,-	Back
4,15	70 fember . 120,0 124,0	Gentle
		ACTION .
		Bank
97,0° 50,2°		
200,2	Rall Weberegele 116.0 104.5	Banf
180	M. Bulliott Mr M	Dest
00.0	Stibilizarregis . 45 - 41-	Dans
00.5	Babmepet & Ga. 100,2 06,-	Bert.
- M	Manuschages . 51,- 45,-	Sam.
C25	BURNISHMAN . ST W.	Barn
600	Standfelder 17.50 M	St. 91
0,75 [Mendgelebb . St. 14	Beatl.
4.56	Elling Editales So.50 47,75	Bold.
125	Disconsisting M M	Tires.
1,15 1,15 1,10	PRINCIPAL OF THE PRINCI	Whein
-	Dombeted	Cepe
0.50	Cine Divers 1633 1835	1
100	Sighaly Gregben 41,75 28,50	Blocks Blocks
58.0	Bb. Housefelden 1848	6.15
5-		
	Mi. Wirf. (Whitehing) th	Brand
	Stated Ministry	
1-100 A-100	Stated States	ndu
25	Wingertowerle - 30,- 35,50	
100	64udert 103,3 07,-	Better
20	Support Admitte \$30.7 120.0	White
200	Gabs. Budet . 100,5 98,-	新班
100	Comple Rould, 190.0 107.0	1000
PAT I	AND RESIDENCE OF THE PARTY OF T	SER.
100 100	基件 电加热性质,为表示的	Miles.
50	Der Grabinerete 40,00 86	Herm
9-1	School Sided, 51 - 50 -	Expe
1-	Secretary specialist calab as'-	11/00
	THE RESERVE A PROPERTY OF THE PARTY OF THE P	Buck
PE	0	1000
	The same of the sa	Builte
-	No Regioneri 1.00 7.50 No Regioneria 1.00 7.	Dut !
orto	No Committee Table 7.	Boon
	CONTRACTOR OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO	Bull 1
Kin	Die Stanting Rung Die Stantinger U. V. Wo'le Orit. Schop 38. — \$4.76	3- 0
	Fig Delliner 1- 7-	Berge
1.25	\$1.75 Oct. Spine 35 - \$4.75	Bestli
ACRO!	CONTRACTOR AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE P	The second second

THE RESERVE THE PARTY OF THE PA	PROPERTY AND RESIDENCE AND RESIDENCE
SECURITION OF THE PARTY OF THE	Gittod & Go
Bank-Aktion	Smaille Hürtch
Bant S. el. Bente - The	Enginger Merte . 47
Digital St.	Elden Bergmet aufo
Dane 1. Braueros. 100,0. 100,0	Street, Square, Street, or other Persons, Square, or other Persons, Square, Sq
Barrage Confee: 90 St. 10,15	Witnestinistoble
Beet, Dumbettorf, 1080 102.0	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR
Bert, Gunbelbgef, 108 8 102,0 Com. u. Printet. 100.0 100.0	Baber Bleiftig
Barrett, ts. 31-6, 114,5 113,0	Belle, Din & Se 18.
	Burberint, W. O. 114.5
Seutline Discours 100,0 100,0	Bethen Discovery agent
Brist Educator M. M 17:-	Bellet & Bull. 1 St
Crethner Bond . 100,0 100,0	Photo & Chaffing.
	R. Britis
Meiningenburdt. 120,0 138,0	The second second
Cenen Semist 7.8 5-	San
Republicant TIOS 113.5	Bittart Lem . 61
Marin Septimit	With the Manager way
Subberick Side	Ording & Ca
STATE OF THE PARTY	STATE OF THE PARTY AND
Dienti Aligent	Oction Despit 61-
	Genideen & Co. 48
ndustria-Aktien	Getm. Bertib3
	Gerretheim Bled 48.60
Erromalatopen 194,0 135,0	
Mark Committee of the C	Grit, L. elefen, Des. 40,-
	Gentlerte Gebe
ment beligies Box Box	Galbidanda, Th. Base
title districts. 40,85 75,75	Garne-Werfe 40,25
Hills Blette-G. St. W. 12.76.	Gregotier Werfer
	Gelmer Maid- 17.75
Habath Bublerre 40,- 41,50	
Streethe Rellie St St	Gebr. Grotmann
Months Bells 30 - 40	Gebr. Grotmann
Streethe Rellie St St	Gebr. Grotmann
Biograph Bulls 85,00 10,75	General Communication of the Communication of Communicati
Biograph Bulls 85,00 10,75	General Communication of the Communication of Communicati
Belle Britaine 1840 1840 Bart Britaine 1840 1840	Gran & Colleger 15000 Grant & Colleger 15000 Grantsung Trans 27,-
Biograph Bulls 85,00 10,75	Gran & Colleger 15000 Grant & Colleger 15000 Grantsung Trans 27,-

#8,50 00.-00,50 00.-00,50 07.50 05.- 45.-

	SANT GARDINARY - GO 20 Jack
74.77	Dett 0 Gis
400	The state of the s
- 36,35	ALICE TO SERVICE
145	Tile Benghon 4 181,0 104,0
54,50	the bridge of the state of
S. Salarian	THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN
1350	Outs Dungland H - 70,71
1000	
-	Market Street, Street, Street, St.
100	State Decreases 12.65 IL-
	Bornet Withman 101,7 180,0
CTR AND	Carbett 2050 21.50
盐	
E-MORNAL I	STOCKARD BOOK 45 July 20,
67,75	We the STORES of the Address of the St.
42.75	Bullman & Street, Street, Square, Square,
TOTAL STREET	Street, or other Section Secti
	Bulmer & Denn's 20,75 20,57 more Bull - 22.— 22.—
34.0	State Dietring 14.15
Maria	Station Bundles - 19-19 at
5000	Bould bindler 18 - ST-
	Steine Breifing 14.35 St. St. St. St. St.
H.	Municipal Met. 10,00 10.
	Budfallerier Schotz Story
100 mm	menderna dam
Sec. or 1	CARD THE PARTY OF
and the l	Between 4 Wa colo bt
-	THE RESERVE THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY.
mar ma	Carrobatte 21.50 21.50 Canbell Committee 110 5 110.5
20,710.1	Emb/8/200000 110 5 110 5
100,000	Burd Charletin need 2003
1000	
and and	Emprisonations 40- 65-
HELYDO!	
100-	Control of the Contro
1000	Contract to the little
-	SHIRL A COURSE
Witten.	Carena Valen & Coden Videnidely Met
1000	(1) 中国 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)
Contract of	Magros L-4. 1130 1120
	Statement of the later being
THEFT	STOREST - 52,85 47,25
W-	DESCRIPTION TO THE REAL PROPERTY.
2000	Witter to Blibble, and an art
301,0	Station a Public State ST.— Station States St. 55 50 60.— States L. William - 125 5 120 1
100,000	SHALL
- 0.00	SCHOOL - AND 1510
- 50	Weeter Books - San St.
100	The second secon
150-	The state of the same of the s
THE P	Berther Bollet St St
THE PARTY OF	100 to 10
BOATS .	Die Chone 90,00 TUN Stap-British 40,00 TUN Big & Benet 100,2 100,5 Dollers Cons.
46.18	CONTROL 1 - 60/- 48/8
1000	THE R PERSON NAMED IN CO. P.
1000	Metrory Louis - Trans.
THE STATE OF THE S	Biblioto Berg man men
STEEL ST	Weighthere Berg W.
400	BOX AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF THE PART
10,-	West Butterstille in a
40,00	Ret. Autorabile
1000	DOMESTIC PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND

a	\$5410.000 mm 10. 65.50 60	ı
8	State Budies - 121.0 121.0	Ħ
	Second Color 12.0 13.0	H
	. Sudan as be	ŧ
쥦	Werfer Bollst . 14 - 17 -	t
4	1000 School 50 MS 50 MS	ŀ
1	2010年至100mm 60 46.20	ı
-	Die Sohne Bib Till Brag-British Sh.— 48.25 Brig & Brand 120.2 120.2 Brighters Breg Til	t
q	Bullitain Berg. 75	ı
	Bulliste Berg, St	ı
	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	ı
q	Wet. Buterachile	ı
4	Rott Autorabile	ı
	Botts, Waller, 1929 11	
ä		
٩	Obert & Evb. 27.35	
	Continu Palies 1630 82:00	
	Cherick & Sub 2725	
3	Charte	
1	Didney December 42.15 Et	
į	Didny Despher 42.13 Mg.	
	Derman Digs	
	Derman Digs	
	Springer Dang 70 - 100 Dang Street Street 100 Dang Street 100	
	dermon Wess Dans D. D. Britan Brenn Brand Blad 121.5	
	dermon Wess Dans D. D. Britan Brenn Brand Blad 121.5	
-	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
200	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
-	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	The state of the s
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	The state of the s
	Serman Cles Statistics Dang Revisitionfron III.5 TRO State. States. 1845 1813 Then. Channels 1845 1813 Then. Cleberger. 8550 80.20	The state of the s
	dermon Wess Dans D. D. Britan Brenn Brand Blad 121.5	The state of the s

SCHOOL * * * * INTO HELD!	ENGLISH-PROPERTY NAME AND
-	Birthern Roball , 10 15 57
Girmens Adolton 110,0 130,7	EDithener Guth
Sinne E.S 15 - 55,-	昭 (5. 宋
Gincher Rumme, et per an	
Stemes Bliffs, a new real	Selfraff Berein 182- 15.
Sintherper Sinth, 180,0 120,0	Seatid-Chalcile 45 - 43
Softer . 101.7 97.25	wassessmith and so
denne ex 1073 area	Bes-Suleys 175.0 16
Edich, Onder	Bes-Bulten 170/0 16 Creek Wines 15/6 16
There's see Cale at - 27 -	Fralverkehrs-Koras
Eleg. Develope . 10 - 70 -	MARKET STREET,
Errad-Robin s . 122,0 120,0	Beierid. 3. Colif. C.65 -
Bettheurie 15,50	Brertite Betret, 67 67.
B. D.O.D. Basessa	Beit
Ber. Chem. Chest. 10 - 50 -	Bed
多. 到年,即66年 第一 第一	Ohn Rall
8. Blanch 2004 81,- 80,-	BREETING ALLE BEET B.
C. Colors British B. St. Mar.	Gedireneng
Brt. Glad serate . 42.15 94	Brigeribell
B-Statt c. b.Sun. 134.5 TMB	Burney ber
Sec. Bitterminis. 118,5 118,0	Bigg & Ga
Sept Relegrant, 34,15 30,-	Bilener Calpeter
Bulgt & Continue	Ethier Streetwart
	anders · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Cheshern Girls 13,25 II	STREET CORPORT OF THE PARTY OF
Terminnotieru	ngen (Ecnius)
	THE RESIDENCE THE RESIDENCE
\$100. Will Street Mr. 10.25	THE RESIDENCE THE REAL PROPERTY AND

	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	unden fac	niun)
Great.	86, 85,25	Es Gelbidrutte Gerret Belgien forig Gli. n. Gs.	MAIN MAIN
Wireland.	101.0 105.0	Antoni Petricus	45.50 45-
unfrer.	美国 報助	Books William Bl.	43.00 18.35
- 13		Di geignurn .	DELES SEEDS
DESCRIPTION.	1000 330.0	Contraction of the Con-	Pic Man
delayet.	300,7 300,0	Dille Bettelen	138.3 139.7
o. Dilla.	100.3 100.3	Mall Middellichen	HERE TODAY
10 Miles	1150 1167	Mr. Management	草原 以一
All ander	300.0 100.0	Bilden Weite.	14.10 Mg-
3-11	1103 1003	Ette-fleufin B.	能認
Werbeite.	65.00 MAG	Bannytmanning.	15.00 M.70
100 Tal	#5.00 MAG #5.00 MAG	Manufethen	Bio 800
es. the	42.75 86-	Brudlent	TO 100
diam.	第一章—	Bachh Shelir	Min M
O STATE OF	Mi - 27 M	Directatural	The second second
opt - A	概一 (150 共界 (4)TS	Chreich, Reften.	数二张
	57,35 50,-	Divisio, & Bappel	数 额
bishid.	100 - 77 - 1	Citizenta	
Francisco.	H- 17.88	Dienig Bergban	Mr. 600
and the same of	68,35 66,73	Beisphotrouele	DAY THE
ediate.	科斯·凯一	Mt. Deaged, u.Bt.	1045-1820
Wilson.	11,- 30,-	Min. Wileftmielefen.	\$1.00 MA-
Worker	75,41 74,50	Mb. Grabtmerte.	55026 TA25
Sparse .	203.5 205.5	Market and and	100.0 100.0
Charles Charle	超25	R. Blebe J. Blend.	福起
Cyris .	39,98 38-	Will ambrest for	N- 8-
學樣。	305,8 305,3	Belgeetrett ftell.	THE TANK
	M- 45	pers. Penton	1000 TOO
Const.	Marie Wall	Southe Stephen	SING TOWN
E-Fisher	のこの問題	Bandett & Ca.	問題問題
net-ther o finet	Min Win	South - Tenent	1000 120.0
and the last	SHAPE SHAPE	Berneret digetate	TOWN SEC.D
then	1000 1000	Marriage Clay	W. 17.5
STATE OF THE OWNER, TH	机场 松阳	Der Stattmarte	4230 ME-
Bulle	57.50 84.50	Electrical Bullett.	150.1 150.3
count.	95 50 84 50 59 55 57.	Belling Philabel	包架 机 一
No or other	MINE 7650	Bellief Blatthef Counts Mines .	N- 18:26

Sex mal

Bo Mar

(de Eas

ibr moi kre

Rat

obe Tou

die Mai

HII. Den

hun

No.

193

mak

(Bell

Ben

411

ALC:

In

Reuheiten für Werkstatt und Bauplatz

auf der Beutichen Bau-Ausstellung

Die Edmelfi-Teduit bargert fich im Banmefen immer mehr ein, gleichgultig, ob es fich um Stabltonfruttionen für ben Sanaban banbeit ober anbere Anmendungen, wie eine ben Ban von Baggone, Rranen, Maften wim. Gegenüber ber normalen Riet. Tedmif bat bie Schweife Tedulf manderlei Borteile: fie verurfocht eine beträchtliche Eriparnis an Werttoff, da bie Anstenbleche wegfallen und man auch teinen Mietlochabgun gu berudfichtigen braucht; bas Gewicht ber Aunftruftion mirb fleiner, Die gange Ronftruftion erfalt eine größere Steifigfeit, außerbem ift ber Arbeitogufwand geringer als beim Rieten. Die Wertftatt-Arbeit wird erleichtert, inbem bas Angeichnen, Antornen, Bobren und Stangen ber Bocher fortfällt, ebenfalls die Grat-Entfernung.

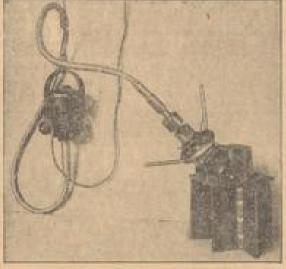
Um eine beffere mertftattmaftige Borbereitung ber einzelnen Teile ber geichweiften Romitruttion gu ermöglichen, ift eine Edwelhtafel "Ertfir" meuerdings burchgebildet und jum erften Dal auf ber Banauefrellung gegelgt morben. Gie befteht aus einem fraftigen Stabluntergefrell, bas bie eigentlicht Schweiß-Tafel tragt, gufammengefebt aus ftarfen Spegial-Glinnen-Profiten in Abftanben von 50 Bentimetern und pier Bentimeter biden Boblen aus auftralifder altfreier Gide. In ben Rinnenprofilen find Anichlage verfchebbar angenrouet, die mit einer Mintter feftgeftellt werben. Die von berfeiben Schraube gehaltenen Alemmideren merben burch Stellfdrauben von Sand auf bie feltzulegenben Gurtftabe ober fonftigen Bauteile gebrudt. Beber gur Ronftruffion gehorenbe Bullitab (Diagonale. Bertifale) mird durch brei gebartete Ctablitifie in einer porber auf dem Tifch mit Rreibe angezeichwelen Lage febrenmaßig feitgelegt. Die Anbringung ber Stabilitite gefchieft burd Borbobren eines fleinen Loches in die Golgisteln und einfaches Einfclagen. Rach fertiggeitellter Arbeit tonnen biefe Ctabiftifte mit Gilfe einen Coluffele berausgebrebt und bie Löcher mit tonifchen Golg-Dubeln wieber gefoloffen werben. Die Bertftattarbeit befdrantt fich beim Arbeiten mit biefer Tafel, nachdem bas techunde Bitro Die Effage mit ben Dauptpuntien ber Profile und ben Abmeffungen ber Schweifinabte angefertigt bat, auf bas Aufgeidnen ber berguftellenden Rouffruftion mit Rreibe unmittelbar auf Die Edweifttofel und bod Unftellen ber Anfchlage und Stifte, abgeseben natürlich von ber eigentlichen Soweiharbeit. Bei ferienmäßiger Berhellung foll bie gu 50 n. D. an Lohnen gelpart werben tonnen.

Gin einfaches Vrufgerat für bie Gite von Edweifinabten ift von Dr. Schmudler, Berlin, entwurfen murben. Das Prufperfabren befbebt barin, baf an einzelnen Rabtitellen fleine Regel mit hilfe diefes Apparates berausgefruft werben, fodah man in einfacher wertftattmöhiger gorm einen gewiffen Einblid in die Struftur ber Robt erbalt. Man ertennt mit bem blogen Huge ober mit Bille einen fleinen Talden-Mitrolfopen feicht alle Gebler-und Müngel ber Rabt (Schladen-Einfoluffe, Punter, Miffe iffm.), fowie Minget in ber Gite ber Berbindung ber gefdweißten Teile. Ein noch belfered Bilb ber Raft ethalt man, wenn man bie gefrafte Sielle mit Rupferammonium-Chlorib abt, und man tann auch au ber ausgefraften Stelle mit Diffe der Augelbrud-Brobe Garte und Feftigfeit ber Somelfinabt priffen.

Eigenartig ift auch eine mene Borbelmafcina (Gromann/Rircheis, Ane/Sa.) für breite Binfbanber für Bebachungen und Wandverfleibungen. Diele Dafdine fell & B. bei Bebachungsarbeiten eine Mrbeitberfparnis von 140 bis 150 Minuten auf 55-65 Minuten je om exmoglichen und auf diese Weise Me Binfverlegung mefentlich verbilligen. Die Borbeimaidine erfest gemiffermaßen burch ein Gerat Bange, Dammer und Abfantmafchine und vereinigt die mit dielen Berfgeugen geleiftete Arbeit in smel Arbeitsgungen, 3bre Arbeitameife ift febr einfach: Das Band läuft auf ber einen Geite glatt in bie Rolding binein und verlößt fie auf ber anderen Geite mit aufgefenteten Ranbern, wie bies für bie Berlegung erferberlich ift. Das Antfanten ber Blechränder in der Maichine erfolgt burch awei hintereinander gefcoltete Balgenpaare. Die Balgen laffen fich in verichiebener Breite verftellen, fobah men Banber feber Breite in ber Maldiene bearbeiten tann, und gwar gunt Teil nur mit Auffantungen, jum Teil noch meitergebend auch mit ber erforderlichen Umfantung verfeben, 'o wie dies für die Folgbeifungen erforderfich ift. Bur Bedienung ift mar ein einziger Monn erforberlich. Bei ber Aunftruftion ber Deichine murbe berudlichtigt, bag alle Banbftarten und Bandbreiten fich auf ihr verarbeiten laffen. Die Banber werben, nachbem fie bie Maidring burchlaufen Saben, anf richtige Blingen gefcinillen und bann auf bas Dach ober bie Wand transportiert, mo fie nebeneinander berlegt nue bie Falge gefchloffen werben. Mebrigens mirb für bas Schließen ber Falge bemnachft auch ein Apparet fertiggeftellt fein, ber auch biefe Arbeit mefentlich erleichtert. Die Burbelmaichine lit jo leicht, bab fie auf jeden Bauplat mit-

genommen werben fann. The Transportstage in die Rardinalfrage bes Baumefenf, non ber Roften und Birtichaftlichfeit bes mobernen Baus, ber Bohnung abhangen: befeben boch bie Roften ber Bauausführung gu 60% and Transportiobnen! Es gibe aber auch feine anbere Inbultrie, in ber berartige Mengen berartig mumtrifchaftlich und gum Teil porfinglinnlich beforbert werden wie im Banwelen, fo moderne Arbeitverleiche jerungen fo wenig Boben gewonnen haben. Man braucht, um fich dopon ju übergeugen, nur einmal eine Biertelftunde auf einem beltebigen Bauplon fic angufeben, mieviel Arbeitofraft burch ungwedmäßige, veraltete Transportwelfe, burch gens überfinflige Deber-Musnugung ber Rorperfraft bes Gingelnen unrationell veridmendet mirb. Berbefferung ber

- Auf der Banandftellung wird ein neues Bauftellen-Gordermittel, bie Baufraft. Einfeienen. babn gegeigt, bas bie Anforberungen bes Banplanes gut 10%, namitch: einfachen Auf- und Abban, leichte Orisveranderlichteit, Anpaffung an die Jeweilige Bauaufgabe und an das Bachfen des Baus. Wage-



Werkstattgerechtes Prüfgerät für Schweifinähte

rechte und fenfrechte Gorberung werben bier geichidt burch die Rombination von Ginichtenenbagn und Aufsug erreicht. Die Beblenung erfolgt burch einen Mann, ber bie Wogen ichiebt aber felbit nichts tragt, alfo ein Miftelbing swiften bem unrationellen Eingeltransport auf bem Raden und ber Gelbbabn. Beim Bulammenftellen ber Bahn wird nirgends geichraubt, fondern burchmeg nur eingebängt, fobah eine Beranberung febr einfach ift und menig Sett

toftet. Un bie Gielle bes Anfgugen fann auch eine Schrönftrede treten, auf ber bie Bogen burch eine enbloje, uminufende Reite hochgezogen werben. Rurven werben burch gefrummte Schlenen gebildet. Bei winflig unftreffenben Gleibitrangen wird eine Drebicheibe eingefügt. Die Gleidftrange fint aus eingelnen Studen von 1 bis 5 - Lange gufammengefeut, die in befunderen Stupen eingehangt merben. Mut dem oberen Troger ber Gleispude ift eine Belbbabn-



Neue Bördelmaschine

ichiene befeltigt, auf ber bie Bagen rollen, mabrend ber untere Eräger gur feltlichen Führung ber Wogen mit Olife von zwei wagerecht an ihnen avgebrachten Laufrabern bient. Die Bagen tonnen berch Ergangungsteile leicht ben verichtebenen Transport, gutern bes Banplages angepatt merben, mie Sand, Mortel, Beton, Steinen, Armterungbeifen, Gaden, Dielen, Robren, Deistorpern Tachteilen ufm. Dipl-ing. A. Lion, Berlin.

Berliner Impressionen

von der Zagung des Bundes Deutscher Architeften

Welten Berlind hat man fich guerft gie einer biffent. lichen Rundgebung verfammelt. Unier ben gablreben "Brominenten" fallen ant: Der befannte Stabtebauer Jamien, ber greife weifbartige Dr. Theodor filmer, und por allem ber Prafident Prof. 2311belm Rreis, ben Roof queruber geideitelt und Prof. Sans Poelatg mir bem mertmurbigen nach poru oben geicobenen fruftigen Schabel und ben martant nach porn gegogenen hoaren. Biel alte und junge Ericeinungen ba-

Brot. Ereta: Das Gludsgelicht wird in bie Bobnmafchine einziehen, wenn wir den Tiefftaud ber Abwefenbeit unferer Greie übermunben haben. Der Bauenbe perfenti fic mieber in das Escien bes Bauens (cloti Tit Objette mogen noch fo genermt, getupt, initionalifiert merben, der Weift barf nicht lelbit genormt werben. Rue der felbftanbige Geift ichafft bas Deiginale, das eingig

Prof. Poelatg: Sein Bortrag, bas Greignis der Tagung. Friich, temperamentwoll, voll jugendlichen Feuers, mit humor gewürzt, voll tiefer Erfountiis: Bas ift Myditeftur? Dit icharfen Dieben gegen bie nuchterne Cachlichteit und bie Ausmuchfe einer überftoigerten Tochnif, mit darafteriftiiden Bemerfungen fiber Bevormundung burch Beborden, Politif gelpidt, oftmale von frirmifden Beiallofundgebungen unterbrochen. (Es wurde bediloffen, ben Bortrag in Drud gu legem.)

Der Weg jur beutigen Arditeftar ging won ber Re-Der Weg gur benitzen Architeftur ging ubn ber Sieterm bed Iriduttriebaues and. Man erfammte in den
besteriern Banten bed Inspinieruns nicht zur den
nersiche fondentine, fondern auch fünfelerliche Berochigung der dorm. So wurden die furmalitikörn Sindungen einer traditionellen Architeftur verfchagen, die
aum Sachtlöffeig wurde antefannt. An die Greffe deb
Crammeuped ineine wertpolle Materialien, der kund das
Spiel ihrer Operläche das Spiel der ornamentalen Birwegung erleben inflem. Die Griffe bei ornamentalen Birwegung erleben inflem. Die Griffe bei benit darit,
daß der Kreffielt mit Gentlauftionen an intellen Sogiunt.
Diefe Sei Untstickei in dernitzuttionen an intellen Sogiunt.
Diefe Sei Gentlaufen in versen Tradern überdereit werarnise Gennaumon mit wurden Tradern überdereit wer-

Piefe Set Erchichteit in durchaus unfahlich, a. B. wenn genfe Genunungen wit vuren Tragern überdende werden, den auf die Berden, wenn Ethpen weggelaffen werden, die nur die Berden, wenn Ethpen und veröffigen, wenn hendelteiligen uber Erunde rieft, ausgebehn; werden, wenne hentigefalden uber Erunde rieft, ausgebehn; werden.

Die neuen Bauten ertandern eine iedmilde und wirfichtliche Ainhellang, um das zu die ind ich a. I bis al. mit dem M in im m m un M al exilenn b. horn und erreichen. Get der Architektur aber bendelt es fich um in m de il iche Forte . Beiter aber bendelt es fich um in mehren bendelt es fich einer in der Bendelte zu arbeiten liche und verlangt, das fich die nerfchiedenn Kenter einer Idee und verlangt, das fich die nerfchiedenn Kenter einer Idee und verlangt, das fich die nerfchiedenne Kenter einer Idee und verlangt, das fich die nerfchieden.

... Tedmit und Birrichaft follen an ihrem Archte fommen, die follen und aber nicht verfffagen, Und wir mellen darüber binaus für unfere Arbeiten eines sin-langen, was nicht für furze Zeit verblicht, burg einen lenten Schrei die Aufmerstamfeit zu erzwingen luck, fendern forige ober gar flage. . . .

Das find ernfte Bahrheiten.

Anichauungsunterricht: Etne Stunde Pergamonmufeum, bas ingwifden ichen uon liber einer Million Menichen, barunter viele viele Muslander besucht morben ift, bedeutet namenrich unter perfonlicher Gubrung Gebeimrat Biegen b's mehr ale ein gannes Semefter "Bauformenlebre", wie es frilber fo fcon bieß.

In ber "Woldenen Walerte" bes pon Anobeibborf erbanten alten Charlottenburger Schloffe d, ber herrlichten freieben Schloftung bes preußifden Rotofo: Rammermufif, Bortrag Dr. Theobor Gifdere iber Ergiebunge. Borberung ift gleichbebentend mit billigerem Bauen. | fragen bes Arcitelten" - handwerfliche und

3m Beftfaal bes Dochicule für Dafit, im fendalen | Buropraris milfen wieder inniger verfcmolgen werben - bann Tee, Gespräche in ben-anschließenden Manmen ber Ronigin Luife, im Part., Am oberen Ende die alle Bibliothef Gmintela.

Berbandlungen: 3m Mittelpunft neben rein wirifdaitliden und organilatorifden Gragen die Bermirflidung bes Bernfbidubes. Der Sprecher ber Reiche- und Glanteregierung, Gebeimral Rlaufen vom Reidemirticafteminifterlum, tellle icon bei ber Begriffungefeler mit, baß jest nach bem Erlaft ber fog. Baumeifterorbnung auch anfroltde Beltimmungen über ben Schut ber Berufebegeichnung bes Architeften in Aus. ficht genommen feien. Die Borarbeiten biergu feien

Wemaltiger Einbrud bes ungeheuerlich ausgebehnten Berlind auf einer von ber "Bau. welt" veranitalieten fan Gundigen Runbfahrt mit eingehender Befichtigung einzelner Renbanten: Stedlungen, von beren Ausmaß und Mannbgfalligfeit bie Proping fich wirflich taum eine Borftellung machen fann. Raum eine Giebelung unter 1000 Bohnnngen, Das mehrftodige Saus dominiert in allen Bariationen pon ber ber alten Mietatoferne febr abnlichen Blodbauweife bis jum mit Fern. beigung verfebenen Laubenganghaus. Biele Experimente auf tedmifdem, fostalwirticaftlichem und Billifflerifchem Gebiet. Aber untragbare Mieten. Biele Reu-Bohnungen fteben feer. Es foff auch baufig porfommen, daß am Ende des Monats beimlich in Racht und Rebel manche Mieter anggieben und in dem Riefenbauch Berlins periciwinden. -- 3m Bentrum viele Sochbaufer, neue mit Marmor und Trapertin madlierie Erdgeiconge duftofranten Der obere Teil zeigt ben alten Ritid. - 25 000 feche und mehr Simmerwohnungen, Taufende von Burod follen feer fteben, Ein furchibures Menetetel unferer immeren Beit.

Dentiche Banansftellung: Wegenüber bem berelichen flaven Runbfunfhans Profestor Poelsig's, in ibrer Mitte ber bobe Funfturm, Eine biffine, magemntige Beiftung, eine große Schan ber Lednit, bes Sandwerts, bes Ingenieurs, bes Bandmirtichaftlery. Gie peigt weniger bie Bauten felbit ale bie non Grund auf neuen Methoden, neuen Probleme, im Bonen und Bobnen, Sie tit nicht als eine Mubitellung ber Reprajentationen ju bemerten ober etma ale eine Beran-Raltung, Die biftorifc regitriert ober eine Delle, die Borbandenes gneinanderreiht, fie will pielmebr ans dem tritifden Bergleich ber Erfenniniffe und Boridinge die Ronfequengen gieben und die gutunf. tigen Emiwidlungs. und Arbeitemöglichfeiten glelbewußt beraubarbeiten. Dabei bat man es fich gur Anfande gemant, fomobl die Cualitataarbeit fichiber ju machen, als auch Birtidaftlichteit und 3med magigfeit jur Geltung gu bringen, obne bal bie Schonbeit ber gorm vernachliffigt gu

Es ift unmöglich, and diefen 50 000 Quabratmeter Ballenfläche (8 Sallen) und 70 000 am Freiflache ben Inbalt auch nur mit Schlagworten nur einigermaßen gu umveißen. 22 auberbeutide Staaren und Gtabte fioben fich mit banlich und für ifr Sand corafterifficem Material an ihr beteiligt und bamit ben Genenbitod fur eine internationale Statiftif für bie Leifeungafühigfeit ber Gieblungaplanungen gelegt "Das Baumert unferer Beit", "Die

Bobnung unferer Beit" wird in Bill und in raumlich originoler Darftellung vorgeführt. In ber Abreilung "Das neue Banen" merben Dieterialfragen erörtert a. B. ale geichloffene Gruppen "Golg", ale Probleme "Dach", "Metall" (Etabiban), "Glas" Juftallation stednit mit ihren Gingelbeiten, Boller, Deigung, Bitt uim, Auch bie "Bil. beube Runft" ift in Anwendung von Beuplanit und Wandmalerei in ben Areis ber Betrachtung ein. begonen und bringt in fündlerifder Form Beilpiele ber verichiedenten Temnifen, Bu einer befonderen Anlage ift ber Landliche Giedlungeban mit etwa 20 vollftanbig andgeführten Bauten frum Bauerumobnbaus bis jum Stall, Scheine, Gubnerform, Garinerftelle u. bergl.) vereinigt. Enblich fel aber ber ungeheuren Gulle bes miffenichaft. lid, ftatiftifden und organifatorifden Materiale gedacht, bas and ben Baten burdimen ieberand animaulich anipriot, bem vor allem ber Sachmann feine befondere Aufmertfamfeit midmen muß, Sier erfennt man beutiche Grunblichteit, beutiche Arbeit.

Diefe bieber größte bentide Banaushellung ift, gerade weil fie in bie Beit einer leiber allan Willen Bautatiafeit fallt, mentger ein Rudblid als ein Gingergeig in bie Intunft, ber geiftige und mirrichafeliche Anderud einer grundlegenben Banb. lung unferer Beit im Bau- und Wohnungamefen, Sie macht baber nicht nur neue Baugebanten, nene Baumillen, neue Bangefinnung, neue und perbefferte Bantednifen und Boulvemen fichtbar, fonbern mirfe ergieberiich, belebrend, auregend.

Architekt Arthur Lehmann,

Rampf zwifchen Gifen und Gifenbeton

Rapifallnappheit, Robitoffmangel, Cobnpolitif unb Birtichaftonagnation bebingen annerfte Rottonati. fterung hinfichtlich Inveltierung und Betriebatoftenaufmand. Das Baulad erheifdt im engeren Ginn grocemabigite Materialauswahl, mirtimatilichte Ronfruftion und bochfraulaffige Beanipruchungen. Die Aufbnuelemente ale Tranglieder des Webnungs. Bermaltungs, und Inbuftriebaus find Golg, Gifen (Stabl), Stein und beren wedielleitigen Rombingtionsformen, Babrend das Bolg als Rontruftions. material engumriffene Gunttionen erfallt, brangt ber Gifen- und Gilenbetonbau immer mehr bagu, fich gegenfettig ben Rang abgulaufen. Bielftreben biefes Anffabes ift en, bie wechfelleitigen Borteile beiber Bauweifen gu beleuchten.

Wir Bermenbung bes Gifenbeions fprecen: Beuerfichetheit, Robidup, Rogelborteit bei Babl geeigneter Buichlagfroffe (Btms, Miben, Schlade, Dolamolle), Schaftbampfung, Lemperaturidun, Bisberftaub gegen chemifce Cinftulle, geringe Compmafferblibung, Blibidub, Gleifigfeit ber Rouftruttion (monolitpifde Baumeife), einfache Anvienpuntis verbinbungen, Materialausnupung infolge Querdnittanpafiung und fehlendem Mietlochabsun, proarelliver Sicherheitograd infolge geitlich unbegrenster Betonbrudfeftigfeitöfteigerung, Moterialreferven für ipatere Zufaplaften - bebingt burch bog relativ hobe Berhaltnis pon Gigengewicht gu Muglaft feinerfei Unterhaltungefoften, unbegrengte Lebendbaner, banfünftferiiche Geftoltungemöglichfeit obne wefensfremde Bertleibung, geringer Roblemperbrauch gur Ergengung der Binbemittel (Aftivierung ber cleoughal, leibts and actmerinities ilmiels lungemöglichteit mabrent ber Baugeit ofine Erhobung ber Roften bei Blananberungen, Berftarfunarm u. beral.

Babrend in porftebenben Punften eine allgemein gullige Meberlegenheit bem Gifenbeton angurrtennen ift, iprechen nachftebende Gefichtspuntte für ben Gifen. bam. Ctabibau: Statifd und mathematifc egoftere Problemgestaltung, Unabhängigfeit bes Materials pom Berantwortungsbewußtfein ber Montagemannichaft, geringerer Gacharbeiterbebarf, un-Ausführung und Baugeit, fofertige Belaftungemoglichteit, Rüdgewinnung bes Altmaterials und leichtes Answechieln bei Umbanarbeiten, Riffefreiheit, Glafti. gliat der Romirruftion bei donamifchen Beaufprudungen, Mindeltqueridnitte bet geringer Belaftung und Stupmelle, beffere Raumanbnütung infolge geringerer Ronurultioneftarte, Gewichtsverminderung und damit größere Beweglichkeit.

Gragen wie Roften und Baugeit tonnen in allgemeiner Gorm nicht beantwortet werben, be biet örtliche Berhaltniffe, tonurufilee Forberungen, temperainte und ichalltechnische Belanne, Raumatutif, architeltunijde Geftaltung, Weichongabl und Dide Ruplaft, Stüdweite, Bobntarife, Transportnerhaltniffe, Relation von Anlagefapital gu Betriebafoften und Jahredgeit mitfpielen.

Bei neveren Manpheimer Bauten gaben teffmifftonfruffine und wirifmattlige Fragen Beranlaffung. ben Eifenbeton in erfter Linie berauguateben, mitrend Stabl gur Gewichte- und Rughebenverminberung von Tragern fowie gur ichlanteren Durtichnittogestallung von Ctuben gewählt murbe.

Im Rabmen blefer Undfuhrungen mar es meint. gemäß nicht möglich, Bor- und Racteile diefer -neben bem alibergebrachten Maffin-Ranerwertaben - bente mobl führenden Bauweifen an benrunden. Es galt lebiglich, biefenigen Momente ansuführen, bie dem facilit Orientierien Unboltspunfte für feine Entfcheibungen geben und bem Laien, ber als Bauberr, Auftraggeber, Gelbgeber ober auch nur ill. nemein intereffert ift, Einbild in die Muterie gu ge-

Dipl.-Ing. Paul Krummel-Mannhelm.

Chelenteiter: Kurl Fildert, 3. It leutendt.
Dennemertlich im Betit? (E. E. Eribert - Gentleme: Le Gielen.
Kander - Kommunalpatiti z. Indiana. Blobard Godefelber - Kom a. Gernichter: Wille E biller - fundenteil Rur Chang. - Geite und alle Ubrige: Grand Kirder - England und gefählliche Ma-minarpet: Julah Ennin, dentlich in Bezenheim - Arrangist. Brustein, fl. 1, 4-5

Mit amuelangte Belindge frier Gundler - Müdjerbung erfolgt mar 166

DEB.

lelle.

LCT.

110

Cit.

me

2323

mb

(De

1000

en

180

Sect

450

II de

HOR.

titte

THE.

320

100

dia

Cities.

E.

es. mie.

H.

B.

100

His

uch in

HIL --

Dreimal Deutiche Bandball-Meifterfchaft"

Reifterfchaftbenblpiele ber DEB und DI in hogen, Brefelb und Bredlan

Der fammenbe Genniag bringt moch brei Enbipiele gu fagenannten "Centichen" Benbball-Merbericaiten. Die Dentiche Sporibeborbe für Lebetratbleiter mieberholt ibr am M. Dini in Magbeburg abgebrochenes Enbipiel ber Berren mifchen bem achtfochen Deutichen Meifter Bolige! Betitn und bem Gubbeutiden Meilter Sportverele Bi Darm fradt und bie DE tragt thee Enbiptele bir herren u. Damen gwilden 28 Rrefelb Dooum und Lunngemeinbe Berlin bau. 28. Borphile Bredlan und Sinbifporiverein grantfurt in Rrefelb bim. Bredlan and. Deb feibe Berbanbe bas Gubiplei ibrer Manner für ben gleiden Tag in dem gleichen Landeateil, amet Bahnfrunden uneinander entfernt, aufenen, gengt eigentlich uicht von einem großen Berftändnis für die beiberfeitigen "Be-lange", wie es fo oft und icon beibe. Diese Aniegung ift beftigmt ein Regiefehler. Dies umfement, als ber Beniche Bunbell-Bunb als "Dritter im Bunbe" feine Melterichaft in Adln, alle ein geichteffenes Dreief auf ber Panbfarte, anorragen ibit. Die "fette Pfrfinbe", bie man bei der Spurifrenbigfeit ber weltbentichen Bevolbenng erwartet, ideint alfo über alle turnerlichen unb hortifiden "Beinnge" geflegt au baben. Schlieblich bat tie DE nach bas meine Decht auf bie Unfegung bes Treffeis im Wellen, ift boch wenigtens einer ihrer Ginatiften en Det ben Mustroyeng anfalfig.

Rad Geftbellung ber beiberfeitigen Berbaubsmeilter merben fich biefe am 18. 3 unt gur Ermittlung bes mirf. lichen "Dentiden Reiftere" gegenüberBelen. Der Da-neumeilter ber DOB in befanntlich bereits in dem Sportdab Charlottenburg feligebellt.

Bollsturnen im Badifchen Turnfreis

Die Boltbiurnmeiberichiften ber Babifden Turnericheft geben um 28. Junt in Beibelberg vor fic. Der Weibefchluß am 21. Junt macht gur Borgablepung, bag fpatefrend en Melem Tage Die Bebleiftungs- und Ausfcheibungefümple ln den Manen ihre Erliebigung gefunden boben. Es fieben und birfem Grunde am tommenben und am ilbernachten Bountog bie politeiurwerifden Gauneranftallungen Borbergrunde. Am 14. Juni find es 5 Gene, welche ihre Beraufinltungen burfifdbern. Der Breidgen bat in Brei-burg in ber neuen Uebungebatte ber Feribunger Turnerichaft fiergu eine vorzügliche Blananlage gefnuben. Der Raribruber Turngan übertrug bas Golfsturaen bem MRES Rutikrube, ber Pforgheimer Turngen veriemmelt feine Bolfsturner in Pforgheim. Der Arnifigen bat ben IS. von 1840 Bruchfal mit ber Borberritung und ber Durchfuhrung benuftragt und ber Mannheimer Gen ift mit felnen Bereinen beim IB. Jahn Refferen ju finden. Die gibrigen Babilden Gaue folgen, femeit die Ganvolfsturnen noch ausfteben, am 21. Juni.

Die Bolfdiurumeitfampfe bes Maunheimer Turnganes

Rochbem im pergangenen Jahre bas Genrelffturnen von IR. 1848 burchgeführt morben mor, murbe es für 1961 bem IB. Jahn De darau übertragen, auf beffen Plabr fic am nochiten Countag, nach ben eingegangenen Del bungen ju ichlieben, wiederum eine ftatilibe Echan Zurvertauen und Turner jum Britfreite jufammenfinden merden, bat icon ber Stoffellauf "Rund um ben Grich-richtplay" einen einbruckerollen Beweis erbracht fur bie Anabreitung und auf breiter Grundlage por fich gebenbe Billege bes Bolfsturnens, fo mirb biefe Teifache auch am nachten Connieg wieder burch die Teilnehme am Gauvoll'einemen in Rederau erhftriet. In gefchicter Beile find mit den Beileiftungstämpfen auch folde für Ingenb.

Erfillinge, Anflinger und Turnerfanen verbunden, fobag im Dauf, Sprung und Burf, fomie in Jen Staffeln reiches Material feine Aralte meffen wird. Unter ben bis jest wortlegenden 200 Melbungen but bie Jugend jahlreiten Autell. Bum polibitimlichen Begn-Camp? find 12 Bewer-ber vermerft, Gin Tell ber Uebungen wird bereits um Donnerstag abend auf bem Plage bes 201, 1986 erlebigt.

Außballfampf gegen Schweden

Die beiben Mannichaften

Bur ben am 17. Juni in Stadbalm Satifindenben Bunbalfampf amifchen ben Rationalmaunicaften son Deutschland und Schweden bet ber ich mablide Berbanb feine Mannicalt jege mir folgt aufgeftellt:

Tan Rubberg (Botelong); Bertetbiger: Daniell. len isterberg). E. Johanston (heitingborg); Edulfellich eine indiceberg), Noben (heitingborg), E. Annberton (Sderbarg); Elulm: I Noben (heitingborg), E. Annberton (Sderbarg); Elulm: I Nobenburten), E. Annberton, ichweblicher Unfift bie fürffte Mannicalt, bie Geneben sur Beit freden fann.

Bon ben 18 beutiden Spielern, bie für bie Morblandreife aufgeftelle maren, tonnen einige die Bobrt uicht mitmiden. Ge ift Lubwig iholltein Riel) jur Beit nicht im Bolibein feiner Rrifte und Deibfemp (Dinnfien) leibet an einer neuen Berfepung, liebrigens wird jeht befannt, bof Michard Dofmunn (Bredben) nicht wegen feines ichmaden Leiftungen in ben lesten Spielen, fenbern megen einer Berlegung unberudfichtigt geblieben in. Gefleslich foll auch von bem Ritrubenger Rund eine Miloge vorlingen. Die Mannichaft gegen Schweben burfe vormuficitlich in ber folgenben Aufhellung frielen:

Tor: Rreb (Det-Beif Grantfurt); Berteibigung: Stulb (Gintracht Frantfurt), Beber (Aurbeffen Roffel); Lauferreibe: Dergent (Birmnlens), Beinberger (Sp. g. Fürth), Andollis (FSB, Frantfurt); Gintm. Bergmeier (Basern Manden), Delmden (Bel. Chemnig); Cobmitte (Basern Manden), Delmden (Bel. Chemnig); Cobmann (Pirmelens), Godebern (Dresben), Rund if. 3G. Rarberg), Er lo b: 3afes (Regensburg), Emmerich (IB. Berlin), Rause (IB. Berlin), Bibinager (Solftein

Ruber-Regatten

Des nöchte Sunning bringt die erfen grüben Entscheinigen im Auberhaut. Lubleng - Oan au — Ensaren. Jum erhen Male fommen die erhen Manneschungen new Franklurt. Rabing und Manneschun inn Tretten. Die Si al na. 8 abei er kanten in Engern in Warren Steinen. Die Si al na. 8 abei er kanten in Enger mit und eine Steuermann und haben den großen Möter endanlig an verschieben. Paul - Oberrod mitd fich im Sinsen mit den Sertretern von der Schwertz und Italien unsfen. In Wood en al eine Erweite und Steilen und In Viere will der Sennichelt, die fich in Enepde und Trier mit gewen Gerolg berigt bis.

In Oun al bedrifft bis.
In Oun al beim Steuermann und im Ader und Sierer mit und der Franklocken der Arantineter Michael von der Franklocken im Sierer mit und der Franklocken des Arantineter Michael von der Franklocken Berieben gewennen wird über das Kranklocken der Berieben bes Franklocken der Berieben der Germania und im Ader und Sierer mit und der Franklocken der Berieben Gewinnen wird über das Kranklocken Berieben bei Berieben Berieben der Berieben Berieben der Berieben Berieben geber der der Berieben Berieben der Berieben Berieben geben der Berieben der Berieben der Berieben der Berieben geben der Berieben weben der Berieben geben der Berieben weben der Berieben der Berieben

Buropaifde Tennis-Juvafion nach USA.

Der deftansichne des ameritanischen Tennioverbandes, ber in biesen Jahre fein geldenes Jeditaum felen, ift besenkt, der im biesen Jahre fein geldenes Jeditaum felen, ift besenkt, den im Spiriammer katindendes Guntzlag-Meiternigen-ichaiten eine Bestehnigen au verlägelten, wie man fie leddt in Unerläg feit Jahren nich gehobt bei. Es wird geredezu eine Inverläg feit Jahren nich gehobt bei. Es wird geredezu eine Inverläg zu den Beiherfachtsfämpfen in Horere Gille bei Angenersf geben. Eine endalltige Spolferandunkt nichd erff nach Berndigung der groben europäischen Alfiserischen und Berndigung der groben europäischen Alfiserischen bei der Branzelen, der Lichende Jan Lept beit, den des englithe Bardinan-Enp-Iram lowie find Gerren, beei oder nier Eranzelen, der Tichende Jan Lopeluh fomde die japenischen Towikpolatigieter Geftender Tauch dem Towikpolatigieter Geftender Tauch dem Towikpolatigieter Geftender Tauch der Kmerifaner, auch die demitige Ophgeafpielerin Eilig Auf fein für die Teilinadme zu gewinnen. Der Beftunbiduh des ameritanifden Tennisperbanbes,

Sommertönigin

EIN NORDSEE ROMAN VON ELSE v.STEINKELLER

Copyright 1838 by Promethers-Verlag Dr. Eicharker Schocken-Orobensell

Er log, er trog, herr Sabach verftand feinen augins nicht mehr, ber ibn, der doch ju reprafentieren batte, feben Tog an ben Strand fdidte, um Anfrahmen zu machen, weil ausgerechnet er in Kampen "beitellt" mar. Bie tonnte man in Rampen "beftellt" fein! herr Gabach bachte fich feinen Teil, aber er magte nichts ju fagen, benn bas Geichaft erforderte es, ben Gogius marmanbalten, ihm ben Billen gu tun. -

Cafe nachmittogs von ihrer Bant loszweifen, mar don femieriger, bod es ließ fich arrangteren, einen Comblog und Countag in die Bett gu bringen, bie andern Tage mußte fie auch illgen und trilgen, was ihr entfehlich war, und was fie fo herzilich ungefchiet machte, bab felbit ber Direftor Steenhop es mertte. Tropbent, bie Sache gludie, wenn man icon feibft in Rampen noch wer weiß mie lange batte inden muffen, the man wirffich einen gang einfamen Play in ben Danen fand. Ge mar eben Dochfatfon, mo fich bier Die Menichen in bem weihen Sanbe wie Rofinen im

Rapffinben andnahmen. Es famen bann noch allerhand Bergogerungen, un benen band-Carl aber allein ichnib mar. Reben bem Malen ffissierie er raftios, jest Enfe, wie fie dund die Deide fchritt, dann Gufe, wie fie fich binmari und vor Bonne alle Glieder befinte, ober wie le jubelnd einem Cometterling nachlief. 3mmer neue entgildenbe Bilberden bachte er aus, und es war fallefilich Enfe felbft, bie ibn energifc gwang. min enblich ju arbeiten und bas große Bild fertig-gubefammen. — Er erhoffte in doch fo viel bavon, und fie, nun fie batte auch mandmal gang medifche Bedanten, por allem mar fie frob, ibn enblich ohne

den entfehlichen Bhotoapparat gu feben. Co malte und malte er benn, immer entgudt fein Mobell anblidend, und immer von neuem matend mf fich felbft, baf fein Bilb nicht bas Michtige traf, bis es ibm nie und nimmer gelingen wurde, ihren Mebrels wiebergugeben. Es war ein Glift, baft Betrus ober vielleicht wirflich Ette Rettepen ihnen ben Gefallen tat, und bas Better gut blieb. Sonft maren fie mobi nie fertig geworben.

In Connengold und Glut und leichtem facelnbem Bestwind mar nun ber lebie Nachmittag hetan-

36 fann mich morgen nicht mehr freimachen. Berr Steenfiop fieht mich icon immer gang erftaunt an. 3ch icame mich balbtot," tagte Guie, als fie fich nach turger Rubepaule wieber auf ihrem Gandbügel garechtfebte.

Er antwortete Unverftanbliches, plufelte mittenb

3d foalfe es boch nicht, es ift eine elende Stimperei, ich veraichte auf die gange Suche." "Blop nitti —,

"Alfo fiben Ste nochmat Will, Sufe, - fo, bas Beficht bireft in bie Sonne, gupfen Gie mal bas god-

den in Die Stirn, neln, fo nicht." -Er ftanb icon wieber neben ift, aupfte und gog an ben blonben Baoren, und fie bielt geduibig feill, fle mußte, menn fie ihn argerte, ging bie Gache noch

lang amer. -"Ich weiß nicht, Gie feben beute anders aus, am Dalfe ift etwas."

3ch bab 'ne Reite um." "Rette um? Bor bas notig? Beigen Sie mall So, fin, Berlen, fieht eigentlich gang nett aus, fie irifieren bubid in der Conne, tonnen wir noch taid bagu malen, bat Ihnen Ihre Alte mobl verebri?"

"Mich du lieber Gott, bie und verebren, trgend eine Ente bet fie mir mal and Berlin mitgebracht, gu Baufe tounte ich fie nie trogen, well boch jeder gleich mußte, bas fie nnecht maren, aber in Wefterland tennt mich in feiner."

"Unedit? Raturlich! Bot Ihnen feben fie aber gang echt aus!"

"Ich glanbe, fie toften feche Mart fünfsig." Das ftort mich nicht! 3ch batte aber boch nicht

gebecht, baft Gie folde eitle junge Dame finb!" Sufe murde rot.

Ach Gott, wenn einem egal bie toillichiten Schmudiachen gegeigt werden, und man boch bas Rachieben bat, befomme man auch mal Buit barauf. Ste follten blog bie Berlen meiner Alten feben. fofilich, fage ich Ihnen, großer wie biefe, und fo mit gang rofigem Schein -

"Ritht ber Alten nuch nichts, Aber wenn's Ihnen Spaß macht, den rofigen Schein gu malen, ift 'ne Rleinigfeit, - ba, gerabe paar fleine Barbfprigereich genitgen, - ma, ift 's gnabige Fraulein fo gufrieben?"

"Famos, jest feben fle wirklich gans eche aus! Wir | millen nun aber beute fertig merden. Sans-Caril" "3ft ja langft fertig! Unbere wirb's nun boch

midt mebe!" Er marf Pinfel und Farbtuben in ben Raften. "Es ift Ritich, elender Ritich," ftobnte er-

"Mich Gotr - bad bin ich?"

Bang ericuttert ftanb Gufe por ihrem Bilbe. "Ree, Die find es eben amolut nicht, bochftens bie Perlen find abnlich. Gie find viel, viel iconer, und bie Conne ift golbener und bie Dilne weißer -".

Bergleichend fob fie umber. "Ich weiß nicht. Conne und Dune finbe ich genau fo, wie Gie es gemalt haben, und ich, nein, fo habich fann ich bod nicht fein!"

"Dann feben Gie, blite, mal in ben Spiegel, bummes Madifen, bamit Gie merten, bab ich recht babe, und daß fie taufendmal iconer find, daß ich affo rein nichts nom Malen verftebe. Ift ja auch aut fo! Boju Runft wenn man beim Sandwerf reufffert."

Rerude pittl er ein paar Tatte por fich fin, magrend er das Bild nun ber Staffelel nobm-

"Bo, ich fuß bie Canb, Madame, nun Bell ich ben Krempel beim Rurhans wieder unter, und wir geben abenhbröten!"

"36 bab' Brotiben mit, ber 3mg geht balb." "Bas benn nicht fonft noch? Broiden! 3ch bante fcont Wit eingetradneter Butter, nicht mabr? Ree, mein Frünlein, bent ift's das lehtemal, bent lab' ich Gle ein! Bas meinen Gie, Gufe, Geti? Der Rarhauswirt bat gans trintbaren - --

"Um Gotteswillen!"

"Ra ja natürlich, ididt fic nicht, wir haben feine alle Cante ale Anftanbowauman bei und. Romifd. baft bie Refibeng Rfein-Sipfelbaufen nie aufbort, bei Ihnen ju rumpren. Geten Gie mal brav, Aleines, wer fragt weiter nach und beiden! Und morgen ift ber Coan fowlelo aus, ba geben wir Wefterland mit folidem Erbensmandel unter bie Angen, alfo feten wir now mai berannat muchanderl"

Gufe batte entgegnen tunnen, boft nach ihr vielleicht boch jemand fragte, baft fie ja icon all die Tage pon Madame Bagenbort bimifche Bemertungen fiber ibr "tägliches Umberbummeln" ju boren befommen batte, aber fie fant ben Mut nicht, feinen bettelnben Angen gegenüber. Es war ja boch auch bas lebtemal, das mußte man austoften.

So gab fie benn noch, wenn auch mit einem fleinen Seufger, ber bem Infelbahugugle galt, bas ba eben, nicht gar fo ichnell, aber befto energifder fauchend und bimmeind, von Bift ber burch bie Dunen fam. In 25 Minuten murbe es bier von Rampen weiter. fahren, man batte es felbft mit einer fleinen Butterpaufe bagmtichen noch gut erreichen tonnen. Aber ber Abend mar ichon, wenn auch die Sonne fich jest in einer fleinen Bolfenwand gur Bube begab unb ber leichte Bind etwas ftarfer geworden mar. Bielleicht war der Rachbaufeweg ju Gus und im Mondfchein boch noch lognend, es burfte nur nicht gu fpat merben.

Aber bes log ja in ihrer Band.

Go ichlug fie fich benn alle Corgen aus bem Ginn, lieb luftig ihren beliblauen Geibenichal flattern und marichierte topfer neben Sans-Carl ber, ber feine gufammengepodien, recht umfangreichen Malutenfillien unter bem Arm trag-

Es waren febt and meniger Meniden in ber Rampener Deibe, die Befinder von auswarts fubren mobi alle mit biefem letten Bugte nach Danfe und bie biefigen Babegafte aben Abenbbrot. Grgend jemand aus Befterland jeht noch au begegnen, bie Gefahr mar mohl vorüber, bas mar für Stife boch eine Ericiaterung.

Aber man foll nicht au fider fein. Oft ballen fich Bolfen um flaren Dimmel, von benen man nicht weiß, wie fie enifteben tonnten, und turmen fich Sinbernifie felbft ant bem barmlofelten Bege unt.

Das "Erlebnis", bas bas Schidfal in bielem Augenblid für Gufe Mermit und ihren Begleiter in perto batte, reigte auerft bergboft gum Bachen, Eine ungebeuer, no, fagen wir - "vollichlante", altere Dame mit blibgruner, fart hintenübergerutichter Stranbmuge und viel gu engem, fniefperen Rofium, fletterie nämlich, fogulagen auf allen Bieren, vom Strande ber gerade an ber ftetiften, unmirifamiten Stelle über bie Bebmillippen bes roten Rliffe empor. 3m bochten Grabe ecauffiert, ein poar ichlecht gefarbte Daarftrubnen bis gur Rafe baumeinb, in ben Amgen einen Mubbrud wilbelter Bergweiflung, tiom. merte fie fich an porfpringenbem Geitein feit, rutichie surud, griff nach einem Bufchel Etranbbafer, bas ber Rraft ibres Ungriffe nicht gewochen mar und abrig trod bauchlinge wie eine Babbe ein Enbe bilber unb fab mit bem Ropfe gerabe in bem Moment oben über bie Grafnarbe, ale Bunt-Carl Bluthain unb Sufe aufamen, um foraguber auf bas Rurbaus gnsugeben.

Bortfebung folgt.)



fah hränhelte von einer gehabten Rippenfelfontründung, war biolarm und äusserzi ner-nög, schiafiose Nächte waren nichte seitenes. Als lettle Holfnung gebrauchte ich Lectlerin, sehon mach 3 Flaschen zeigte sich der Erfolg, wie ich ihn nicht erwartet hatte; ich wurde lebensfrischer, Schlaflosigheit ließ nach, ich hietnie wieder meinen Haushalt besorgen. Hittis G. L. Killegentfull.

scheneckt selv enge-nehm und wird gut Jecuterrin vertragen.

Palis M. 1.75 gr. Flanche M. 3.— zu haben in allen Apothekan und Drogerien. GALENUS Chem. Industrie, Frankfurt a. M. 9

In Butter gebratene Mahnen! lighich friech, per Stück M. 2.80 — M. 4.— Q 2, 8 Gefftigelbraterel Q 2, 5



Volksschauspiel Oetigheim - bel Rastatt -Andreas Hofer von A. J. Lipp! Aufführungen: Alle Sountage

Vem 14 Junt bis Ende September Gedeckter Zuschauerraum 800 Mitwirkende Anfang 14 Uhr Ende 18 Uhr Preise der Piktus 150-650 Mk. nebst besonderen Logen Vorverkanf Thenterkasse Ostigheim Aufang 14 Uhr

Telephon 2001 Rastatt Ververkauf Mannheim: Lotterieeinnahme Stürmer, O 7, 11

Heute Donnerstag Theater-Kaffee "Goldener Stern" pay B 2, 14. 700

Weinhaus Graf Zeppelin K 4, 9 Meute lange Nacht.



Tagilch frisch: la Blaufelchen Ptd. 1.60 Leh Karpten " 1.20 , L50 Leb. Asie Leb. Forellen .. 4.50 Supp.-Krebses.15-20 ... Taleikrebse in 25-50 J Helibutt, Rotzungen, Bratschollen, Merlan, Fisch-Filet Schellfisch, Cabitau, Neve Matjes - Heringe

15, 20, 25, 30, 40 Piennig "Nordsee" Tel. 309 13 S 1, 2

Umzüge mit geb, Mitte pen 15 Mt. an bei comifiend. Antiffin, Annt, J. C. C. Tel. 20776. 90740 3664 Hrat, N B, 7/8



Auf 20 monatlichen Reten über Gaswerl

staunend billige Preise

Lampen-Jäger, D 3, 4 Schreibmaschinen-Reparatures,

Reinigungen in n. auf. Abennem. fachgemes u. preider Geing Wenne, C L 9 Fernipreder bil if.

Nach Köln anm Auftelligiel im Bertenenwagen wed einige Blige foel, weren Tel, 270 07. **#5613**

Welche unte Schneiderin fommt fof, 1. Bant? Angel, m. Preis unt,

@ L. 90 en bie Gefdit. Gebrauchte .. 6401 Schreibmaschinen

Geldverkehr

Bansparveriran O & A Williamut, Aber Moto Mt., ein-bezahlt Mit, 750, est, mir tlein, Radias, an merfaufen. *1987: Engeb, unter G N 23 an big Geichättsüstle bis, Blattes existen,

Bar-Darlehen Ourotheten-Melber en Banttonmiffinge. oridali Bi, Edmala, Raunheim Witterla-

Broche II. Unterricht

English for the most edeanced Students. Brown Commercial Correspon-

Mr. Gaertner, Schingermaße IR. IV. Verloren

Siegelring HE graviert H. S.

Abangeben gegen Belohnung H 4, 4, parterre

Ria Fischer

RHEIN-UND RUHRZEITUNG

Dulsburg-Hamborn a. Rhein Gegründet 1848 / Täpl. 2 Ausgaben.

> Große politische Tageszeitung im niederrheinischen Industriegebiet

Amtsblatt für mehrere Städte. Amtsgerichte und das Landgericht Duisburg. / Amtliches Nachrichtenorgan der Westdeutschen Binnenschiffahrts-Berufsgenossenschaft

Führendes Schiffahrtsblatt Westdeutschlands, / Konkurrenziose Verbreitung bei den kaufkrättigen Kreisen und alien Wirtschaftszweigen am Niederrhein.

INSERTIONSORGAN L RANGES

Gott der Allmächtige hat beute nacht unsere seelengute Mutter, Frau

Anna Stahl geb. Kalfenbern

nach kurzem Leiden, wohlvorbereiter durch die hl Sterbesakramente zu sich genommen.

Mannheim, D.2, 15; D 1, 11, den 10, Juni 1931

In tiefer Trauer:

Sr. M. Scraphica O. Pr. Speyer Paul Siahl u. Frau Jadwiga geb. Adamezewski

Karl Siahl u. Frau Else geb. Schlichte u. Enkelkinder Arnulf u. Gerold

Die Beerdigung findet Freitag, 1/3 Uhr nachm. ab Leichenhalle atam.

Todes-Anzeige

Wir setzen blermit wasere Higheder von dem un-erteten Hinschelden unseres Hollegen, Herra

Offo Fäßler, Gipsermeisler in Hennisia. In the perform not ein jederneit un-ermidlichen und treuen Mitglied unserer inneng. Ein ehrendes Andenben ist finn für elle Ketten gesidhert. Hannbeim, den it. juni 1881.

Zwangsinnung f. d. Gipser u. Stukksteur-Handwerk für den Amtsbezirk Mannbelm Die Beerifigung Indet auf Wunsch des Versterbenen in aller Bille statt.

Banksagung

Für die zahlreichen Beweise herzlicher Teilnahme beim Hinscheiden meiner lieben, unvergeflichen Frau, spreche ich, gleichzeitig auch für alle Angehörigen und Verwandten, auf diesem Wege innigsten Dank aus.

Maanheim, den 11. Juni 1931, Luisenring 20

Philipp Rindensdiwender

Stellen-Gesuche

Maschinenfabriken!

Menbert eichtiger Johnnen, welcher burch umfichtige, (parfame Gabrung eine febr jurndregangene Fabr, w. vermeris bringen fann, fowie gute u. erfolgvertprobende Reubeiten für b. Laubmitfielt, befondere für ben Chen und Balfen einführt, pacht

Angefinte unter "Santgut" E A 30 an bie Beichettalt, bio. Bt.

! Achtung!

Junger, Helbiger Mann mit ernflaffig. Vollgeibund und tabellufem Leumund, municht Berfrauenogellung iBentbirure, Bintalier., Rechtportier uim.). Berutbieugniffe freben jur Boringung, Baniton fann gebellt werben.

Angehote unter F D 78 an bie Gefchatis-Belle Stefes Blattes.

Offene Stellen

Generalvertreter mit Rolowne fefore nefucht, Die bereits in Tens.

pharm. Britparuten, meb, Buid, ob, aunt, gereift Rub. Melbung: Gotel Babiider Gol. L. 13, 28. Borgufpe, Dennertitag und Breitag.

Gelernter Elektrotechniker

eigenem Motorrad

für Renarmmerledigungen an elefteriden Causbeligeritten unb für Aundenbefuche unn Grabfongern fofort gefnite. Bemerber mub Uber gure Bauguiffe wertigen und erbille Sprafufausbildung, Angebote unter H Z 105 an bie Beidafratione bieles Bluttes.

Solide Existenz

Bergebe an Bribfame Dame (Ubepaar)

Brandefenninise nicht notwendig, Jur Urbernahme bes Anslieferungslagers nen (ii) 20f. an je nach Begirfdgrüße

Hotel Central Mädchen Freitag 9-11 3-6 Uhr Zimmer 1

Achtung! Hoher Verdienst

fine meine erfitt, Renbeit merben nochen einige Junges Madeben guvert. Reifebamen eingefieltt. Mufter überlaffe ich feitenlod, Melba v. 6-7 Uhr Pange Rimerfranc 84, 4, the redis. Americal miles, *9805

THAILact

junger Kaufmann inche In Bertretung Anto verhanden, (8 h) Ungeb, unt, E B er an die Gefchäffanelle

7014

da, Blattes, 2270

Kinderpflegerin Drublerin, und gutern Daule, fuche Bueffe ju Rindern für Rocull tagt auf L 7. Can

Aeugniffe norhanden Angebote unter F 3 Mr. 80 an die Ge ichliegwelle bls. Blat bes erbeten. *070: Banberes, ehrlichen

Mädchen

i. Hausbeit ent ber-judit einige Swedern a. Tag Briddfrigung Angeb, unter F A 1 an bie Gefchiliteten

Mädchen

bas tochen u naber fann, fucht mir biabe, Blabchen Gtelle: arbi and t. Ironent, Oand-bult. Angebote unite F X 7 au bie Ge-tootistelle. *0700

Offene Stellen

Tuchtige Friseuse

ins Dang nein di. Angeb, unt. H L, jat un die Weidelteltelbeile bis, Bifattes, Bille

Theliges sinfactes

lojon geinge. *3720 Giod, P G. E.C. 2 Ex r

ladt Beidaffinnen : Walche austeffern. Booth u. E Q 65 an an errfoulen 70 x 45 bir Geldaliste. *9007 breit, B 7, 15, 1 Er.

Trauerkleidung

erhalten Sie bei Anruf Nr. 27651 sofort für jede Figur in allen Preislagen zur Auswahl

Neu-Antertiguna in wenigen Stunden

Fischer - Riegel

Verein für Feuerbestattung

Mannhelm-Ludwigshaten E. V. Bierbegelbandgebiung an die hinterbliebenen. Drudfanen (Sahungen ufw.) und Ausfanft im Büre Wannheim, B t. 10, 2 Tr. (242) Bäroftunden 10—13 n. 18—18 Uhr. Tef. 280 W Die Berginiung der verloften Stude endigt mit dem u. Legor. ben.,
Die Allieblung der gezogenen Teillebeldverschreidungen, die mit
den nicht falligen Jendickeinen einzureichen Und, erfolgt gemäß den Anleißebedingungen fodenlod dei unferere Gesellichaftstaffe und angerdem
in Raundeim: dei der Denticken Banf und Discourd-Gesellichaft
fillale Reinindeim, die Berliner Gandela-Gesellichaft,
in Franklurt a. R.; dei der Berliner Gandela-Gesellichaft,
in Franklurt a. R.; dei der Regeneinen Teuristen Archienknität,
in Zeider der Schweizeristen Archienkalt.

Bet der Schweizeristen Rechtenbalt.

Statt Karlen

Die glückliche Geburf eines gesunden.

Stammhalters zeigen voller Freude an

Dr. Beck und Frau Hermine gob. Bechtold

Sinsheim Mannheim Hetwigs-Kinik den 10. Juni 1931

Amti. Veröffentlichungen der Stadt Mannheim Die Erhebung ber Babifchen Bleifchieuer beit. Die Anmeldung von Sendicklachengen und die Jahlung der Gleifchtener biering ber felt 1. Murit 1921 in den Bororten Rectaran, Rheiman, Gendenbeim, Sandhofen und Solerial bei ben Gemeinbeierreinern beiter Bororte an

fuigen. Die Ruffe bes Camptaufamis Mann-im, Partiting 41, nimmt berarrige Mumelbun-Boblungen nicht mehr entgegen, Mannheim, ben 6.

Der Cherburgermeifter.

Einige sehr elegante

Kücheneinrichtungen

(bervorrageed in Form and Qualität) becomders hillig abrugeben.

Binzenhöfer

M5belgeschäft und Fabrikation Augartenstraße 28/68

Jmmobilien

Wer sucht Existenz? Ginstia

Schnebingerflodt, auch für Mild geignes, frein.
4 Jimm-Bahnung, gutgeb, weg. Uebern, einer Bietifcheit ver fol. zu vert. Preis Wood, Rosablg, 6 Mille; ebil. auch zu verwiet, zu 110 .C. Alleinverfauf bib. Ja. G. b. b.c. Mad., Jamob., Friedrichsplag 8, Telephon 42174.

Automarkt

0 p e 1 . Modell 1931 1 Schnellieferwagen

Verkäufe

mit bekimmen Sinnahmen bd. Annahmebellen ju verfaufen. T I Rr. 1. *0770

Diplomaten-Schreibtisch

bunfel Giche, fowere Mablubrung, fall neu, ju vert. Benbenbeim, Scheffelbr, 72, part. 20255

Wollwarengeschäft

Kude

athraucht, ledech voll-bandla frild auftet. belieb auf 1 ichners erob Bufett in end. Echnibereien, Cher-

Witte rund nergebagt

Paddelb oot

Minig, febr aus erb.,

the 140 A su perfout,

Raber, b. M. Linben-

berger, G 2, Wr. 9.

Hiefen Mermanbir.

*9911

Sab. Bornerier 15. Sehr ichn. weiß Sin-bermagen itel (State.) 1 Sommebe (State.) 1 Sommebe (State.) 1 State. 1 Sehle ! Opeder-Herd out et 5. 305 in vert

Opel-Cabridlet

gehattet, Angeb, unt. J. H. 171 an bie Ge-

6-Antinber m. 4 Mr-mae Gabrifgerantie, sin, erlabt, ib Gra-unt, Einfant abinder, nut, Einfant abinder, Mustraafile, oederlet, Nuced, n. J. G. 170 an d. Geidslingh, Proprie

4/30 WS. Medell 30,

wents seignt, preibn.
absorb Knorb unt.
G D it at bie Gefc.

8794, Billia abungeben,

Reitz, Tattersall-

Tatelklavier

guterhalten, billig

gn verfaufen. wer

Eigheighelmoratz. ES, N. St.

eruti, Martenempt, dienafrati-Berdürfer, proctio Auditate, and iar Birrich od. Gafe occion, perfanit and Res (aprille), Adject.

straße 4.

Radio

Reeder-Herd

Kurz-Weiß- und

Opel-Cabriolet

Verkaute

1 gebr. Herrenrad Nahrrabrahmen billio Haus mit Kolon,-u.Lebensm,-Geschäft qu 5, 11, 2, Stad. West never

weißer Roeder-Herd u. 2flamm, Gasherd m, Galinber, wrzange-bulber bulle ju ver-

ti Tonn, fehrbereit, inim Ph. Marfr Eratie, wenn Ge-ickinsarinche fof an verfanfen, Angeb u. J. E. 100 an die Gelch, benhol@robe 21. Kleiderschrank *9601 meiß, 1,65 v 60, 30 verfaulen, Buguisber non 10-11 u, 13-8, Norme in der Gelde.

Große Badewanne 4/20 VE, Wenbell 1920, febr aut. Suffant, mit

Die Ge- Bup erhaltener, weit. An verfeufen, *9775. Denben Tatterfallie, 9

Kauf-Gesuche Verkaufshäuschen

arbroudt, auf erfalt, au fauten gefücht. Angeb, unter J.F. 300 au die Gefchättsbelle

nicht über 1 m breit, gelücht, 1977

Stärkekragen!

on Unterteil I grobe Schoffelten. 1 Tild seiner bern vellenbe eines beim vellenbe eines 1 Delfer kannt im MMI, 95,— orden Balle au verfauten benbes, Mannheim Binbenbei Biellenbr. 2 (Mire Cellsbeiff bin. Gauptschnört, Geoffiner n. 8—7 Ihr. Miet-Gesuche 3 bis 4 Zimmer-

Wohnung ; Augnt in rebiges. Sage an mieten veludt. Sonn Engel, unt. D O 88 un bie Geichflaftelle bie, Rietten erbeiten.

Miet-Gesuche Rompfeit einmerliftela

Der Muffchen. Ib. Grant 1981. Der Muffichiere. Ib. Grant.

5% Teilschuldverschreibungen von 1914

1338

1488

V139 2055

2640 2640

2721

gegogen worden, die ab 2. Januar 1907 jun Rennmert von R.A 250.-eingeloft werben.

Zellstofffabrik Waldhof.

46. ordentlichen Generalversammlung

Tagesprounng:

einer Ettefrengtrobant eines beneichen Bertpapierbeleunlages späiedens am 97. Juni 1881 bei den nachtebenden Stellen aber bei einem dentichen am 97. Juni 1881 bei den nachtebenden Stellen aber bei einem dentichen 2012 nach Weigede unterer Lietuten binterlegen. Die hinterlegung gemäß is 28 milerer Beitellcheitefalle, bei der Dentichen Bant und Steennis-Geleichgaft, Berlin, und deren Redeerlasungen in Wannbeim, München, Frankfurt am Main, Roln und hambung.
Der der Berliner Candells-Geliellchaft, Berlin, dei dem Banthous E. Lodenbeim, Karnflurt a. M.
Tie Indader der Berangsättlen Vil. A millen, um in der Generalverlammtung zu feinmen oder Anträge zu bellen, ein dappelierfigled, nach der Indiensjäge geordnetes Kummernverzeichnis der ant
Teilnahms dehtmien Borgngänften für A. der der Geleichafistlatie oder dei den oden aufgeführten für A. der der Geleichafistlatie oder den dem aufgeführten Omerlegungsätzlen die am 27. Juni

ber Gewinnvertellung. Emlichtung ber Muffichtorate und bes Gorftonbes.

Bir laben biermit bie Afrionare unferer Gefellicheft jur

Die Berginfung ber verloften Stude enbigt mit bem Mt. Degbr. 1901,

1204 1274

2028 2409 2440 2440 2450

图304

Der Borftaub.

ind bie foigenben bis Aummern:

1770

20077 21,00

2285 2008 2299 2406 2565 2566 2560 2564 2872 2875 2888 2700 2847 2858 2864 2891

Mannheim, im Inni 1981.

jetm, Manuheim, B 4, T, ein.

1653 1778

- Reparatur - Werkstätte

enil, mit Bogen, Lantftelle, Ausstellungsraum

ufm, fofert ju mieten gefucht. Elfangebote unt. O G 16 an bie Gefchiftisbelle bis. 281. *2800

1 kl., helle Werkstätte Robutet unter 3 Schone Zim., Kuche G H 17 am bie Weifichirelle bio, Bil.

Schöne

(Ring, Beutrum ober Babutofonibe)

son finberlofem Chepnar auf 1. Juli gefucht. fauten, Withelbr. 33. 38 ergentbater, Sedenbeimerkrafte 124. 3 Zimmer und Küche Benfionierter Oberbahmermalter | mit 1 *9800

3 Zimmer - Wohnung Angebote unter G K 10 an bie Weichaftsfielle

s ermost Perform Leeres separales 2-3 Zimmer u. Küche Zimmer

an micien, Angeb, n. F. W. 8 an bie Ge-ichattebulle, *9784 2 kleine Zimmer und

Sebr. Handwagen Rupp, Gruinelfte. 4.

Slaubberneichte für Saubberrich, gebr, au fant, geludt, mumgel, mis eieffe, Beigung. Angel, unter G A 10 an die Geldatiskelle bis Blattes werte

m. Andriede ben Be- Relfer mie ffeinerem Burn, auch getrennt, p. amten (Dr. phil.) per 1. Intl zu vermieten. Angebote unter F D a 3. Anant in rabiper un die Gefchäftsbelle biefes Mianes. Bennt

Such e sofort 2 Zimmer - Wohnung mögl. Neckarstadt. Rt. 4, a, 5, Rrouprin-

(Mantache) euf 10. Juni gefündi, Un-gebote u. G. J. 18 an die Gefchattatt. *1800 Küche od. 1 yr. Zimm. Einf. möb). Zimmer

und Ruche an mieten m, Lienefofa, von fol. gelucht, word Angeb, unter G. C. 19 an die Gelchäfenbelle ofe, Blattes erbeten. besteletat. Cerra in fanb, Iftriorel, Baulbalt, gefnat, Angeb. mit gen. Preis umber G M 21 am bin Ge-

Zimmer für Connard, geluckt. Mitgeb, u. F. Q. 10. en bie Gleichaleuft. #970a

Vermietungen

tro erbeien.

follitemelle bo; Blat-

*9925

10dernestiniamiliendaus hendenfeim, b Zimmer n. Indeb., en geblungs-übige Comillie au vermielen. Angebote an abige Samilie au vermiefen. Angebote an Begiefogentaumiffer Lung in Ranbeng. Ben Londing

Nane Großmarkt

6 Zimmer - Wohnung

Lamenfrafe, per 1. Juli gu reimteren, Mus-

funft; Od. Bederer, Charlottenfir, & Cebr ichine, fennige

3 Zimmer - Wohnung

att. mir Bob, Mantarde, Erber, Reuben Referstobi-p T. o. Ch. auf 1. Inli preidunet zu vermietze, eventil intelle mir Gerage. Reberca: Veier Lond Edduc. 20771 Antistrade 18, Telephon 219 38.

Brown, Boveri u. Cie. Aktiengesellschaft in Mannheim Bei ber am 27. Dei 1801 in Gegenman eines Kutang fturigebafter

Frucht's Schwanenweiß MILLER Schönheitswasser Aphrodite

esettigt Mitnesser, Pichel, Hentrüle und als Hautenrescheiten. Pl. Mb. 1,75 und 236. Gustav Renneri

Mittelstraffe 58 Meerfeldstraffe 39 Seckenhelmersteaße 33

Ihre Teppiche

missen nicht nur entstanbt. sondern aus hygienischen Gründen auch gereinigt werden. Sie werden wie neu hergerichtet bei

D 3, 11

Erste Spezialwerkstätte für Beinigung und Reparatures MANNHEIM

Tel. 30478

Teppich-Schramm

Vermietungen Zimmer, Kiiche

anf Diem brag, ben 30. Juni 1931, mittago 12 Ular, in bad ifteichtite- per Cepabr, ober indier au vermieten, Rabiret gebaube ber Deutschen Bunf und Tisconto-Gefellichaft, Gillate Blann- Tabterfallfrage 22, parierre.

2 Zimmer u. Notküche

1. Borfage bes Beriches bes Borfambes und bes Antichenrate towie & Litter preidmert lefent begiebber an per fabr 1980, Beidlublaffung uber bie Genebmigung ber Bilaug und mteien. Genbenbeim, Schwanentr. 48.

202214 2 Zimmer und Kücke OF THE REPORT Büroraume miete 40 Mf., fet, an am Schillerpton, eine

Exerce, an permission. 1% Jim-Mahnung mit Rüche, Reller, auf 1. Tel. 441 40 n. 230 95. 7. offine on negation. On erfr.: Resigna. Coinsberlie, 11, part 7 Derrichtliche 5-6 Zimmerwehnung mir Loggin, Beranda, Balfan u. febr ichen Garr, in rub, founin Cane Deibelberns, iof, an retmisten, Angeb. Schöne Wohning!

Memben:

eiberen an "0772 Fran Olibe Frant, Deibeibenn Saiferfte B. 1. Brage. Zimmer und Kücht nu permitet, Refferen. Rheimgärienter, Rr. U 4 Zimmer - Wohnung Breitestr., Marklyl. Grobes, terres, tern

Bind, Mant, elefter, State, de Gelffer, an emblee, fleiten Hamilte an vermieben. Sond Huges, u. G. E. 14 am die Geldfaltsie, d. Bl. Simmer, et Libe tep, Eing, preferen an permitt, auch eld Bikra gerign. Sied Werdingen, Al. 1, 1 State Balbporth will 3 Zimmer-

Wohnung

Zu vermeten:

Sounter

Brutrum, Bliefe ich J

U 4, 6, parterre.

Schon mest, Rimmer er, Echreibt, ef, Phila Pleerinate, Rr. 12 Rodertal-Sub, m. Bab mieten, ** ** *** Weicht

Schon, gr. mbil, Sin, n. et. L., Wabe Balo-bof du em. Applica-frahe in, 1 Er. finfs. 186(10) Bei alleinft, befieper

Tome (Bitme) fighet alt, Gerr), fid Polit m, Abicht, odne Bob, in Bendenbert, et. bei Ren, mohl, Zimmesnemattides Cotin.
m. Biemerthen Dmit. nembilibes Gein Angeb, unt F G m an bie Geichaftenille bis Blattes, 2079. **MR17** 3 Zimmer - Wohnung

Orbe leibn mibl. Han mit el. Licht, ff, Well. wit 2 ed. 2 Freit, bill au verm Plabfreils. Rodinelegenbeit, Mart-Pleugfir, 16, IV, 8, 9.

Micie 48 A. let an neverieten "pich 2groBeZimmer Bab. Bab. Blaber Barner as an

vation Anferial, per Am Tennisplatz infort an vermbeten. politions, wen be polificado, pen bright Ru erfragen 6400 unt möbliert, Jimmer mit el, Utcht, fof an neterial Mannheimer- brahe 31, Tel. 512 64

Heirat

Adeintet. Milbr. 3ng. fuch Lehensgefährtin

Ardulein, naturflebend, für fleine Mad- und Motorradiauren (junge Wilste nicht anfgricht) Julchriften wohl mit Bild, welch recour. und B. M. für an die Geichuluspelle die. BL.

Silver, 50 Johre, mit 17jabr, Junger u. eigen, Daus, Garten, münicht Grandelm inti Dersepabitäung, im Alter v. 20–45 J fennen au fernen ameda

neiral. Bufdriften unt. G. F Il un bie Gefdiftig

ffert-Briefe

bie nicht bie richtigen Selden und Munwern ber beir. Engeige enthalten, erfemeren bie Beirerfeitung ober maben Se bireft numöglich. Go liegt beifelb im

Juterefie ben Winfenber non Mageboirs Zeichen u. Nummer

genan ju beachten, bamit unliebigmt Bewechstungen nermieben merten. Die Geschäftsstelle der Mannheimer Zeitimg